TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 31 grados, a las 14 horas. Mínima, 14 grados, a las 6.25 horas.
APRECIACION GENERAL: Abundante nubosidad baja en la costa central y del Norte Chico; estará despejado en el interior desde el norte hasta Concepción; más al sur, hasta Aisén, habrá nubosidad matinal.

LA NACION

AÑO XLVII — SANTIAGO DE CHILE. — JUEVES 21 DE FEBRERO DE 1963 PRECIO: E° 0,10 — N.o 16.514

PERSONAL

En Vigencia Desde Hoy:

Congelados Precios de 70 Artículos

EL DECRETO INCLUYE EL CALZADO, ROPA, CASIMIRES, FOSFOROS, ACEITE COMESTIBLE, FIDEOS Y OTROS ALIMENTOS.

El Gobierno, a través del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, congeló, a partir desde hoy, los precios de 70 artículos de primera necesidad o de uso, o consumo habitual. Anteayer, el Ministerio de Minería había rebajado el precio del petróleo Diesel, y la Subsecretaría de Transportes, a su vez, había también rebajado de 30 a 20 pesos el valor de las tarifas de locomoción colectiva para los estudiantes.

Carlos Grebe, Subsecretario suplente del Ministerio de Economía, al dar la versión anterior, anticipó a los periodistas que, próximamente, se dictarán resoluciones complementarias, congelando los precios de otros artículos. No hay un cálculo definitivo todavía, explicó, porque se trata de una infinidad de productos de primera necesidad cuyos costos de producción hay que revisar. Se debe tomar en consideración, añadió, que solamente los repuestos para vehículos motorizados suman más de mil.

SU VIGENCIA

Grebe manifestó, en la conversación que en la tarde de ayer sostuvo con los periodistas, que el decreto de congelación de los 70 artículos, firmado ya por el Presidente de la República y por el titular de Economía, Luis Escobar Cerda, fue enviado en la mañana a la Contraloría General de la República para cumplir el trámite de Toma de Razón. Dijo que hoy será publicado en el "Diario Oficial" con lo cual entrará inmediatamente en vigencia, sin perjuicio de continuar su tramitación en el organismo contralor.

Antes de entregar a la prensa copias del decreto, Grebe mencionó que los siguientes productos, entre otros, quedaron congelados a los precios que tenían al 9 del mes en curso: abonos en general, aceite comestible envasado, calzado en general, calcetines, camisas, casimires, fósforos, fideos, etcétera.

CONSIDERANDOS

Uno de los considerandos del decreto expresa textualmente: Que corresponde al Ministerio de Economía adoptar las medidas que estime necesarias para evitar la especulación, el acaparamiento u ocultamiento de los bienes o artículos sujetos a control y verificar las exigencias de los mismos.

Otro manifiesta: Que para obtener estos propósitos es aconsejable, sin perjuicio de otras medidas que pueda adoptar el Supremo Gobierno, mantener sin variación los precios de los artículos de primera necesidad o de uso o consumo habitual que regían el día 9 de febrero del presente año.

EL TEXTO

El siguiente es el texto resolutivo del Decreto en cuestión:

1.o— Los precios máximos oficiales al por mayor y al detalle de los artículos de primera necesidad fijados por la autoridad se mantendrán sin variación. En consecuencia, se mantendrán vigentes los precios para los siguientes artículos fijados por los decretos que se indican:

ACEITE COMESTIBLE. — Decreto Supremo N.o 96, de 19 de enero de 1963.

AZUCAR.— Decreto Supremo N.o 95, de 19 de enero de 1963.

ARROZ.— Decreto Supremo N.o 887, de 17 de agosto de 1962.

CARBON MINERAL.— Decreto Supremo N.o 1.824, de

(PASA A LA PAGINA 2)

Cachorros en la Antártida



...os cachorros de los perros antárticos juegan en la ...ardo O'Higgins". Tienen sólo dos meses y, sin em... se alimentan de carne de foca. Los 32 perros en esta ...ur, sirven para las exploraciones de hasta 100 kilóme... que se hacen al interior del continente antártico.

(INFORMACION EN LA PAGINA 3)

Avión perdido fue avistado por helicóptero de FACH

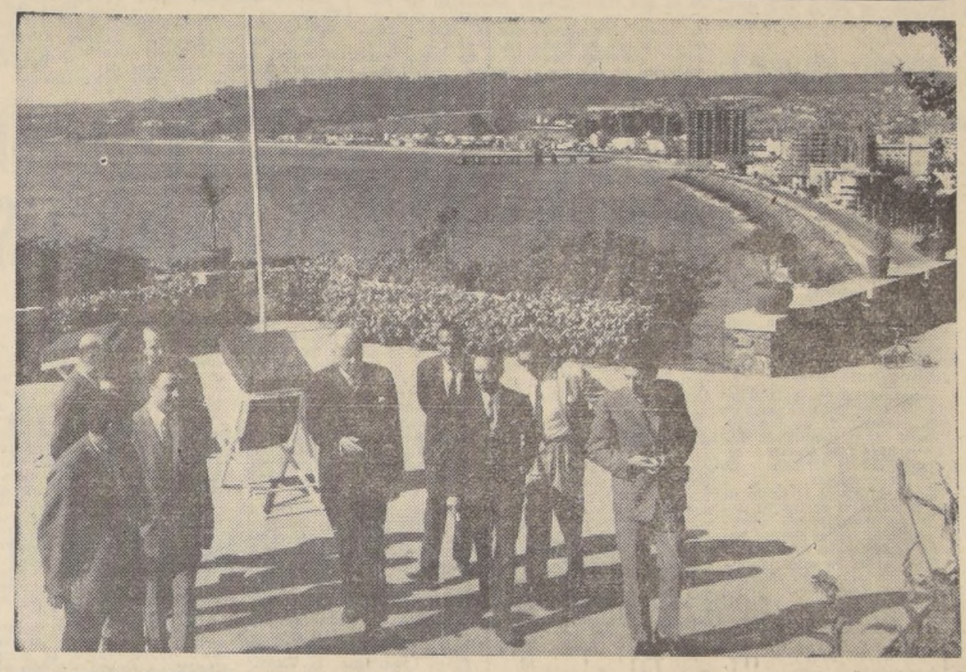
Está a tres millas al norte de la desembocadura del río Chepu.

A las 13.15 horas de ayer, un helicóptero de la Fuerza Aérea de Chile de la Brigada de Rescate del Grupo de Aviación N.o 5, Puerto Montt, ubicó al avión Cessna que se encontraba desaparecido desde las 14.30 horas del día lunes 18.

El avión fue encontrado a tres millas al norte de la desembocadura del Río Chepu, en un lugar inaccesible, razón por la cual se ha dispuesto sea habilitado un helipuerto, una milla al sur del lugar, desde donde se organizará una patrulla terrestre, la que se estima llegará al avión en las últimas horas de hoy.

La máquina era piloteada por César Mancilla y llevaba como pasajeros a Javier Villela, jefe de la filial de la Corporación de la Reforma Agraria en Chiloé, y a Carlos Danés, socio de la Ferretería Montero, de Santiago.

El Presidente y la prensa porteña



VIÑA DEL MAR.— El Primer Mandatario tuvo un gesto cordial y simpático con un grupo de periodistas porteños que montaron guardia a la puerta del palacio presidencial desde las 10,00 de la mañana hasta las 16 horas, el martes pasado, en espera del Ministro Escobar. Atentamente el Presidente los hizo entrar a palacio, al imponerse de tan larga espera y les ofreció una sorpresiva y amable conferencia de prensa que fue para ellos una grata sorpresa. Les informó respecto a la firma del decreto de congelación, y se mostró de excelente buen ánimo, haciendo incluso algunas bromas, que hicieron reír a los periodistas. En el grabado, el Presidente pasea por la terraza del palacio presidencial, acompañado del grupo de periodistas porteños, frente al hermoso paisaje del mar viñamarino.

...HABITACIONAL DE CHILE FUE ...ADO EN COMITE DE LA NU

...General de la CORVI, Jorge Opazo, repre... país en Comité de la Vivienda, Construcción y Planificación en Naciones Unidas.

...colocado a Chile en una posición bastante destacada ...ual Plan Habitacional", dijo ayer en conferencia de ... Gerente General de la CORVI, Jorge Opazo, que re... representar al país en el Comité de Vivienda de las ...Unidas.

...cuenta, en contacto ...do de los países re... en las Naciones ...que nosotros hemos ...cho, en cuanto se ...la habitación. Mu... que cualquier país de ... nuestra, y creo po...: incluso, de esta... a la nuestra". — ... ayer en Conferencia ..., el Gerente General ...poración de la Vi... Jorge Opazo Tagle, ...sentó a Chile, en el ... la Vivienda, Cons... y Planificación, que ...como organismo sub... Consejo Económi... Naciones Unidas, y ... período de sesión ... 21 de enero últi... ...ró el 1.o de febre...

...colocado a nuestro ... ambiente interna... una posición bas...cada, que se presti... actual Plan Ha... Creo que esto trae... ...cias bastante fa... para la vida económi..., en cuanto se re... problema habitacio... por lo demás es de ... importancia para ... naciones", continúa ... de la CORVI, quien ... país, el jueves re...do, de los Estados ... visitó además ... poblaciones planifi...

...HILE OBTUVO ...NTACION EN EL COMITE

..., el señor Opazo, ... reseña de cómo se ...nizado este Comité. ... forma rotativa, los ...presentados en las ... Unidas, por grupos ... alternarían, renován... año, por terceras ... las 4 plazas para ... Latina, una fue obte... Chile. En el sorteo, ...minar la duración ... Comité, nuestro ... entre los que per... un año." ...pondió al Gerente ...RVI, representar a ...país, y asistir a las 18 ... estudio. ... tercera de ellas, el ... de la CORVI hizo ...ón del Plan Habi... chileno, dando énfa... realizaciones, alcan... ...ones y en especial ... y organización ... ...ición provocó co... favorables de varios ... especialmente en ... sistema de cuotas

de ahorros y unidades reajustables.

—"Tuve la satisfacción de hacer notar, cuando planteaban los diferentes países sugerencias, para los en vía de desarrollo, que en Chile se habían aplicado las medidas que proponían, y cómo en determinadas formas, habían tenido determinados resultados. Esto fue formando un ambiente propicio al país", siguió relatando el señor Opazo.

Dos proyectos fueron presentados por Chile, en combinación con otros países. Uno, el asesoramiento técnico independiente y adecuado sobre cuestiones de administración, organización y procedimientos para asegurar de una manera efectiva y eficiente el desarrollo de las operaciones de los programas internacionales en materia de viviendas. Este fue aprobado por unanimidad. El segundo, fue en conjunto con Costa Rica, Argentina y Colombia, para pedir al Consejo Económico de la NU., que se interesen por propiciar ante los órganos acrediticios internacionales, las ayudas financieras necesarias para programas de vivienda, y que éstas ayudas lleguen a los países, que estén suficientemente preparados para recibirlas. Esto también fue aprobado. Estas condiciones, afortunadamente, las reúne Chile.

En la última sesión, Costa Rica propuso que fuera Chile el representante ante el Comité para América Latina. En algunos días más se sabrá si esta designación se llevará a efecto.

TODOS LOS PAISES SUDAMERICANOS TIENEN SU CORVI

"En Europa, el problema habitacional, está en manos del sector privado, que es la meta a que debemos llegar. Pero en general, todos los países sudamericanos tenían su CORVI, pero con distinto nombre. El problema habitacional afecta hoy a todos los países, y no está resuelto en ninguna parte del mundo. Es agudísimo en casi todos lados. En este campo, están tan mal los países desarrollados, como nosotros", declaró a continuación el representante de CORVI, después de su contacto con otros delegados en el Comité.

PRESTAMOS PARA POBLACION EN VIÑA

Otra de las gestiones que el Gerente de la CORVI, hizo en su viaje a Estados Unidos, fue

(PASA A LA PAGINA 2)

Trayecto de dos barcos robados



MACAPA, Brasil.— El carguero venezolano "Anzoátegui" que fuera asaltado por elementos comunistas de Venezuela, fue formalmente entregado a autoridades brasileñas en el día de ayer por sus asaltantes. El barco que ancló en Santana a doce millas de la localidad de Macapá en el Amazonas, fue abordado momentos después por la armada brasileña. Este mapa comparativo muestra el viaje que hizo el "Anzoátegui" y la ruta que siguió el vapor Santa María, también asaltado hace dos años por exilados portugueses opuestos al régimen de Oliveira Salazar. (RADIOFOTO UPI).

La Policía controlará y fiscalizará a comerciantes

Primera vez en Chile que este sistema se pone en práctica.

Luego de hacer entrega a la prensa de las copias del decreto sobre congelación, el Subsecretario de Economía, Fomento y Reconstrucción, Carlos Grebe, advirtió que el propósito del Gobierno es uno bien claro y específico: aplicar las más drásticas sanciones a los comerciantes, sean mayoristas o minoristas, cuando sean sorprendidos especulando con los precios. En el caso de los cigarrillos, hizo presente, una vez más, que están en libertad de precios, pero que de todos modos se ha ordenado un estudio de los costos de producción, conjuntamente con la Dirección de Industria y Comercio, para saber a qué atenerse. En general, dijo, se revisarán los costos de todos los productos de primera necesidad que han alcanzado precios especulativos.

A continuación, al destacar un aspecto importante del decreto mencionado, Grebe recalcó que una de sus disposiciones establece, por primera vez en Chile, que "todo establecimiento comercial deberá presentar en triplicado una lista de los precios de los productos que expenda a la Comisaría, Tenencia o Retén de Carabineros más cercano. Carabineros timbrará y fechará una de éstas listas, la que se conservará en el establecimiento.

NAUFRAGO GOLETA EN VALPARAISO

La "Guanay", goleta de la firma Róbinson Crusoe, naufragó ayer, poco antes del mediodía, frente al faro de Punta Angel y Curaumilla.

Inmediatamente fue auxiliada por el buque pesquero "Ruiz", quien logró rescatar a los tripulantes Juan Oyarzún, José Castillo, Fernando Gómez y Bartolomé Aranda.

Hasta las últimas horas de ayer quedaban por rescatar Carlos Pinto y Enrique Santana.

El Gobernador Marítimo dispuso todas las medidas para salvar a los náufragos, ordenando que entrara en acción el remolcador "Caupolicán".

EN BELEN DEVOLVERAN A VENEZUELA LA NAVE CAPTURADA POR REBELDES DEL "FALN"

El "Anzoátegui" llegó ayer a Macapá a la zaga de la corbeta brasileña "Solimoes".

RIO DE JANEIRO, 20 (UPI). — El Gobierno ha confirmado que el buque venezolano "Anzoátegui" llegó anoche a Puerto Santana, a 30 kilómetros de Macapá, capital del territorio de Amapá, al norte del país.

En un comunicado, el Gobierno dice que el buque navega con bandera del Brasil, y que "las autoridades de la Cancillería y de la Marina están a bordo, y los rebeldes, desarmados, serán trasladados a la corbeta "Solimoes", donde quedarán bajo la custodia de las autoridades navales".

Agrega que el buque será entregado a las autoridades venezolanas inmediatamente, y que el Palacio de Itamarati (Cancillería brasileña) lo ha comunicado así a la Embajada, para que avise a las autoridades de aquel país que reciban el carguero.

Mientras tanto, se informó que ya están reservadas en la isla Das Flores, en Río de Janeiro treinta y siete habitaciones para los rebeldes del "Anzoátegui". El mismo informante añadió que los cubanos que estaban alojados en la isla ya salieron ayer retirándose a la vida privada.

En Río de Janeiro el Embajador venezolano, José Luis Salcedo Bastardo, dijo a la United Press International que seguirá para Belén el capitán de Marina Manuel Herrera, Agregado Naval de la Embajada en Brasil, quien recibirá el buque de las autoridades brasileñas. En el mismo avión de aquél viajará el capitán Luiz Lugo, jefe de operaciones de la Compañía Venezolana de Navegación, propietaria del "Anzoátegui".

El Embajador agregó que su Gobierno ya ha pedido en Caracas la extradición de los rebeldes entregando un documento oficial en la Embajada de Brasil en Caracas; pero dijo que no tiene intenciones de ir hoy.

La Cancillería brasileña dijo a la United Press que la situación de los asilados es definitiva, pero que el pedido de extradición será estudiado conforme a los preceptos del derecho internacional.

El "Anzoátegui" fue abordado por las autoridades brasileñas en Porto Santana a las 03.20 GMT. de hoy y ocupado sin incidentes por infantes de Marina. Inmediatamente los rebeldes fueron trasladados a la corbeta "Solimoes" donde seguirán para Belén. El buque será entregado a las autoridades de Venezuela. Ignórase hasta ahora si el buque volverá hasta Belén para ser abastecido o si seguirá viaje directo a Venezuela.

EN MACAPA

MACAPA, 20 (UPI).— La corbeta brasileña "Solimoes" llegó aquí a las 16.45 GMT escoltando al carguero venezolano "Anzoátegui".

Varias embarcaciones a mo-

(PASA A LA PAGINA 2)

Astronauta donó cápsula espacial



WASHINGTON.— El astronauta norteamericano John Glenn pronuncia un discurso en la ceremonia durante la cual su traje y su cápsula espacial (Amistad Siete) fueron donados al Instituto Smithsoniano, ayer veinte. Hace justamente un año en esta fecha, el Coronel Glenn cumplió su histórica aventura en el espacio. Frente a él, se encuentran la cápsula y el traje espacial. (RADIOFOTO UPI.)

Se intensifica Campaña de Alfabetización en el país

Importantes medidas tendientes a dar un mayor impulso a la Campaña de Alfabetización, fueron adoptadas en la localidad de El Laja, en la reunión que el Secretario General de la Campaña Nacional de Alfabetización y Recuperación Educacional, Angel Labra Fuentes, sostuvo con connotados vecinos de la zona.

El pueblecito de El Laja está situado en la provincia de Bío Bío, y según el último censo, su población asciende a 7 mil habitantes, de los cuales 1.500 son analfabetos.

El viaje del Secretario General de la Campaña Nacional de Alfabetización a esa localidad obedeció a una invitación de los altos personeros de la fábrica de celulosa y de las autoridades educacionales.

SAN ESTEBAN

Por otra parte, se informó que el señor Angel Labra Fuentes visitó San Esteban, ubicado a pocos kilómetros de Los Andes, donde fue recibido por las autoridades educacionales, caracterizados vecinos, comités de Cooperativas de Ahorro y representantes del clero. En la reunión celebrada, se echaron las bases del plan de alfabetización, designándose los locales que servirán para empadronar educadores y analfabetos.

PRESIDENTE DE LA SUPREMA FIRMO EL FALLO SOBRE EXTRADICION DE RAUFF

El Presidente de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla, firmó a las 13 horas de ayer el fallo sobre la extradición que solicitó el Gobierno de la República Federal Alemana contra el ciudadano de la misma nacionalidad Hermann Walter Rauff, quien se encuentra detenido en la Cárcel Pública de Santiago.

Rauff es acusado de participar personalmente en el exterminio de más de 90 mil judíos durante la segunda guerra mundial, mediante la aplicación de gases letales.

El fallo contiene 67 carillas a doble espacio y 113 considerandos. Pero ayer tarde el Ministro Fontecilla ordenó ampliar a 128 los considerandos, lo que no hará cambiar el veredicto en su fondo.

Varios juristas de diversos países del mundo se encuentran interesados en conocer la redacción completa del fallo, y han pedido copias de él a través de los Gobiernos respectivos. Una impresionante cantidad de cartas han llegado a los Tribunales haciendo tal petición.

El Receptor de turno del Tribunal, Guillermo Bascuñán, llegó ayer hasta la Cárcel Pública, a darle a conocer al inculpado que el fallo está listo.

Desde ese instante el Presidente de la Corte Suprema tiene cinco días para notificarle de la resolución misma. Esta diligencia la deberá hacer en la sala de la presidencia del tribunal. Esto puede ocurrir hoy, según se anunció anoche.

Periodistas de diarios, y revistas de la capital, como asimismo de agencias informativas extranjeras montaron guardia durante toda la tarde de ayer en los Tribunales a la espera de que Rauff fuese conducido ante la presencia del Ministro Fontecilla.

Hasta el momento lo único que se sabe positivamente es que el Fiscal de la Suprema, Urbano Marín, emitió un dictamen hace tres semanas, señalando que la extradición no debe ser concedida.

Según el Fiscal el delito de que se acusa al ex jerarca nazi habría prescrito por haberse cometido —si es que así hubiese ocurrido— el año 1942.

"Los delitos de esta naturaleza prescriben a los 15 años, según las disposiciones de los códigos penales chilenos", afirma el Fiscal en su informe.

EN BELEN...

(VIENE DE LA 1.a PAGINA)

tor, alquiladas por periodistas, hicieron círculos en torno del "Anzoátegui" a su llegada.

Siete rebeldes que llevaban brazaletes de la organización "Fuerzas Armadas de Liberación Nacional" se asomaron por la borda, haciendo el signo de la victoria. También aparecieron el cabecilla de los que se apoderaron del barco, Medina Rojas, y el capitán legal del "Anzoátegui".

Cuando los periodistas se acercaron a una distancia en que ya podían hablar con los rebeldes, súbitamente apareció en cubierta el teniente brasileño Francisco Medeiros Araujo, quien, con el torso descubierto, gritó: "Váyanse de aquí o los arrestaremos. Tengo mis órdenes."

Periodistas tras casa propia



El Presidente de la Caja Central de Ahorro y Préstamos, Eduardo Gomién, ofreció una comida a los periodistas del sector económico, la que fue servida el martes en "El Parrón". En esa misma oportunidad, se informó sobre las gestiones que se realizan para construir una población en la chacra "Santa Julia", que sería vendida a los periodistas mediante el sistema de ahorro y préstamo, teniendo como base el aporte que haría el Departamento de Periodistas y Fotograbadores, para financiar el pie de la operación. EN EL GRABADO se ve (de izquierda a derecha) a Guillermo Pavez, Presidente de la Unión de Reporteros Gráficos; René Silva Espejo, Presidente del Consejo Nacional del Colegio de Periodistas; al anfitrión, Eduardo Gomién; Lautaro Alvial Bensen y Roberto López Gálvez, periodistas de "Las Ultimas Noticias" y "United Press International.

SISTEMA DE AHORRO Y PRESTAMO PARA POBLACION DE PERIODISTAS

Modificación legal permitirá entrega de fondos con ese fin.

El Presidente de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, don Eduardo Gomién, invitó antenoche a un grupo de periodistas, representativos de todos los sectores de opinión nacional, con objeto de exteriorizarles su gratitud por la positiva colaboración que han prestado —desde sus respectivas esferas de actividad profesional— a la difusión de las finalidades fundamentales que dicha Caja cumple en favor de la construcción de viviendas para personas de limitados recursos económicos, y también para celebrar la reciente promulgación de la ley que da acceso al personal de la prensa a las Asociaciones de Ahorro y Préstamos.

En breve discurso, el señor Gomién precisó que en poco más de un año se han constituido a lo largo del país más de veinte Asociaciones, las cuales sirven, ya eficazmente a más de 3 mil jefes de hogar que están construyendo sus casas, en Santiago y en otras provincias, mediante las facilidades que otorgan dichas entidades bajo la tuición directa de la Caja Central.

En seguida el señor Gomién se refirió al antiguo anhelo de los periodistas de poseer casa propia. Manifestó qué, ante los múltiples inconvenientes que han retardado la cristalización de esta aspiración tan justificada, tanto el Presidente de la República, Excmo. señor Alessandri, como el Ministro de Obras Públicas, don Ernesto Pinto Lagarrigue, el Vicepresidente y el Gerente de la CORVI, se han empeñado en respaldar las iniciativas del Círculo y del Colegio Nacional de Periodistas, destinadas a construir poblaciones para Cronistas y Reporteros Gráficos en Santiago. Añadió que él también ha aportado su concurso para qué, a través de la CORVI, en unos casos, y de las Asociaciones de Ahorro y Préstamos, en otros, se dé vigoroso impulso a los planes habitacionales del gremio. Dijo que él ha colaborado con especial agrado en los trámites pertinentes, porque estima de plena justicia la aspiración de los representantes de la prensa metropolitana.

PALABRAS DE DON RENE SILVA ESPEJO

El presidente del Colegio de Periodistas, René Silva Espejo, respondió a las palabras del ex Ministro del Trabajo, don Eduardo Gomien, agradeciendo sus preocupaciones para obtener una fórmula destinada a que las Asociaciones de Ahorro y Préstamo puedan descongelar los fondos que pertenecen a los periodistas, provenientes de la venta de inmuebles de inversión, para destinarlos a préstamos habitacionales.

Confirmó los esfuerzos del presidente de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, don Eduardo Gomien, para conseguir que el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto, y el vicepresidente de la CORVI, don Javier Vidal obtuvieran la reforma de la ley de la vivienda con el fin de dar opción a los periodistas a tales propósitos lo que se acaba de conseguir.

Se refirió también a la preocupación que dedicó el ex Ministro del Trabajo al problema del financiamiento del departamento de periodistas, presidiendo una comisión que integraron representantes de la prensa, de los fotograbadores y elementos técnicos y de los gráficos. Lamentablemente —recordó el señor Silva Espejo—, el proyecto de reforma que fue aprobado entonces y que posteriormente se sometió a una nueva comisión revisora encontró obstáculos insalvables en los sectores de imponentes que se incorporaron a la Caja mucho después de su creación y que determinaron el desequilibrio económico en que hoy se encuentran.

El Colegio de Periodistas, según sus expresiones, ha gastado los mayores esfuerzos para conseguir que el personal tenga una situación económica suficiente para adquirir su vivienda propia, ya que todas las leyes determinan que a este fin no se puede destinar más del 25 por ciento del sueldo. Con la aprobación reciente de sueldos mínimos se ha logrado dejar a los periodista en un nivel que haga posible esa conquista social. Ahora, viene la segunda fase, con el mecanismo que permitará a los periodistas que esperan desde hace años realizar sus poblaciones en Santiago, Valparaíso, Concepción, Osorno y otros puntos del país, obtener préstamo de la Caja de Empleados Públicos para hacer sus casas con un standard algo superior a la vivienda CORVI, a fin de dar a las familias un ambiente adecuado a la importancia profesional de los que trabajan en la prensa.

Terminó proponiendo la formación de un Comité, en que estén representados la Caja Central de Ahorro y Préstamo, el Departamento de Periodistas y el Colegio de Periodistas, para poner en movimiento este nuevo mecanismo legal que acaba de crearse, reiterando que, a juicio de la organización que preside, será necesario dar un nuevo impulso a la reforma previsional, que se estancó por consideraciones egoístas de algunos gremios y, también, por un proyecto demasiado ambicioso de reforma general de la previsión, que desgraciadamente no cuenta con ambiente en el Congreso.

EMOTIVA RECORDACION DE TRES PERIODISTAS

Finalmente habló, cerrando la manifestación, el cronista de LA NACION don Mario de los Reyes, quien en emocionadas palabras recordó a quienes integraron el primer Comité, constituido hace varios años, para dar impulso a los planes habitacionales de los periodistas, y que por circunstancias trágicas no podrán ver concretados, a corto plazo, los anhelos del gremio. Citó, así, los nombres de los colegas señores Carlos Barry, Enrique Taulis y Pedro Gajardo, ya desaparecidos.

A continuación señaló que los periodistas, al reclamar contra la inoperancia de la Caja Nacional de Empleados Públicos, solamente exigen el respeto de sus derechos y el uso de sus imposiciones, depositadas a través de largos años, y que hasta ahora no han podido rescatar para construir sus viviendas.

Terminó expresando que en estos instantes los periodistas de Santiago se sienten optimistas porque cuentan, en sus iniciativas, con el respaldo de hombres de Gobierno y ejecutivos de la Caja de Empleados Públicos y del Departamento de Periodistas.

PLAN...

(VIENE DE LA 1.a PAGINA)

activar el préstamo de 4 millones de dólares en el Banco Internacional de Desarrollo de Washington, para la Población Gómez Carreño, de Viña del Mar.

"Fue el magnífico efecto que produjo el Plan Habitacional de Chile, ante el Comité de Vivienda, que la solicitud nuestra, que se encontraba postergada, fue estudiada, y en breve será otorgado. El próximo sábado llegará un representante del BID, a Santiago para estudiar y dar curso al empréstito", informó el señor Opazo, al terminar la conferencia.

Más agricultores en "La Platina"

Han continuado en la Estación Experimental Central de "La Platina", dependiente del Ministerio de Agricultura, las reuniones demostrativas que ha organizado su Director, el ingeniero agrónomo Abraham Ziver, ante grandes grupos de productores agrícolas venidos de diversas partes de la Zona Central. EN EL GRABADO, el grupo que visitó ayer "La Platina" escucha las explicaciones de los ingenieros agrónomos especializados: Ismael Parker, que lo es en maíz y sorgos; Raúl Bernier y Carlos Munizaga, en oleaginosas, y Carlos Montero, en porotos. Al término de la reunión, los propios productores pidieron que estas reuniones demostrativas se hagan con más frecuencia y en todos los campos de agricultura a través del país.

De cuatro días dispone Comisión Mixta para pronunciarse sobre proyectos de Educación

Una Comisión Mixta integrada por representantes del Ministerio de Educación, y la Federación de Educadores de Chile, quedó formada ayer, luego de una prolongada sesión que sostuvieron dirigentes de la FEDECH y el Ministro Patricio Barros, además del Jefe del Presupuesto de esa Secretaría de Estado, Rafael Rambaldi.

La nueva Comisión tendrá como objetivo pronunciarse sobre el Proyecto Asistencial y de Becas; sobre el Mejoramiento de Rentas al Magisterio, y sobre el Plan de Autoconstrucción de establecimientos educacionales; materias sobre las cuales giraron las ideas intercambiadas en la citada reunión.

Dirigentes de la FEDECH, al término de la entrevista, informaron que sobre la iniciativa de mejoramiento de rentas al Magisterio se acordó, luego de conocer la opinión del Jefe del Presupuesto del Ministerio de Educación, refundir los proyectos que sobre la misma materia presentó hace poco el senador Tomic y la Federación de Educadores.

Respecto a los problemas sobre Asistencialidad y Becas, se informó que existe pleno acuerdo entre las autoridades educacionales y la FEDECH para lograr un proyecto que solucione globalmente este asunto.

Por último, se dijo que el Plan de Autoconstrucción sería iniciado con la edificación de 12 escuelas en forma experimental, de lo cual se obtendrían normas para el futuro y mejor aprovechamiento de las condiciones puestas a disposición de ello.

Sobre todos estos problemas, la Comisión formada ayer deberá pronunciarse dentro de cuatro días para decidir la aplicación futura.

EN LA MONEDA:

S. E. recibirá al Gobernador de Florida

El sábado, a las 11 horas, el Presidente de la República recibirá en su residencia de Cerro Castillo al Gobernador de Florida, Farris Bryant, quien llega mañana a Chile en jira por varios países del continente, para tratar materias de ... turístico. El Gobernador Bryant seguirá viaje el domingo a Buenos Aires.

Cambio de característica de Radio Andrés Bello

Una concesión para establecer y explotar en Santiago una estación de onda larga, con la característica de CB-125, fue otorgada, por decreto del Ministerio del Interior, a James Morris Vela (Jimmy Brown), propietario de Radio "Andrés Bello". La emisora tendrá una frecuencia de 1.250 kilociclos y una potencia efectiva en antena de 1.000 watts.

Continúa enfermo Canciller Martínez

Es probable que el Canciller Carlos Martínez Sotomayor deba ser sometido hoy a una pequeña intervención quirúrgica para aliviarlo de su dolencia a la garganta, que hasta ayer no había cedido a la acción de los antibióticos. El Ministro Martínez se encuentra en cama desde el lunes, afectado de una aguda laringitis.

Martes se inicia actividad de misión de California en Chile

El martes, a las 11 horas, en un acto en el Salón Rojo de la Cancillería, se iniciarán las actividades oficiales de la misión de California que llegará el lunes al mediodía a fin de poner en práctica el plan del Presidente Kennedy, de cooperación entre un Estado de la Unión y un país latinoamericano. Al acto asistirán los Ministros de Relaciones Exteriores, de Obras Públicas, Tierras y Agricultura. Los integrantes de la misión viajarán al día siguiente al Norte Chico, especialmente al Valle de Elqui, y el jueves a Chillán y Temuco y zonas agrícolas de San Carlos, Parral, y Linares. El sábado lo harán a las zonas agrícolas cercanas a Santiago y el martes y miércoles celebrarán reuniones de trabajo. El martes asistirán a un almuerzo ofrecido en su honor en la Viña Undurraga.

Cónsul en Mendoza informó de su misión

Para informarlo de ... tos de su misión se ... vistó ayer con el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, el Cónsul de Chile en Mendoza, Fernando Stagno. El Cónsul encuentra en Santiago ... misión de servicio.

Envío de medallas para Jorge Toro y Fernando Riera

Por encargo de la Municipalidad de Santiago, la Cancillería envió a los Embajadores en Italia y Portugal las medallas de oro ... das al jugador Jorge Toro ... al entrenador Fernando Riera, a fin de que sean entregadas a los agraciados. ... chas medallas fueron ... premio acordado por la Municipalidad a los integrantes del equipo chileno que ... el tercer lugar a ... país en el último Campeonato Mundial de Fútbol.

CONGELADOS PRECIOS... (De la 1a. Pá...

17 de octubre de 1962.

CUADERNOS.— Decreto Supremo N.o 2.003, de 1.o de diciembre de 1962.

HARINA.— Decreto Supremo N.o 1.823, de 18 de octubre de 1962, y Decreto Supremo N.o 1.856, de 31 de octubre de 1962.

PAN.— Decreto Supremo número 1.827, de 18 de octubre de 1962.

TRIGO.— Decreto Supremo N.o 1.822, de 17 de octubre de 1962.

TEJIDOS.— Planos de Algodón.— Decreto Supremo número 2.004, de 4 de diciembre de 1962.

2.o— Los artículos de primera necesidad, que a continuación se indican, quedan, desde la fecha del presente Decreto, sujetos al régimen de fijación de precios, y sus precios máximos, al por mayor, serán los que se encuentran registrados y comunicados a la Dirección de Industria y Comercio, al 9 de febrero de 1963, conforme al sistema de determinación de precios, que estableció el Decreto Supremo N.o 1.828, de 18 de octubre de 1962, todo ello sin perjuicio de la facultad de este organismo, de revisarlos, en conformidad a sus atribuciones legales:

Abonos en general.
Aceite comestible envasado.
Alambre de cobre y sus aleaciones.
Alambre para construcciones.
Alambre negro galvanizado y de púa.
Ampolletas eléctricas.
Artefactos de uso doméstico de aluminio o de fierro.
Artefactos sanitarios.
Artículos para instalaciones eléctricas.
Baldosas de cemento.
Bebidas analcohólicas y aguas minerales.
Botas impermeables para lluvias.
Café soluble.
Calzado, en general.
Calcetines.
Camisas para hombres.
Cañerías de fierro negro, galvanizado y de cobre.
Casimires y telas de lana.
Carbón Coke.
Caucho para vulcanización.
Cemento.
Cerraduras para puertas.
Cerveza.
Cilindros para gas licuado.
Clavos de fierro de 2" a 6" inclusive.
Cola para pegar.
Confecciones en serie para hombres y niños.
Cueros curtidos y suelas.
Detonadores.
Entretelas para confecciones (óptima).
Explosivos.
Ferromanganeso.
Ferrosilicio.
Fideos.
Fierro en planchas.
Fierro redondo para construcciones.
Fósforos.
Hilados de fibras naturales y artificiales.
Hilo de coser.
Hojalata.
Jabones y detergentes.
Ladrillos prensados para construcciones.
Ladrillos refractarios.
Lana para tejer a palillo.
Leche pasteurizada.
Leche condensada, evaporada y en polvo, incluso las modificadas
Levadura de cerveza.
Llaves, grifos y válvulas con cuerpo de fierro fundido, bronce o cobre para agua y gas y sus conexiones (fittings), de producción standard.
Manteca de cerdo y vegetales.
Mantequilla panificada.
Medias.
Medidores de agua potable para uso domiciliario de hasta 1".
Papel para cuadernos y papeles en general.
Pinturas preparadas.
Planchas para techumbres en general.
Planchas de revestimiento para la construcción en general.
Productos medicinales en general, no sometidos a precio oficial.
Puertas y ventanas standard.
Ripio y arena, provenientes de plantas mecanizadas.
Repuestos para vehículos, maquinarias y equipos en general.
Sacos nuevos de yute, sisal y cáñamo.
Sal común, a granel o envasada.
Sémolas.
Tejidos planos de algodón no sometidos a precios oficiales.
Uniformes para escolares.
Velas para alumbrado.
Vinos embotellados.
Vidrios planos.
Zapatillas para lluvias.

OTRAS DISPOSICIONES

Los precios al por menor de estos mismos artículos serán como máximo los que resulten de aplicar a los precios al por mayor los márgenes de comercialización a que se refiere la Resolución N.o 1084, de 27 de noviembre de 1962 de la Dirección de Industria y Comercio. En aquellos casos en que no haya márgenes de comercialización determinados por la Dirección de Industria y Comercio los precios al por menor serán los naturales o de plaza.

Quedan sometidos al Decreto Supremo N.o 1828, ya mencionado, todos los artículos similares a la lista en él contenida, aunque se les denomine con otros nombres, nueva línea de producción, diferentes envases, etc.

3.o.— Los artículos de primera necesidad no comprendidos en la lista inserta en el número anterior, se regirán por lo dispuesto en el artículo 1.o del Decreto Supremo N.o 1828 ya citado; por lo tanto, los importadores y productores determinarán sus precios considerando sus costos efectivos, debiendo comunicarlos por escrito a la Dirección de Industria y Comercio, acompañados de un estudio fundado de sus costos y márgenes de utilidad, quedando la Dirección facultada para revisarlos u objetarlos.

Los precios así determinados entrarán en vigencia una vez que los productores o importadores hayan dado cumplimiento a las obligaciones que se precisan en el inciso anterior.

4.o— Los precios al por mayor estabilizados y los márgenes de comercialización sólo podrán ser reajustados por resolución de la Dirección de Industria y Comercio.

5.o— Todo establecimiento comercial deberá presentar, en triplicado, una lista de los precios de los productos que expenda, a la Comisaría, Tenencia o Retén de Carabineros más cercana.

Carabineros timbrará y fechará una de estas listas, la que se conservará en el establecimiento.

Otra de las listas se remitirá a la Dirección de Industria y Comercio y la tercera será conservada en la respectiva repartición policial.

Carabineros de Chile fiscalizará el cumplimiento de las obligaciones precedentes, como asimismo de la observancia de los precios contenidos en las listas.

6.o— El comerci... exhibir desde esta ... forma visible, listas ... precios de los artíc... expendan debidame... bradas por Carabin... indicación que son ... mos y que podrán ... libremente a precios ... res a los señalados en ... tas; todo ello, sin per... la facultad de la Dir... Industria y Comercio ... precios máximos de ... dad a la ley.

7.o— Los neumátic... maras; jabones de ... materiales de con... elaborados con cemen... servicios de lavande... rería y limpiados, qu... metidos a la norma ... en el artículo 2.o de... te decreto y sus pre... bilizados serán los q... al 9 de febrero de 1...

8.o— La Dirección ... dustria y Comercio p... nará al Cuerpo de C... ros y a los Inspe... otros organismos y ... a quienes se llame ... rar en el control ... precios que corres... los decretos y re... que rigen en la act... a los que emanan d... posiciones del pre... creto.

9.o— Las fuentes d... restaurantes, hotele... blecimientos similares ... fijar en sitios visible... blico, listas con los p... los alimentos y be... expendan, de acuerdo ... puesto en el Decreto ... N.o 96, de 22 de ... 1959.

10.o— La Direcc... dustria y Comercio ... precios al por mayor ... talle de cada parti... siguientes productos ... dos:

Té, yerba mate, m... coser para uso domé... nuales y de pie; neu... cámaras, parafina e... maquinaria agrícola.

11.o.— El presente ... tiene los mismos efe... les de las ORDENES ... rección de Industria ... cio y su desobedecim... sancionado conforme ... posiciones del Decreto ... mo N.o 1262, de 30 de ... bre de 1962 con las ... penales que correspo... car a la Justicia Or...

12.o.— Deróganse l... siciones contrarias ... tibles con lo precep... este Decreto.

13.o.— Este Decreto ... desde su publicació... "Diario Oficial" sin ... de cumplirse post... con la toma de raz... Contraloría General d... pública, en atención ... trata de medidas qu... rían su oportunidad ... carse de inmediato, ... a lo dispuesto en el ar... del Decreto Supremo ... el 10 de marzo de 19...

Publíquese, comu... tómese razón. JORGE ... SANDRI R.— Luis E...

Lo que transcribo ... ra su conocimiento.

Saluda atentamente ...

Carlos Grebe H... Subsecretario de Econ... mento y Reconstruc... plente".

Incendio redujo a escom... anoche una casa en Dardig...

● Aproximadamente 50 personas resul... damnificadas.

Un violento incendio, originado por un cortocircuito de una plancha eléctrica, redujo totalmente a escombros el inmueble signado con el número 526 de calle Dardignac, a las 23.50 horas de anoche.

La acción de los voluntarios de ocho compañías de bomberos no logró extinguir las llamas a su debido tiempo en atención a que éstos fueron llamados tardíamente y a ... habitación era de ... donde predominaba la ... ra.

A raíz de este des... suceso, aproximadame... cincuenta personas p... sus camas y muebles, ... tando damnificadas.

No hubo desgracias p... les que lamentar y sólo ... taron principios de asf... tre los voluntarios, pero ... yores consecuencias.

Carabineros y vecinos ... sector amagado por las ... colaboraron arduamente ... los bomberos en un e... por evitar que se pro... daños de mayores conse... cias.

Los daños no fueron ... dos no existiendo seguro ... prometidos.

...dos proyectos ...iados por el ...Internacional

...mediodía se entrevis- ...el Subsecretario de ...Públicas, Guillermo Ríos, ...sentante técnico del ...Internacional de Re- ...ción y Desarrollo, Aldo ...

...ero italiano viene a ...de la marcha de dos ...financiados por el ...un total de 25 mi- ...dólares. Son el Plan ...nos Tranversales en ...sur, por 19 millones, y ...sobre adquisición ...arias y equipos para ...ervación de caminos, ...millones.

...secretario discutió con ...del Banco los por- ...de la labor que des- ...en Chile y puso a su ...los medios necesa- ...cumplirla.

...rto Pasmeggiani tie- ...amplia experiencia en ...de planeamiento de ...ferrocarriles e in- ...del tránsito y actual- ...desempeña como In- ...Jefe en el Ministerio ...Públicas de su país.

NO BASTA EL HIELO DE LA ANTARTIDA: LAS BASES DEBEN TENER REFRIGERADORES

Una afirmación que debe ser abolida: "es como vender refrigeradores en la Antártida". Témpanos más altos que los mástiles de los barcos. Una foca diaria para alimentar a 32 perros.

Por Carmen Merino

El buque antártico "Piloto Pardo" navega hacia el sur, el 1.o de febrero, cruzando el Estrecho de Bellinghausen, para llegar a la Base "Bernardo O'Higgins", ubicada en el continente polar mismo.

Como oposición al Artico, que es un mar interior congelado, rodeado de tierras, la Antártida es un continente circunscrito por los tres océanos mayores del mundo: Pacífico, Atlántico e Indico.

Son innumerables las islas que rodean el continente, en esta península que avanza hacia América. Los canales que dividen el archipiélago recuerdan a los primeros navegantes que buscaron la tierra austral, celosamente guardada por los hielos. Bransfield, el marino inglés que recorrió la península en 1820; el foquero norteamericano Palmer, y el capitán ruso Von Bellinghausen, que llegaron ahí a fines de ese mismo año. La falta de experiencia polar de este último, le hizo confundir los hielos de la costa con un inmenso témpano. Después, se puede citar a Gerlache, de origen belga, que en 1898 debió ser el primero en conocer las inclemencias del invierno polar, que costó la vida a varios de su equipo. Su nave fue atrapada por los hielos en febrero, y sólo pudo zafar en marzo del año siguiente.

El mismo barco en que navegamos tiene en la cámara de pasajeros una foto que reproduce la estatua del explorador británico Shackleton, quien, en cuatro visitas a la Antártida, dejo ahí su vida. En la cámara del comandante Carlos Aguayo está el retrato del joven piloto naval chileno, Luis Pardo Villalón, quien, en la "Yelcho", llegó hasta la isla Elefante, en 1916, para socorrer a los 22 hombres allí abandonados durante dos años, después que los hielos destrozaron la nave comandada por Shackleton, salvando al explorador y a su tripulación.

TEMPANOS MAS ALTOS QUE LOS MASTILES

Mientras nos acercamos al continente, bandadas de pingüinos, juegan en el agua, sumergiéndose por largos minutos, para volver después a la superficie. Se ven por grupos de miles. Los témpanos van en aumento, y sus formas son cada vez más caprichosas. El constante trabajo del mar y de los vientos, sobre el hielo, produce estas formas fantásticas

Ancla el "Piloto Pardo", cerca de dos témpanos, más altos que sus mástiles, en bahía Covadonga, a las 11.30 A. M.

Mientras nos dirigimos a tierra, el sol que ilumina suavemente en esas regiones, hace reflejar mil destellos en el cristal de los hielos. Los colores se ven claramente a la vista, pero es difícil que los puedan captar las películas de colores. Es igual que tomar fotos a las luces de un brillante gigantesco.

La pared de hielo, al fondo de la caleta Covadonga muestra dos grandes cavernas, desde cuyas paredes se desprenden cortinajes de esta lactitud. Una es de color rosado pálido, otra, esmeralda. Los tonca previenen de dos diferentes algas que crecen en la nieve.

PUERTA DE ACCESO EN EL SEGUNDO PISO

A un costado del pequeño embarcadero, hay dos focas muertas. Están sumergidas en el agua helada, esperando ser destrozadas, para alimentar a los 32 perros de trineo que tiene la Base. Fueron cazadas esa mañana, por el médico residente. Aunque están inmóviles en el agua, parecen aún vivas.

Cerca del pedestal donde se encuentra colocado un pequeño busto del Padre de la Patria, se han alineados los suboficiales y tropa de la Base. Esperan la llegada del Ministro.

En el breve discurso del comandante de la base para dar la bienvenida al Ministro y comitiva, hace recuerdos de la inauguración de la Base, en 1948, cuando el Presidente Gabriel González Videla, junto a su esposa y una hija, llegaron hasta estas latitudes.

—"En honor de esa Primera Dama chilena, se ha bautizado la cumbre nevada que queda detrás de la Base con el nombre de "Cerro Miti", nos informa.

Durante el discurso, observó una curiosa puerta que, desde el segundo piso, se abre al exterior.

—"Es la salida habituad durante el invierno, cuando la nieve tapa la entrada actual de acceso. Por el segundo piso, tenemos que salir para abrirnos camino en la nieve", me explica alguien que ha visto mi cara de extrañeza.

En el invierno la temperatura baja a 30 o más grados bajo cero. Los que ahí permanecen, están obligados por el frío, a usar sábanas de tocuyo afranelado e introducir calentadores eléctricos en sus camas, a pesar de la calefacción general del piso.

REFRIGERADORES EN LA ANTARTIDA

El dicho: "Es como vender refrigeradores en la Antártida", debe ser abolido si se usa como un imposible. En todas las bases me ha llamado la atención encontrar estos artefactos.

—"Es cierto que parece una paradoja —me responden— pero son indispensables para guardar los alimentos precongelados, fruta, mantequilla y otros, dentro del edificio calefaccionado. Generalmente en el invierno, no es posible salir al exterior a buscarlos, pues lo impide la nieve que alcanza a tres o más metros de altura".

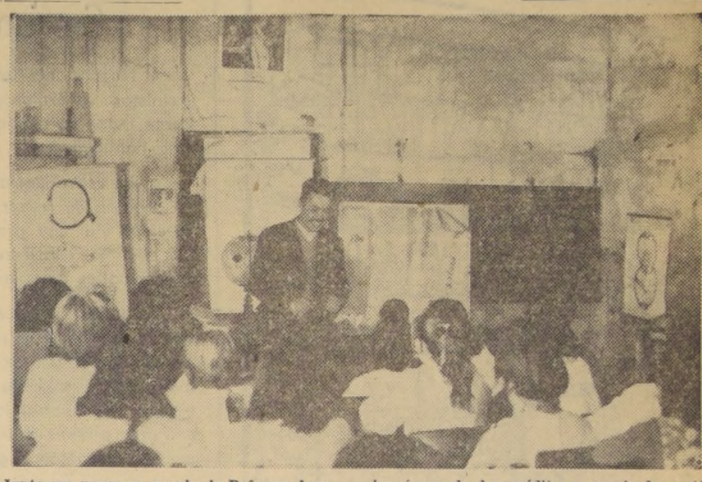
La despensa aquí, como en las otras bases, está bien provista, para permitir el abastecimiento de los hombres, ahí aislados.

Al verla recuerdo la mesa redonda de la Escuela de Verano de la U. de Chile, sobre "Viajes Interplanetarios". Uno de los célebres astrónomos que asistieron a ellas, hizo referencias a la similitud de equipar al hombre en la Antártida, con el que viaje a la Luna.

—"El continente austral es tan inhóspito para la naturaleza humana, como nuestro satélite. Solamente que en la Antártida el hombre tiene una atmósfera favorable y agua. Muchas de las experiencias adquiridas en la Antártida servirán para el viaje del primer hombre a la Luna", advirtieron los científicos.

Tal vez sea de este continente donde se lance el primer explorador lunar. Estudios últimos han descubierto que el cinturón Van Allen, peligroso para el hombre por sus irradiaciones, es más intenso al rodear la Tierra en el Ecuador, y disminuye su acción en los Polos, especialmente el del Sur.

La Escuela va hacia el campesino



Junto con poner en marcha la Reforma Agraria, el Ministerio de Agricultura está impulsando la elevación gradual del nivel cultural y tecnológico del campesino chileno. EN EL GRABADO, una buena demostración de esta política del Ministro Sandoval: en una de las áreas de los créditos supervisados está funcionando una escuelita rural, cuya enseñanza propende, fundamentalmente, a capacitar al niño campesino para las labores de la tierra. La escuelita se encuentra en la localidad de Tiuquilemu, al interior de San Carlos.

...TIVIDAD ECONOMICA:

...MADO EL DECRETO QUE ...ASILLA A TESORERIA

...istro de Hacienda, ...enna, firmó ayer el ...que dispone el enca- ...de la Planta Di- ...Profesional y Técnica ...onarios de los Ser- ...Tesorerías del país, ...a lo dispuesto en la ...ley que reestructuró ...icios. El documento ...do hoy en la maña- ...Viña del Mar, por el Subsecretario de Justicia, Jaime del Valle, para que sea firmado por el Presidente de la República. En la Subsecretaría de Hacienda se informó, por otra parte, que se ha respetado estrictamente el escalafón administrativo, de acuerdo con las instrucciones personales impartidas por el Jefe del Estado.

Reasume el Subsecretario de Economía

...ecretario de Econo- ...ento y Reconstruc- ...ando Ríos Ide, rea- ...hoy sus funciones, ...de haber estado haciendo uso de su feriado legal. Mientras duró su ausencia, fue subrogado por el abogado asesor del Ministerio, Carlos Grebe.

Balance de Ahorro y Préstamos

...Central de Aho- ...éstamos dio a cono- ...un balance de las ...registradas al 31 ...de 1963. Dijo que, ...generales, duran- ...el ahorro experi- ...mayor porcentaje ...habido en el mes de ...anterior. Es así co- ...cifras de enero, comparadas con diciembre, alcanzaron un 12,1 por ciento de aumento, contra 8,8 por ciento que tuvo diciembre en relación con noviembre.

Añadió que el ahorro libre, que tiene características mensuales más regulares y definidas, creció también en un 14,7 por ciento, contra 10,6 por ciento.

...ARON NUEVO PRECIO ...A EL SALITRE, AYER

...tro de Minería dijo que la tonelada costará, en adelante, 70 escudos.

...del salitre para la ...nacional fue fija- ...escudos la tonelada, ...enunció ayer en la ...Ministro de Minería, ...Prieto Concha, en ...periodistas. ...ó que, en tal senti- ...ierno había llegado ...rdo con la Corpora- ...Ventas de Salitre y ...expresó que, de este ...podrán reanudar las entregas de dicho abono a los agricultores del país, las que se hallaban paralizadas mientras se fijaba el nuevo precio.

Respondiendo a algunas preguntas, Prieto Concha explicó que el alza que consulta el nuevo precio del salitre está más o menos equiparada con la que tuvo recientemente el trigo.

SE BUSCA FORMULA PARA PAGAR LOS EXAMENES AL PROFESORADO

Con el objeto de buscar una fórmula que permita el pago de los honorarios de exámenes al profesorado, ayer se entrevistó con el Contralor General de la República el Ministro de Educación, Patricio Barros, acompañado del presidente de la Federación de Educadores de Chile y el Asesor Jurídico de esa Secretaría de Estado.

Al término de la reunión el Ministro Patricio Barros informó que existe un acuerdo al respecto.

Por otra parte, el dirigente de los profesores, Humberto Elgueta, celebró una reunión con el Director del Presupuesto, en la que se conversó acerca de los recursos para atender al reajuste que solicita el Magisterio. Dicho reajuste representa un gasto adicional de 38 millones de escudos.

...de dirección ...ra maestros

...ector de Educación ...y Normal, Luis Moll. ...que el Ministerio de ...dará amplias facili- ...los profesores para ...n a las clases que ...el Conservatorio Na- ...Música. ...sos comenzarán en ...experimental en dos ...de abril a julio y de ...noviembre. A ellos ...los profesores de Edu- ...usical de las tres ra- ...enseñanza.

...O DIRIGENTE DE LA STUDEBAKER, EN CHILE



...ado a nuestro país el señor Marius ...Merkensteijn, Vicepresidente de ...aker International, con el objeto de ...importantes negociaciones con sus ...ales en Chile. Fue recibido, en el ...de Los Cerrillos, por los señores Enzo Bolocco y Denis Smith, de Soc. Com. V. Bolocco & Cía., representantes exclusivos y productores de Studebaker en Chile, y el señor J. W. Mococain, Director Regional de esa firma para Sudamérica, con los cuales aparece en el grabado.

Amplían Liceo N.o 2 de Niñas en Valparaíso

La Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas ejecutará ampliaciones en el Liceo N.o 2 de Niñas de Valparaíso, con un costo aproximado de 365 mil escudos.

Las propuestas públicas para esta obra se pidieron ayer, en base al presupuesto indicado. Participó solamente la firma Carvallo Molina y Cía. con una oferta por 445.000 escudos.

Las ampliaciones deben ejecutarse en un plazo de 450 días a contar de la fecha de aceptación de la propuesta respectiva.

DICTADO EL DECRETO:

Reforma Agraria podrá contratar profesores para la extensión rural

Prevaleció el criterio de Sandoval: no hay reforma agraria sin una gran campaña educacional.

Un decreto trascendental fue dictado ayer con relación a la aplicación de la Reforma Agraria. Se trata del que firmó el Ministro de Agricultura, Orlando Sandoval, por el cual se autoriza a dicha Secretaría de Estado, como asimismo a los organismos creados por la Reforma, tales como la Corporación de la Reforma Agraria (CORA) y el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP), para contratar los profesores que necesiten para labores de extensión agrícola.

13 ARTICULOS

En trece artículos, el mencionado decreto reglamenta toda la política de educacion y extension rural en que está empeñado el Gobierno del Presidente Alessandri, facilitando la solución de los muchos y complejos problemas educacionales que el agro plantea a raíz de la Reforma Agraria. Esta política se ha planeado en estrecho contacto con el Ministerio de Educación.

Los profesores que se contratarán deberán ser egresados de las Escuelas Normales o de las Escuelas de Prácticos Agrícolas. Estos profesores serán destinados a las labores extensionistas fuera de las jornadas normales de trabajo, debiendo dar cuenta de su labor a los correspondientes Directores Generales de Educación o a sus representantes locales.

A petición del Ministerio de Agricultura, el de Educación podrá destinar a egresados o funcionarios de las escuelas agrícolas industriales o técnicas para que se desempeñen como profesores o asesores en las escuelas que sea necesario.

MAESTROS HORTELANOS

También podrán ser contratados —por cuenta del Ministerio de Agricultura— hortelanos egresados de las Escuelas-Granjas para que enseñen sus especialidades en áreas especialmente organizadas por las escuelas rurales.

Los Ministerios de Agricultura y Educación organizarán misiones ambulantes de cultura campesina, destinadas a elevar los niveles cultural, social y tecnológico de los campesinos.

Las Escuelas Normales y otras organizarán cursos de capacitación agrícola en zonas eminentemente rurales.

Las Normales rurales tendrán que organizar departamentos especializados de educación agraria y extensión agrícola.

Los programas a que se ajusten las numerosas iniciativas extensionistas a que se refiere el decreto serán de cuenta y responsabilidad de los organismos técnicos respectivos de los Ministerios de Educación y de Agricultura, quienes deberán operar en conjunto al efecto.

Gigantescos incendios de bosques causan daños cuantiosos en el Sur

Siniestro destruyó celulosa, madera e instalaciones en la Fábrica de Papeles y Cartones "Bío Bío". Intensa labor de las brigadas forestales. Rozas siguen siendo la causa de los incendios.

Una verdadera cortina de fuego envuelve desde hace 48 horas extensas regiones del sur, principalmente en Concepción, donde sucesivos incendios han destruido bosques enteros e instalaciones, en varios fundos.

Cuantiosos daños causó un violento incendio que destruyó un inmenso bosque en el fundo "Lomas Coloradas", de propiedad de la Fábrica de Papeles y Cartones "Bío-Bío", ubicada en San Pedro, provincia de Concepción.

Se quemaron 40 hectáreas con cien mil pinos de 4, 5 y 17 años de edad más o menos. Se presume que el fuego se originó en una roza que estaban efectuando los inquilinos del fundo "El Avellano", de propiedad de Fernando Navarro. No hubo desgracias personas.

Otro siniestro se declaró dos horas más tarde en el interior de la misma fábrica debido a una chispa que saltó de un tren. Se quemaron tres mil metros de trozos de pinos, una tonelada de celulosa, cuatro postes eléctricos y 120 metros de línea para conexiones. Los daños fueron avaluados en 15 mil escudos. No hubo desgracias personales y no hay seguros comprometidos.

Carabineros de Penco informó también de un gran incendio de bosques en los fundos "Rancho Grande" y "Rancho Chico" ubicados en el kilómetro 13 del camino de Concepción a Bulnes. El fuego destruyó 13 hectáreas de matorrales del fundo "Rancho Grande" y 40 hectáreas de pinos del fundo "Rancho Chico".

Momentos después debido al fuerte viento reinante, chispas del incendio de bosques del fundo "Rancho Chico" originaron un incendio de bosques en el fundo "Trinitaria" quemándose 20 hectáreas de pinos.

Al cierre de esta edición continuaba la tarea de extinguir el siniestro en la que participan las Brigadas Forestales de Penco y Florida, bomberos de Concepción, obreros de las firmas afectadas y de la Refinería de Azúcar.

Otro incendio se produjo en Rengo, en el fundo "Las Adrianas", donde el fuego consumió 60 hectáreas de eucaliptus.

Nombran nuevos Jefes de Plaza

Por decretos del Ministerio de Defensa han sido designados nuevos Jefes de Plaza de Santiago y de Talcahuano.

Para el primer cargo se nombró al General de Brigada, Alfredo Agustín Hoyos Candina y para Talcahuano al Contralmirante, Ramón Barros González.

ASTRONOMO RUSO VISITO OFICINA DE METEOROLOGIA

Una visita a la Oficina Meteorológica de Chile efectuaron ayer el Director del Observatorio Astronómico de la Universidad de Chile, doctor Federico Rutllant; el jefe de la Misión Científica Soviética, del Observatorio de Pulcovo (Leningrado), profesor Mitrofán Zverer, y el astrónomo Sergio Vásquez.

Los hombres de ciencias recorrieron el Observatorio Central y el Barómetro Patrón, único en Chile, donde personal especializado explicó el funcionamiento y finalidades de estos instrumentos de estudio. Asimismo, se cambiaron ideas sobre cooperación meteorológica y la instalación de una estación en Cerro Catan, en Las Condes, lo cual permitirá obtener datos atmosféricos sobre la parte alta de Santiago, y, de modo simultáneo, efectuar estudios astronómicos. Los visitantes fueron atendidos por el jefe del Servicio, comandante de escuadrilla Gustavo Hameau, y por la oficialidad de la Fuerza Aérea destacada en ese Centro de Instrucción.

LA NACION — Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.— DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Se impone la Democracia

No obstante las condiciones deliberadamente adversas que los extremistas venezolanos pretendieron crear en torno del viaje del Presidente Betancourt a los Estados Unidos, éste se ha desenvuelto con absoluta normalidad.

En coincidencia con este hecho, el Gobierno soviético ha anunciado su decisión de retirar del territorio cubano el grueso de sus tropas establecidas allí con grave detrimento del concepto de soberanía nacional, tal cual lo conciben y practican, de manera real y positiva, todos los demás países americanos.

Es evidente que no podrían haberse sucedido los acontecimientos que comentamos, de no mediar la resuelta actitud del Presidente Kennedy, de exigir, por una parte, la inmediata desaparición de todos los factores materiales que desde la isla cubana amenazaban la seguridad continental, y, por otra, la no menos resuelta del Presidente Betancourt de concurrir a una cita histórica, no obstante todo el andamiaje de artificioso peligro, levantado a gran orquesta, por el comunismo para impedírselo.

Ambas actitudes, por su paralela decisión y resuelto coraje, deben ser admitidas como un signo inequívoco de que han vuelto al continente las condiciones indispensables para el desarrollo de su normal existencia, y de que se alejan, ojalá para siempre, las manifestaciones de amenazas foráneas, que ponían en riesgo su espíritu indoblegablemente democrático.

Las recetas de doña Carmen Lazo

Si doña Carmen Lazo, autora de un artículo publicado el martes 19 en "Las Noticias de Ultima Hora", es la misma que fue regidora por Santiago en representación del Partido Socialista, es una morena bastante atractiva —o, por lo menos, lo era en esos años—, pero... debe tener serios problemas domésticos, porque anda a palos con la cocina y con los precios.

Doña Carmen, tratando de enmendarles la plana a los "economistas" (y en este país, donde todos somos una especie de "mentolato", no hay quien no se las enmiende o trate de enmendárselas), hace un cálculo sobre lo que gasta, al día, una familia de cuatro personas para comerse un "escuálido plato de cazuela con una ensalada de tomates".

Veamos y analicemos la lista que da:

1 kilo de cazuela de $ 1.200. No vamos a discutir el precio, porque suponemos que doña Carmen compra plateada, o malaya, sin nada, absolutamente nada de hueso, porque si lleva hueso se está "recortando" $ 300 por kilo. Y eso no lo aguanta ningún marido. Hay otro pero: un kilo de carne en la cazuela es para ocho o diez personas, porque si se sirve para cuatro, solamente, les toca de a un cuarto de kilo a cada uno y, entonces, no es tan "escuálido". Es decir, cuesta comérselo.

1 kilo de papas, $ 100. Echarle un kilo de papas a una cazuela para cuatro personas es delito. No sale cazuela. Son puras papas cocidas. Un kilo de papas es para diez personas, porque en el kilo —de tamaño regular— vienen entre once y doce papas.

1 choclo, $ 50. Aquí sí que le achuntó, pero para qué los va a comprar al Mercado de Providencia, que es donde son más caros. En todas partes cuestan $ 40, salvo que se "recorte" diez.

Zapallo, $ 50. En este tiempo, con $ 50 de zapallo, después de cortar un pedazo para la cazuela, sobra para hacer charquicán.

Zanahoria, $ 30. Exacto. Le achuntó.

Cebollas, $ 30. En la Vega salen a $ 18 cada una, en los barrios pueden costar $ 30, pero no se la eche entera doña Carmen, aunque sea para diez personas. ¿No ve que si no nadie le come su cazuela?

Arroz, $ 60. Si la cazuela es sólo para cuatro personas con 180 gramos de arroz queda un poco "mazamorruda", casi como arroz graneado para cuatro personas.

Porotos verdes, ajos, $ 100. Bueno, aquí es cuestión de saber cuánto de porotos verdes y cuánto de ajos, porque una cazuela para cuatro personas necesita sólo un cuarto de porotos verdes ($ 60), y dos dientes de ajo ($ 5), a todo reventar. Lo demás o es exageración o es recorte.

Sal, $ 10. Aquí sí que se le pasó la mano. Por esa plata le dan doscientos gramos de sal, y aunque la cazuela sea para veinte personas, no hay quien se la coma, aunque le pongan un chuico de vino al lado, para pasarla.

Sigue la lista con el té, $ 400, es decir, un octavo de kilo (para tres días y no para uno); azúcar, $ 190, medio kilo (para dos días y no para uno), etc.

Doña Carmen compra $ 130 de aceite, que no sabemos en qué lo usa, salvo que su receta para la cazuela sea árabe o francesa, pero en ningún caso la chilena, que es de origen irlandés y que no lleva aceite a menos que se emplee una gallina vieja, y entonces las presas se fríen un poco, antes, para que boten jugo y ablandarlas ligeramente.

No es de extrañar, que con este sistema de cocinar, doña Carmen Lazo llegue a la conclusión, de que para comerse un "escuálido plato de cazuela al día con una ensalada de tomates" (en ninguna parte de su lista menciona los tomates) llegue a la conclusión de que se necesitan ciento seis mil quinientos pesos al mes.

¡Debe haber mucho "recorte" ahí!

¡No hay marido que aguante!

Le vamos a dar una receta para preparar una cazuela para seis personas, con el objeto de que almuercen los cuatro de que ella habla y "le sobre para la noche":

Medio kilo de carne (plateada, malaya, tapapecho o tapabarriga); medio kilo de papas; dos choclos; seis rebanadas de zapallo (con $ 50 le sirve para dos veces); una zanahoria; un cuarto de cebollas, a lo sumo; una cucharada de arroz; un cuarto de porotos verdes; sal al gusto (no más de diez o quince gramos); unas pocas arvejitas, y ají verde (que en este tiempo cuesta $ 50 el cuarto de kilo).

Eche la carne a hervir y mientras tanto pele las papas (no las vaya a echar a la olla con cáscaras por ningún motivo), pele la zanahoria y la corta en rebanadas, los porotos verdes los despunta y los corta también en rebanadas, pele las arvejitas (no tiene necesidad de cortarlas en rebanadas, porque son muy chicas y cuecen bien enteras); pele los choclos, es decir, les saca las hojas y también los corta en rebanadas (no hay necesidad de desgranarlo. Eso se hace cuando hay que preparar humitas o pastel de choclo), corte un cuarto de cebolla y limpie dos o tres dientes de ajo.

Ahora, vamos echando las cosas a la olla. Como ya está la carne hirviendo, se agregan los choclos, el zapallo, las zanahorias, la cebolla y los ajos. Después de unos diez minutos, los porotos verdes y las arvejas, que demoran menos en cocer.

Ya está armada la cazuela. Ahora se va a hacer las camas y el aseo de la casa. Después de unos cuarenta y cinco minutos le agrega el arroz y espera otro cuarto de hora más, por lo menos. Agrega la sal. Como usted es tan salada, le echa un poco, revuelve y prueba. Si le falta agrega otro poquito. Es lo indicado, porque si se le pasa la mano en la sal, el único remedio es echarle agua y, entonces, la cazuela le queda aguachenta.

El ají verde lo despepita y lo pone en la mesa para que el que guste lo agregue a su plato.

Hágalo así, doña Carmen, y va a tener la certeza de que va a gastar mucho menos plata y, además, van a comer la cazuela.

CAPRICORNIO

TRIBUNA LIBRE:

Supresión del feriado judicial

Por disposición legal contenida en el artículo 313, del Código Orgánico de Tribunales, existe, anualmente en nuestro país, el "feriado de vacaciones" y que se conoce, en la práctica, con el nombre de **"Feriado Judicial"**. Comienza el día 15 de enero y dura hasta el día 1.o de marzo, ambos inclusive; y durante tan prolongado período —mes y medio— la función pública de Administración de Justicia se paraliza parcialmente porque los días que lo comprenden son inhábiles para la práctica de actuaciones judiciales. Sólo la función jurisdiccional en materia criminal continúa en actividad.

El origen de dicha institución fue —en su época— darle al personal de jueces y demás miembros que componen el Poder Judicial, un período de descanso anual y colectivo. Y tuvo su justificación sólo hasta el día en que se dispuso por Ley el **"Feriado Legal"** para todos y cada uno de los funcionarios de la Administración Civil del Estado, cuyo Estatuto Orgánico lo reglamenta actualmente en los artículos 88 y siguientes de dicho cuerpo legal, y que le es aplicable íntegramente a los miembros que componen el Poder Judicial y a los oficiales o empleados subalternos del mismo.

Hoy día, en el mantenimiento innecesario del **"Feriado Judicial"** y la vigencia del "Feriado Legal", los miembros del Poder Judicial gozan y disfrutan de un excesivo beneficio de vacaciones: por una parte, el feriado judicial que comprende 46 días y, por la otra, el feriado legal que les corresponde según los años de servicios; y todo ello, sin perjuicio de las licencias y permisos de que hacen uso, algunos con mucha frecuencia.

En la actualidad el **"Feriado Judicial"** de la segunda quincena del mes de enero y el mes completo de febrero, no tiene justificación alguna. Sólo contribuye a fomentar, en su medio, la flojera; y sólo produce trastornos y retraso en el conocimiento y fallo de las causas pendientes, con perjuicio evidente para los intereses particulares de las partes y, en general, del público que, por uno u otro motivo justificado, debe recurrir a los Tribunales de Justicia en demanda de su intervención necesaria. También los abogados sufren las consecuencias de este prolongado receso, ya que sus actividades profesionales se ven paralizadas en forma forzada y, consiguientemente, dejan de percibir honorarios y remuneraciones adecuados a su posición de profesional de libre ejercicio. Y en igual situación quedan los señores receptores, procuradores y demás auxiliares judiciales que no gozan de sueldo y sólo perciben derechos arancelarios.

La función pública de la Administración de Justicia jamás debe sufrir interrupción o paralización porque es un servicio estatal que tiene que estar en actividad permanente y continua al servicio de la colectividad. Y más que nunca hoy en día, en que vivimos en una época moderna de constante actividad y de rápido suceso, lo que unido al aumento considerable de la población y multiplicidad de actividades y negocios, provocan y dan origen a variados conflictos de intereses que requieren pronta y eficaz solución para tranquilidad social, principalmente los de orden familiar y económicos, que son los más frecuentes.

No existe ninguna razón moral o de otro orden para seguir manteniendo este **"Feriado Judicial"** anual y obligatorio, y que sólo sirve indirectamente a los "demandados", y que aprovechan con ventaja los giradores de cheques y letras protestadas, los arrendatarios morosos, comerciantes e industriales en falencia y, en general, los deudores y el público que no cumplen con sus obligaciones contractuales o legales. Disfrutan de un mes y medio más para retardar la solución del conflicto que provocan, y no es extraño comprobar que algunos de ellos contraen compromisos deliberadamente para días de diciembre o primeros del mes de enero —que no cumplen— porque saben que el día 15 de este último mes se inicia el famoso "feriado judicial", y la gestión o juicio que podría iniciarse en su contra ya no podrá establecerse hasta el mes de marzo.

Es tiempo ya que las autoridades, principalmente el Poder Ejecutivo y el Legislativo, se preocupen de este problema grave que la mayoría de la ciudadanía comenta y critica, con razón. Y es de esperar que el próximo año ya no exista tal feriado.

Se dirá por los pocos favorecidos con este "Feriado Judicial" que para paliar en parte este mal, existe la "habilitación del feriado", que consiste en que el Juez —en cada caso concreto que conoce— habilita, a pedido de parte interesada, los días u horas inhábiles comprendidos dentro del período del feriado de vacaciones para que se practique tal o cual diligencia o actuación judicial específica. Pero los que somos abogados activos en el ejercicio de la profesión, sabemos que tal concesión soberana del Juez es aplicada, por lo general, caprichosamente, ya que el artículo 60 del Código de Procedimiento Civil —disposición legal que reglamenta la habilitación— es facultativo para el Juez, y los casos que estima de urgencia tal norma, son conceptos vagos que permiten discriminación, muchas veces perjudicial. Y, además, con la agravante que sus efectos son, por lo general, limitados exclusivamente a la actuación pedida y sin que los plazos corran.

Y en la práctica rutinaria de los hábitos judiciales, por lo general, los señores Jueces conceden escasamente la "habilitación del feriado" sólo durante el mes de febrero, y se niegan con o sin razón a concederla durante la última quincena del mes de enero, alegando que recién ha comenzado el "feriado judicial" y ya se les pide su intervención. Y no es extraño muchas veces comprobar el enojo de algún Juez que se siente molesto cuando se le pide "audiencia" para solicitarle habilitación.

Y de todo esto resulta que el abogado interesado en la pronta solución del problema que afecta a su cliente debe desplegar inusitada actividad personal ante el Juez, para obtener la habilitación que desea; y en los resultados favorables o negativos de esta petición no es extraño tampoco comprobar que ha influido la simpatía, amistad, aversión u odio que el Juez pueda tener hacia el abogado patrocinante de la solicitud respectiva, o de la propia parte interesada en el asunto.

La cuestión es aún más odiosa cuando algún Juez se excusa alegando que ha recibido "instrucciones" de la Corte para no conceder habilitación sino en casos limitados y excepcionales, en circunstancias que la apreciación de "urgencia" es atribución soberana del respectivo Tribunal, y todavía más, para el respectivo caso concreto que se pide. Y todavía hay otros señores Jueces que ordenan mediante edicto publicado en cartel que sólo concederán habilitación durante el feriado para "tal o cual" asunto, con lo cual cometen un prejuzgamiento.

En otro orden de cosas esta situación es aún más odiosa porque cada Juzgado o Corte fija anticipadamente a la iniciación del feriado un horario para tramitar las "habilitaciones" que se piden. Hay Juzgados que sólo dos veces por semana —martes y jueves por lo general— atienden estas solicitudes; de tal suerte que si la "urgencia" se origina en un día jueves, deberá esperarse hasta el martes próximo la "providencia", que la concede o deniega. ¡Con qué fin limitar tan parcamente la actividad judicial a esos escasos días; y todavía por no más de dos horas al día, en circunstancias que la mayoría de los señores Jueces del país —Jueces de Departamentos—, asisten diariamente al Tribunal para atender asuntos de competencia criminal, del trabajo, de menores!

No hay utilidad práctica alguna para seguir manteniendo esta institución del "feriado judicial". La razón dada por más de algún Juez para justificar su mantenimiento, esto es, que sirve "para ponerse al día" en el fallo de las causas pendientes, es muy poco efectiva por cuanto en la práctica ocurre que en algunos Juzgados y Corte de Apelaciones del país el atraso continúa igual o peor que antes, con la agravante que en el mes de marzo —cuando se reanudan las actividades normales—, se produce un exceso de atochamiento de causas que resolver, problema que se prolonga por mucho tiempo.

Un intento de supresión del "Feriado Judicial" hubo el año 1925. El Decreto-Ley número 409, de 19 de marzo de ese año, y publicado en la edición del "Diario Oficial", de 23 de marzo de ese mismo año 1925, dispuso tal cosa; pero lamentablemente por otro Decreto Ley, el número 555, de 25 de septiembre de ese mismo año, lo restableció.

Creo que un proyecto de ley oportuno —unido al de aumento de rentas del Poder Judicial— es conveniente y necesario estudiar. Y dejo lanzada la idea porque la estimo justa y útil al país.

HUMBERTO VASQUEZ R.

El "Partido"

Pocos reparan en la incongruencia conceptual que envuelve el hecho de llamar "Partido", así, a secas, a esa corporación autocrática y monolítica que, en los países marxistas, asume la responsabilidad total de los actos de Gobierno.

Un partido, como su nombre lo indica, y de acuerdo con la idea de parcialidad que sobrelleva, sólo puede llamarse así mientras comparta en el plano político con otros partidos, esto es, las otras parcialidades que hacen falta para redondear la masa total de la opinión pública, una existencia simultánea, basada en la igualdad de derechos y limitaciones.

De esta suerte, y hablando en estricta lógica, cuando un partido se convierte en un instrumento de poder absoluto y excluyente, y suprime a su rededor toda expresión de resistencia partidista a sus decisiones, podrá llamarse de cualquier manera, pero no hay nada, evidentemente, que justifique su denominación de partido, a menos que se considere como "el otro partido" al resto de la ciudadanía que tiene que acatar sus dictados y sufrir sus arbitrariedades.

Los marxistas totalitarios tienen la característica de referirse a su organización simplemente como al "partido". Con ello pretenden conferirle una condición virtualista que hace obvio, en razón de su excelencia, cualquier calificativo accesorio. De más está decir que, en los países en que son "gobierno", la sola enunciación del vocablo, que se confunde con la idea de una inaccesible omnipotencia, inspira un sentimiento colectivo de temor casi religioso.

Es por esto que resulta sintomático que en Cuba los dirigentes se refieran en sus alusiones oficiales sólo al "Partido", olvidándose de agregarle los numerosos apellidos que allí tiene.

No existe, salvo la señalada, otra prueba más silenciosa y elocuente, más "obvia", de que la isla ha entrado en el eclipse absoluto de su libertad. Ahora, el "Partido" es, oficialmente, Cuba. Y no hay más que hablar.

Aunque, a todas luces, Cuba siga siendo ese otro "partido" tan necesario para que la existencia de aquél se justifique. Y que, no obstante su densidad numérica infinitamente superior, no tiene derecho, en absoluto a voz ni a voto.

CONTRAPUNTO



LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO:

El Hotel con arteriosclerosis

Tren de siete y media de la mañana para Valparaíso. Llegamos cuarenta y cinco minutos antes de la partida, y hay pasajeros dentro. Seguirán llegando sin cesar. Los vagones se han llenado. Pasan personas corriendo por los andenes. Llora un niño. Grita una mujer. Maletas de todas formas y colores. Ropas de payasos. Caras tostadas de verano. Aire de fuga. **El último tren de Shanghai. El último tren de Madrid. El último tren de París.** Recuerdos de películas y de otros viajes. Todos huimos. ¿De qué? De la diaria monotonía. De nosotros mismos. De la ciudad, de las calles viejas y polvorientas. Huimos de lo que vemos siempre, de la mesa en que escribo, del tintero, de la ventana, de las caras de todos los días. Huimos de las calles de Mosqueto, de Cueto, de Vivaceta y de Huérfanos. Queremos ver el mar, el mar, el mar. Queremos enterrarnos en la arena. Todo el mundo piensa así en verano. Aquí, en enero y febrero. En Europa, en junio y julio. El grito universal del verano es ir al mar. He visto escenas parecidas a ésta, de la estación Mapocho, en Madrid y en París. Santiago es ciudad mediterránea. Miles de santiaguinos no han visto nunca el mar. La revolución universal manda que el mar esté al alcance de todos, en primer lugar de los niños. Roxane, antes que los líderes de las grandes naciones, creó el veraneo de los niños en el mar. El tren que nos llevará al mar se ha llenado de gente de toda categoría. Muchos van de pie. No soy capaz de ceder el asiento a la dama que ha quedado de pie, con ojos desesperados. Con mejor salud lo haría. El contraste de la salida de Santiago al mar se hace dramático a causa del barrio en que se encuentra esta vieja y fea estación de Mapocho. Salir de Santiago es una esperanza de vida mejor, más alegre. Un pito. El tren tirita y parte. En todas las ciudades hay barrios horribles. La cosa está en ocultarlos de los viajeros. Neruda describió el barrio de pesadilla:

La triste ciudad de Santiago
extiende piernas polvorientas
se alarga como un queso gris
y desde el cielo puro y duro
se ve como una araña muerta...

El tren huye hacia el mar. Pasamos frente a la cárcel. Es la aglomeración de todas las fealdades. Oigamos a Neruda:

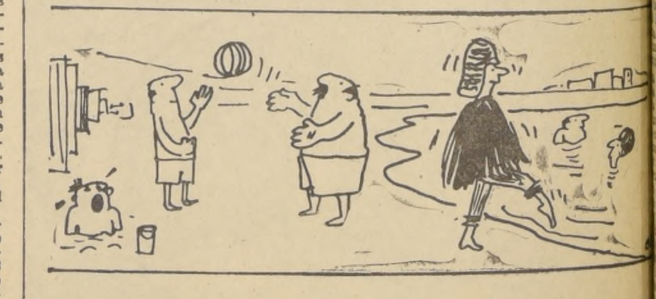
La cárcel la tienen en medio
de la pobre ciudad golpeada
y es una cárcel con caries,
con negras muelas pustulentas...

La dama de pie consigue asiento, para el primer turno en el comedor. Mejor es no movernos ni para ir al water. Nos pegamos al asiento como lapa, y meditamos. Estos ferrocarriles del Estado chileno son, sin duda, admirables. Son los mejores de nuestra América. El Embajador Bowers los elogió de manera inolvidable.

Conozco de memoria el paisaje, y no me cansa. En Tiltil saludo al despacho llamado El Picaflor. Después de Las Chilcas va de bajada. En Quilpué me asomo para ver "la casa". Ahí está. El molino, el techo, la ventana de mi madre. ¿Qué se hicieron los compañeros? Alberto Díaz, el Payaso Nelson, el Chupito Bianchi, el Pito Schroders, la linda Emita Bobilier. La Emita Bobil... Reina de la Primavera. Todos m... Deliciosa Emita. ¿En qué cement... tará? Tenía lindos colores y una ... de francesita de Fragonard. Me ... triste y viejo cuando pienso en la ... ción de Quilpué en tiempo de chay... mos llegando a Viña. La entrada ... región, o pueblo de Valparaíso, ... decente y más alegre que la entr... Santiago. Es más hermosa, más ... Salimos del tren. La estación es ... rullo indescriptible. No hay taxis, ... ches, ni portadores de maletas. ... contramos piezas en parte alguna ... lleno. ¡A Valparaíso! El mismo ... ma. No hay alojamiento. En tod... tes nos rechaza el No fatídico. ... no. Por fin nos dan una pieza "... ban de desocupar" en el Hotel ... único de Valparaíso con ascens... dos los demás tienen escaleras ... como de bomberos, sin ascensor. ... to camas en corredores y pasillos ... en el comedor del hotel. Me di... familias enteras durmieron en ba... la plaza. El Hotel Prat es un vie... ble con arteriosclerosis. No fu... las cerraduras en las puertas. La... rías, los grifos, no funcionan. Es... jos. De pronto se inundan las ha... nes. Además de arteriosclerosis el ... Prat, el mejor de la ciudad, pade... asma. De noche, un ruido per... sordo, sube del fondo del hotel, ... ra. Es un ruido profundo, monót... sierra. Nos toma por el cerebro y ... razón. No cesa. Es como en el cu... Edgard Poe. **El Corazón Delator.**

Leí hace algunos años un li... Wells, titulado **The Sound**, el Son... trata de un arma secreta para ha... tolerable la vida en una ciudad. ... ma secreta es un sonido incesa... enorme serrucho, que los vuelve ... todos.

Este Hotel Prat podría ser mej... un comedor a la calle, con cerra... llaves nuevas. La recepción es am... distinguida. El servicio es inmej... Lo malo es el edificio, el esquele... las mesitas de noche de cada pie... puesto los dos libros más leídos de... do: el Libro de Teléfonos y La ... Sinceramente creo que los pasaje... leen La Biblia. Está impoluta. Me ... que el gruñido permanente del hot... viene de la máquina para saca... Luego de sacada se escurre por ... fos rotos. Este año hubo turistas ... por ciento de giles son chilenos, ... to es de argentinos, de peruanos, ... quis y de uno que otro boliviano. ... diría al turista boliviano: "Usted ... tanto derecho al mar como yo. ... nació en la Tierra Alta, cerca de ... trellas. Yo, en la Tierra Baja, ... los peces, pero en esto del mar ... iguales. Ustedes desean salir ... mente al mar. Es una tontería. ... los contribuyentes chilenos corre... los gastos del mar. Ustedes se li... la Redondilla, de los funcionarios, ... estibadores, del pollo y del medio ... de la proliferación de almirantes ... presupuesto naval. No sean inge... vengan al mar como turistas. Yo ... todo el litoral." Y ahora, al mar, a ... a enterrarme en la arena. El hotel ... ne la ventaja de hacernos agrad... vuelta a Santiago. La casita vieja ... barrio venido a menos se convierte ... Paraíso del Primo Basilio.



La política agresiva de Pekín

Por Ernest Atkinson

Recientes exabruptos de China comunista contra la Unión Soviética revelan claramente su completa indiferencia a la cataclísmica pérdida de vidas que resultaría de una guerra nuclear. Aun cuando es evidente que una guerra semejante devastaría igualmente a los países comunistas y a los del mundo libre, los chinos siguen sosteniendo su militante política agresiva y atacan a la Unión Soviética por no compartirla. Específicamente, las críticas que hicieron a los soviéticos por no ir a la guerra por Cuba se han extendido ahora a un amplio campo ideológico.

En un reciente artículo publicado en el "Diario del Pueblo" se desdeña el cambio de faz representado por las críticas hechas por Khrushchev en 1958 al "revisionismo" yugoslavo y la actual posición soviética de mayor acuerdo entre ambos países. Haciendo referencia a la reciente declaración del Mariscal Tito, según el cual no hay miras de cambio en la política de Yugoslavia, el "Diario del Pueblo" pregunta: "¿Qué hacían los defensores de la camarilla de Tito sino mentir cuando afirmaban que el grupo de Tito había eliminado gran parte de lo que consideraban erróneo?. Por cuanto no ha habido cambio en la política de Tito, ¿no es lógico que quienes tal afirmaron se están acercando ellos mismos a la línea revisionista?" Concluía el artículo diciendo que la acción soviética al revisar radicalmente su punto de vista acerca de Tito, equivale a rasgar las Declaraciones de Moscú.

En el hecho, la Unión Soviética no ha modificado su opinión sobre el revisionismo yugoslavo ni ha renunciado a sus ambiciones de dominación mundial. El cambio de táctica representa solamente una reacción al reto de China y una apreciación realista del peligro que afrontaría la Unión Soviética en el caso de una guerra nuclear, la cual el Occidente ha demostrado no rehuir si ello conviene a la defensa de su seguridad. Lo que hay es que la Unión Soviética está reuniendo bajo su bandera a todos los partidos comunistas que se oponen a la línea seguida por los chinos, dejando de lado por el mom... divergencias de segund... portancia. Una situaci... preeminencia de la Ch... Mao Tse Tung, en el ... miento comunista sig... para la Unión Sovié... pérdida de su actual ... y una amenaza de ... de su calidad de ... mundial. Este es el ver... sentido de sus declara... orden a que ha salv... mundo de una guerra ...

Tito se ha unido a la ... Soviética en recalcar el ... gro que representa ... humanidad el espíritu ... tante de China. En un ... ciente transmisión por ... declaró que los chinos ... ban empujar al mund... abismo, porque creen ... una guerra nuclear ... rían por lo menos 300 m... de sus 700 millones de ... tantes. Y añadió: "Di... perecerían los capital... pero, y qué ocurriría co... obreros y campesinos de ... rica, Europa y otras ... así como con los de los ... socialistas? Creen que ... ta muy poco que toda ... gente perezca".

...BERALES REAFIRMARON SU FE EN EL ...RIUNFO DE LA DEMOCRACIA EN ABRIL

...regresado a Santiago el ...del Partido Libe... Mariano Puga Vega, ...de cumplir una exi... por dos de las más ...provincias de la ...en apoyo de los can... a regidores de esta ...política.

...Puga inició esta ...Valdivia, junto ...de la Juventud ...Claudio Cerda, y el ...del Departamento ...Luis Castro. Reco... esta provincia asis... proclamaciones y ...reuniones, acompañados ...senadores Sergio Se... Julio von Mülen... el diputado Nicanor ...el ex diputado y pre... Agrupacional, Juan ...Puentes, y los diri... provinciales y comuna... ...Matamala, Hernán ...y Dino Boticcelli.

...JORNADA LIBERAL.— ...gran acto público rea... en el auditorium de la ...Baquedano, de Valdi... señor Puga señaló las ...del liberalismo, ...elecciones de abril, ex... que la Mesa Direc... ...en que el partido ...o aumente su actual ...electoral, que lo ubica como la segunda fuerza política del país. Destacó, asimismo, la importancia del Frente Democrático y la trascendental labor que a radicales, conservadores y liberales —miembros de este Frente— ha correspondido en la obtención y despacho de leyes tan decisivas, como la de Reforma Agraria, encontrándose ahora pendiente, en el Senado, el proyecto de Reforma Tributaria. Realzó más adelante la extraordinaria labor cumplida por el Gobierno del Presidente Alessandri, a través del Plan Habitacional y la Reconstrucción del Sur.

En esta oportunidad fueron proclamados los candidatos a regidores por la comuna de Valdivia, Oscar Gayoso Aguilar. Hernán Hildebrandt, Carlos Matamala Aburto, Osvaldo Strippel, Isolina Belmar Morales, Josefina Carvallo y Guillermo Prochelle Gómez.

Posteriormente se ofreció una manifestación al señor Puga, que transcurrió en un ambiente de gran camaradería, y en la cual las bases liberales reafirmaron su confianza en el triunfo de la lista del Partido.

EN LA UNION.— Continuando su jira, el señor Puga, presidió en La Unión, la proclamación de los candidatos a regidores, Humberto Acuña, Enrique Larre, Alfredo Figueroa, Werner Grob y María Gertrudis Ferrari de Letelier

El señor Puga cerró el acto, con un aplaudido discurso, y además hicieron uso de la palabra los señores Sepúlveda y Von Mühlenbrock, el diputado Nicanor Allende, el ex diputado Puentes, el presidente de la Asamblea Liberal de La Unión, Enrique Larre, y el presidente del Comando, Hernán Carrasco.

CAUTIN.— Entre el sábado y el domingo último, don Mariano Puga se trasladó a la provincia de Cautín, dónde fue acompañado por el senador Edgardo Barrueto y por los diputados Patricio Phillips, vicepresidente del Partido; Manuel Bunster y Miguel Huerta.

En Temuco fue objeto de una gran manifestación.

Junto al presidente liberal también estuvieron presentes la presidenta nacional de la Sección Femenina Gabriela Correa de Bunster; el presidente de la Juventud, Claudio Cerda, y el dirigente universitario y vocal de la FECH, Oscar Garrido.

En este imponente acto, además de los parlamentarios nombrados, hablaron el presidente provincial de Cautín, Luis H. Salamanca, y el alcalde y candidato a su reelección, Roberto González. Todos pusieron de relieve la organización y optimismo reinante entre los liberales, frente a los resultados de las elecciones de abril, primero, por la acción permanente de servicio público del liberalismo, tanto en el Gobierno como en el Parlamento y en los Municipios, y segundo, por la calidad, prestigio y arraigo regional de sus candidatos a regidores.

SIGNIFICACION DEMOCRATICA.— En elocuente discurso, el señor Puga Vega hizo un profundo análisis de las condiciones políticas del momento y de las alternativas que se presentan a la Democracia chilena, en el futuro.

—Frente al electorado —dijo Puga— somos la alternativa representada por las colectividades democráticas que ofrecen la perspectiva de avanzar dentro de la libertad y el respeto a los derechos fundamentales, y que han demostrado poseer la visión y el empuje necesario para impulsar reformas como la Agraria y la Tributaria, cuya necesidad fue proclamada durante muchos años.

Entre aclamaciones de la concurrencia, Puga terminó instando a los candidatos, dirigentes y bases del liberalismo a redoblar sus esfuerzos, por el engrandecimiento del Partido, el progreso del país y el fortalecimiento de la democracia.

...MARIANO PUGA V.

Cita Departamento de Profesionales del Radicalismo

El Departamento de Profesionales y Técnicos del Partido Radical, que preside el abogado don Jorge Téllez Gómez, cita a los abogados radicales de la provincia de Santiago, para las 19.30 horas de hoy, en el local del Comité Ejecutivo Nacional del Partido, Agustinas 620.

LA CAMPAÑA DE LOS CANDIDATOS

VOLTAIRE LOIS PERALES. — Segundo Vicepresidente del Partido Radical, postula a su reelección como regidor por el Primer Distrito de Santiago. En el Departamento del Personal y Bienestar de los Ferrocarriles del Estado, se ha formado un Comité de apoyo a su candidatura, integrado de la siguiente manera: presidente, Francisco Campos; vicepresidentes, Samuel Aguirre y Mercedes Jorquera; secretario, Eulogio Lorca; secretario de prensa, Juan Chávez; relacionador, Luis Fuentes; directores: Ricardo Segura, Hugo Leiva, Raúl Covarrubias, Juan Escobar, Guido del Valle y Fernando Sánchez.



V. LOIS

RAFAEL SEÑORET LAPSLEY.— Candidato radical a su reelección por el Primer Distrito de Santiago, mañana viernes, a las 20 horas, se reunirán en Merced 738, segundo piso, los dirigentes de clubes deportivos de los barrios que apoyan su postulación. Organizarán, en presencia del candidato, el Comando General Independiente de los Deportistas.

JORGE PRIETO LETELIER.— Ex presidente nacional del Partido Conservador, de larga y progresista acción pública, encabeza la lista de candidatos a regidores de su partido, en el Primer Distrito, lista que también integran los candidatos a la reelección, Margarita del Solar y Pedro Cano. El señor Prieto ha sido regidor y Alcalde de Llay-Llay, durante más de 20 años, con el apoyo de todos los sectores. Su Comando atiende en calle Compañía 1263.



J. PRIETO

RAUL BRAVO ZUASNABAR.— Candidato a regidor liberal por el Primer Distrito de Santiago, tiene su Secretaría General en calle Monjitas 879, oficina 207 (altos de los teatros Mayo y Nilo, segundo piso), teléfonos 35143 y 398192. Su Comando ha quedado constituído en la siguiente forma: Generalísimo, Guillermo Covarrubias Guzmán; Jefe del Comando, Octavio Guzmán Jensen; Secretario General, José Fernández García.

R. BRAVO

En San Antonio 15 atiende desde hoy Comando Radical Provincial

En calle San Antonio número 15 abrirá sus puertas, a las 18.30 horas de hoy, el Comando Provincial de Santiago de los candidatos a regidores del Partido Radical.

Allí estarán centralizadas todas las informaciones e instrucciones relacionadas con las elecciones municipales de abril, bajo el experto mando del senador Angel Faivovich, Generalísimo de este Comando, junto a los diputados radicales de los cuatro distritos de la provincia de Santiago.

El senador Faivovich se encuentra ausente de la capital, hasta el 25 del presente.

En su reemplazo actúan los ex Presidentes de las Asambleas Nacionales del Radicalismo, Gustavo Osorio y Hernán Muñoz Segura.

Secretario del Comando es el asambleísta nacional Jorge Ide y Jefe de Prensa y Propaganda, Roberto Ceballos.

...NES EXPLICA LA OPOSICION ...SERVADORA A VISITA DE TITO

...presidente del Partido ...dor, senador Francis... ...Sanfuentes, entregó ...la prensa, la siguiente ...ción:

...invitación formulada por ...Presidente de la Re... ...al dictador de Yugos... Mariscal Tito, para que ...nuestro país en el segun... ...estre del presente año, ...producido desconcierto y ...en la generalidad de ...pública, y desde lue... ...sectores de ella que ...presentados o interpre... ...el Partido Conserva...

...hay, a nuestro juicio, ...razón que pueda in... ...en favor de esa visita, ...término porque las ...políticas y económi... ...Chile y Yugoslavia ...sido jamás especial... ...estrechas, y en segundo ...porque no existen entre ...naciones asuntos pen... ...de ningún género, que ...el contacto personal y ...entre sus respectivos ...Estado. En tales con... ...habría que interpre... ...invitación al Mariscal ...un homenaje a su ...y semejante homena... ...en pugna con la ...democrática del ...con las creencias cato... ...la mayoría de la po... ...por recaer en un tira... ...ha arrasado con todas ...tades, que ha concul... ...los derechos, que ...hace algunos años una ...persecución religiosa y ...tiene hasta la fecha ...a la Iglesia.

...expresar a S. E. estos ...de vista y para cono... ...motivos y el alcance de ...ción, hice ayer un ...especial a Viña del Mar. ...mente a lo informa... ...algunos diarios, que in... ...mal las declara... ...S. E. hizo verbal... ...su entrevista con... ...con el Presidente, ...previamente conve... ...larga y cordial con... ...que duró más de una ...esa oportunidad ma... ...Excmo. señor Ales... ...puntos de vista que ...he consignado. El ...con toda atención ...bien expresarme que ...la había decidido ...mente, a pedido del ...Embajador de Chile en ...quien le informó ...Mariscal Tito visitaría ...México y Bolivia y ...desearía visitar ...Chile. Me agregó S. E. ...consideraba esta in... ...como un homenaje a ...o a un gobernante ...sino como un ...cortesía hacia un ...que Chile man... ...relaciones diplomáti... ...mi parte le in... ...mis puntos de ...anuncié que debería ...materia a mi Jun... ...tan pronto como ...receso de febrero ...desde luego, que, si ...del gobernante yugos... ...a realizarse, el ...se limitara a los ac... ...indispensables. ...entramos a conversar sobre otros asuntos de interés general, acerca de los cuales hubo entre nosotros perfecta concordancia.

Lamento tener que señalar públicamente que tanto el suscrito como los demás miembros de la mesa directiva conservadora, discrepamos del criterio sustentado en esta oportunidad por S. E. el Presidente de la República, porque las razones de cortesía que él tuvo en vista no pueden contrarrestar, a nuestro juicio, los poderosos motivos que desaconsejaban la invitación.

El domingo próximo debía partir a la República Dominicana para representar a Chile en la transmisión del mando de ese país, conjuntamente con el señor presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, don Ulises Correa, y con el señor presidente del Partido Liberal, don Mariano Puga. Había aceptado esa misión, porque miro con profunda simpatía el advenimiento de un régimen democrático en aquella República y porque es de interés para nuestro país que dirigentes políticos chilenos tomen contacto directo con los altos personeros políticos de las naciones del Caribe que se reunirán en Santo Domingo. Pero, después de madura reflexión, he resuelto declinar la misión, porque estoy cierto de que la invitación chilena al Mariscal Tito será objeto de preguntas y conversaciones, ya que debe haber producido una natural preocupación en otros países latinoamericanos. Si yo defendiera en esa oportunidad el paso dado por S. E., faltaría a la lealtad que debo a mis convicciones. Si lo criticara, en suelo extranjero y en momentos en que actuaría como representante del Presidente de la República, faltaría a la lealtad que le debo a él. Ante este dilema, he tomado la determinación de no participar en la misión, seguro de que ella será cumplida con brillo y eficiencia por los señores Correa y Puga.

Santiago, febrero 20 de 1963.
(Fdo.), Francisco Bulnes S., presidente del Partido Conservador."

Dan solución a escasez de agua en San Bernardo

A fines de mes quedará totalmente solucionado el problema de agua potable de San Bernardo, según informó el Director de Obras Sanitarias, Ramón del Valle.

Los trabajos se realizan por etapas y en este momento la población cuenta con un aumento del 50 por ciento. El máximo que se dará representa 250 litros al día por habitante, que solucionará el abastecimiento durante unos quince años.

Las obras comprenden instalación de cañerías de diferentes diámetros con un costo de 347.644,69 escudos, y la mano de obra representa un total de 58.429,76 escudos.

Estos trabajos benefician al pueblo de San Bernardo, y al sector norte, en el límite de la Gran Avenida.

CAMBIO LIBRE

PAIS:	COMPRA	VENTA
EE. UU. de A., cheque	2.770.—	2.820.—
EE. UU. de A., dólar billete	2.780.—	2.840.—
Argentina, nacional	20.20	20.90
Brasil, cruzeiro	3.70	4.30
Alemania, marco	687.—	709.—
Perú, sol	102.—	106.—
Uruguay, peso	249.—	256.—
España, peseta		47.50
Francia, franco	563.—	578.—
Inglaterra, libra esterlina	7.750.—	7.900.—
Italia, lira		4.55
Suiza, franco suizo	638.—	655.—
Oro chileno $ 100, moneda	62.20	62.60

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE. Corredores de la Bolsa, Nueva York 55, teléfonos 62162-62163.

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

PRECIOS AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO A LAS 13.00 HORAS

ORO FISICO, 62,40 t

BONOS (E°)

D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Stgo., 8-1, 55 n
B. Estado 6 3|4, 57 n
B. Estado 10-6, 75 t
Hip. Chile 6-1, 55 n
Hip. Chile 10-6, 70 t
Hip. Valpso. 10-6, 75 n

BANCARIAS

Central 2.179, n
Concepción, 17 t
Continental, 8 n
Crédito, 93 t
Chile, 500 t
Edwards, 45 v
Español, 143 t
Hipotecario, 94 t
Israelita, 143 c
Italiano, 15 c
Nac. Trabajo, 10 1|2 n
Osorno, 141 t
Panamericano, 8 3|4 n
Sudamericano, 36 1|2 c
Talca, 150 v

MINERAS

Andacollo, 3 1|4 t
Auncanquilcha, 35 n
Chañaral, 7 n
Cerro Grande, 340 n
Del. Punitaqui, 17 1|2 n
Disputada, 62 n
Lota, 5 OCV
M. y Fertilizantes, 20 n
Monserrat, 13 n
Ocurí, 130 n
Oruro, 140 n
Presidenta, 6 n
Pta. de Lobos, 6 3|4 n
Schwager, 14 1|2 OCV
Tamaya, 5 1|4 v
Totoral, 90 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Colcura, 12 t
Copihue, 5 1|2 n
Gte. Grande, 56 n
Laguna Blanca, 265 n
La Rosa-Sofruco, 173 n
Rupanco, 75 c
T. del Fuego, 93 c
Viña O. y Toro, 21 1|2 v

SALITRERAS

Anglo Lautaro C., 108 v
Iquique Port., 25 c

TEXTILES

Caupolicán, 10 1|2 n
Chiteco, 6 3|4 n
Fiap, 60 n
Paños Bellavista, 67 n
Paños Concepción, 2 n
Paños Tomé, 33 t
Rayonhil, 7 OCV
Sedamar, 2 1|2 n
Sumar, 60 n
Tejidos el Salto, 2 n
Textil Progreso, 23 1|2 n
Textil Viña, 4 7|8 n
Vestex, 12 1|2 n
Yarur, 145 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Arrocera Ega, 9 n
Bima, 10 1|2 v
Carozzi, 12 n
Cervecerías, 93 c
Cinzano, 11 1|2 n
Club de Golf, 28.000 t
n
Club Hípico, 270.000 n
Club de Polo, 5.000, n
Codina, 150 n
Cola, 252 t
Colorantes, 70 n
Cía. Industrial 34 1|2 t
Cop, 121 t
Copec, 54 1|2 v
Cristalerías, 18 t
Chilectra, 55 t
Electricidad Ind., 16 1|2 v
Embotelladora And., 79 n
Farmo Química, 4 3|4 c
Ferias U. Sn. Vte., 2 1|2 n
Fósforos, 48 n
Gas Concepción, 75 t
Gas Santiago, 26 1|2 v
Gas Valparaíso, 11 n
Hucke, 38 n
Ind. Andes, 50 c
Ind. Bellavista, 6 t
Ind. Varias, 5 1|2 n
Inmob. Huelén, 260 n
Insa, 132 t
Interamericana, 4 1|2 n
Interoceánica, 47 n
La Rural, 18 v
Loza de Penco, 21 n
Lucchetti, 5 1|4 t
Mac Kay, 70 n
Marinetti, 20 c
Melón, 142 t
Mol. El Globo, 14 3|8 n
Muelles, 3 n
Naviera Arauco, 14 n
Naviera Coronel, 5 1|2 n
Papeles y Cart., 84 t
Pesquera Iquique, 5 3|4 t
Pizarreño, 68 t
Polpaico, 105 t
Quimifarm, 100 c
Refractarios, 3 1|2 n
Ref. Viña, 81 c
Renta Urbana, 34 v
Saavedra Benard, 12 1|2 c
Sanitas, 7 7|8 v
Soprole A, 110 n
Soprole B, 2.100 v
Tabacos, 70 OCV
Tattersall, 90 v
Teléfonos, 18 1|2 t
Universo, 10 1|4 n
Vapores, 86 t
Vidrios Planos, 16 3|4
Volcán, 15 n

METALURGICAS

Cap D, 200 n
Cic, 18 t
Cobre Cerrillos 14 n
Electrometalúrgica, 64 c
Fensa, 3 1|8 t
Indac, 7 3|4 t
INDESA, 2 c
Indura, 6 t
Madeco, 17 1|2 t
Mademsa, 10 1|2 t
Mecánica, 9 3|4 n
Socometal, 7 n

SEGUROS

Chilena Cons. Grles., 34 1|2 OCV
Marítima, 20 1|2 n

TRANSACCIONES

ORO FISICO	163.400
BONOS (E° nominal)	9.540
TRANSACCIONES STGO.	653.049
OPERAC. c/VALPSO.	49.583

PRECIO DEL COBRE EN LONDRES

Primera Rueda		Segunda Rueda
£ 234. 0.0 comp.	DISPONIBLE	
" 234. 5.0 Vend.		
NO VARIO	FLUCTUACION	
" 233.10.0 Comp.	A 90 DIAS	
" 233.15.0 Vend.		
NO VARIO	FLUCTUACION	
SOSTENIDA	TENDENCIA	
50 Ton. largas	VENTAS	



VALPARAISO.— FESTIVAL DE LA CANCION.— Hoy debutará, en el escenario al aire libre, de la Quinta Vergara, en función nocturna, el conjunto musical de género tropical, "Los Habanas", compuesto por tres reos de la Cárcel Pública de Valparaíso, que se han popularizado en nuestra ciudad, por sus actuaciones en numerosas funciones de beneficio y espectáculos artísticos. Han actuado en la televisión de la Universidad Católica, el Teatro Municipal de Viña, el Teatro IPA, de Valparaíso, Teatro Victoria, etc., también se han presentado en el Casino de Viña del Mar, en festivales y funciones de todo tipo, llamando poderosamente la atención, por sus grandes condiciones artísticas. Su debut se anticipa como una novedad dentro del programa del Festival, que consulta variaciones en su programación, hasta el domingo. Hoy actuarán Gloria Benavides y Los Strangers, que debutaron ayer. En el grabado, "Los Habanas" conversan con LA NACION.

AQUI...EL PUERTO

ENAJENACION DE BARCOS.— Está todo listo para ser enajenado por propuestas públicas el ex-submarino "Araucano", los ex destructores "Riquelme" y "Hyatt" y el ex remolcador "Intrépido". Serán vendidos sin armamentos y otros elementos aún aprovechables para el servicio de la Armada Nacional.

ALMIRANTE DE EE. UU.— El almirante de la Armada norteamericana, William Fowel que había anunciado visita a Valparaíso para esta semana, la postergó para el día 27. El visitante es jefe del XV distrito de la Armada de los EE. UU.

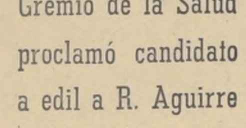
AGUA A ACHUPALLAS.— Las propuestas para abastecer de agua potable el sector de Achupallas serán abiertas el próximo 5 de marzo según informó el Intendente de la provincia al Director del Departamento de Obras Sanitarias, Fernando del Valle. Este trabajo marca un paso más en la urbanización de un importante sector de Viña del Mar, el que vendrá a duplicar casi la actual población de la ciudad.

FUNERALES DE ALMIRANTE EN RETIRO.— A las 10 horas de ayer luego de una misa que se efectuó en la Iglesia de los Padres Franceses, se llevaron a cabo los funerales del contraalmirante (R) don Carlos Jansen Fierro, cuyo fallecimiento ha sido muy lamentado. Nacido el 18 de septiembre de 1891, casado con la señora Edie Petit Masafierro, quien le sobrevive. Despidió sus restos a nombre de la institución, el Director general de los servicios de la Armada, almirante Alejandro Navarrete Torres.

RIÑON ARTIFICIAL AL VAN BUREN.— El próximo mes llegará al Servicio de Hematología del Hospital van Buren, un riñón artificial, el que vendrá a completar así el equipo instrumental que posee actualmente dicho servicio. El nuevo aparato es uno de los más modernos en este tipo.

REASUMIO JEFE DE ZONA NAVAL.— Reasumió sus funciones el jefe del estado Mayor de la primera Zona Naval, capitán de fragata don Mario Mutis Osuna, quien hacía uso de su feriado legal.

ACCION CONTRA LAS PULGAS Y MOSCAS.— El Departamento de Higiene Ambiental del S. N. S. de Valparaíso, procederá en la próxima semana a la desinfección con Lindano en todas las casas que forman la población de la CORVI, en Quebrada Verde.



Gremio de la Salud proclamó candidato a edil a R. Aguirre

VALPARAISO.— Fue proclamado por el gremio del Servicio Nacional de Salud el candidato a regidor por el Partido Radical, Rafael Aguirre Cantillano.

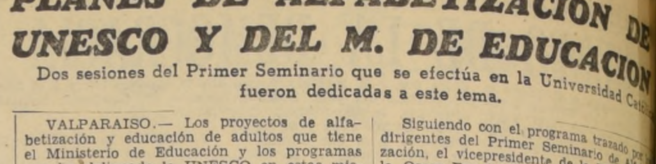
Este acto contó con la presencia del diputado Carlos Muñoz Horz; del presidente provincial radical, Waldo del Villar; del presidente provincial del Departamento Profesional radical, abogado Gabriel Hernández; del presidente del Frente de Profesores, Hugo Araya; del presidente provincial del gremio de la Salud, René González. Asistieron también el Dr. Oscar Marín Socias, el Dr. Hugo Rojas Núñez, el consejero nacional radical Luis Mesías, y se excusaron el Dr. Alberto Boudeguer y el consejero nacional Vasco Valdebenito.

Ante una concurrencia que repletó completamente los salones del Club Radical "Manuel Antonio Matta", los diversos oradores se refirieron a la personalidad del candidato, a la importancia que para el Partido Radical tiene la próxima elección edilicia, y a la labor realizada por esta colectividad en su vida centenaria.

Por último, hizo uso de la palabra el candidato Rafael Aguirre, quien analizó la significación de su postulación, esbozó un plan inmediato de positiva acción en beneficio de la ciudad, haciendo hincapié en la importancia de mantener un contacto permanente entre el pueblo elector y sus representantes.

VALPARAISO. Homenaje a Héroes de Iquique.— En su visita a Valparaíso el Nuncio Apostólico Monseñor Gaetano Alibrandi rindió un homenaje a los Héroes de Iquique, colocando una ofrenda floral. EN EL GRABADO, el Nuncio Apostólico en compañía del Arzobispo de Valparaíso, Monseñor Emilio Tagle, del secretario de la Nunciatura, Monseñor Oriano Quilici, el Intendente de Valparaíso y otras autoridades en el Monumento de los Héroes de Iquique, durante la ceremonia.

ANALIZAN EN VALPARAISO:



PLANES DE ALFABETIZACION DE UNESCO Y DEL M. DE EDUCACION

Dos sesiones del Primer Seminario que se efectúa en la Universidad Católica fueron dedicadas a este tema.

VALPARAISO.— Los proyectos de alfabetización y educación de adultos que tiene el Ministerio de Educación y los programas que ha delineado la UNESCO en estas mismas materias, fueron analizados en dos charlas efectuadas ayer en el Primer Seminario de Alfabetización que realizan los universitarios chilenos en esta ciudad.

Siguiendo con el programa trazado por los dirigentes del Primer Seminario de Alfabetización, el vicepresidente de la UNESCO de Chile, Oscar Fuentes Pantoja, y el presidente de la ANAP, Waldemar Cortés Carabantes, hicieron extensas y documentadas exposiciones que se relacionan con el tema del Seminario.

En la primera parte de la jornada de estudios realizada ayer en la mañana, el vicepresidente de la UNESCO se refirió a los proyectos que tiene ese organismo internacional en materia de alfabetización. Hizo un profundo análisis de la realidad educacional en América Latina, indicando sus fallas y las probables soluciones que tiene. Hizo mención al problema económico por que atraviesa nuestra sociedad en su desarrollo, indicando que en lo que a educación se refiere, es de suma importancia que los presupuestos que cada nación asigna a esta actividad social, sean suficientes, de manera que cada habitante, en edad escolar, tenga la posibilidad de perfeccionarse como es debido.

Por su parte, Waldemar Cortés Carabantes, presidente de la Asociación Nacional de Profesores del Estado (ANAP) se refirió a los programas de educación de adultos que se aplican en Chile y en algunos países del extranjero. Cortés, aludiendo a la programación que se tiene en Chile, fue particularmente duro en sus críticas, calificándola como prácticamente nula. "A pesar de todo, dijo, en otros países de la América morena están peor que nosotros, pues ni siquiera tienen los organismos que en Chile existen."

A raíz de esta intervención del presidente de la ANAP, el jefe de la Sección Educación de Adultos del Ministerio de Educación, Oscar Martínez Bilbao, refutó parte de los conceptos emitidos por el relator, produciéndose un interesante debate, el cual será dilucidado en una reunión plenaria que se efectuará el próximo sábado.



VALDIVIA. Reina de las Fiestas.— Con un éxito extraordinario se desarrolló la Semana Valdiviana, finalizando el domingo pasado. Presidió estas fiestas la reina Celia I, una agraciada liceana que con su belleza y simpatía dio especial realce a la Semana Valdiviana. EN EL GRABADO, Celia Figueroa, reina de las fiestas de Valdivia.

Espectáculos de hoy en Valparaíso

AVENIDA.— Mano en la trampa y El guapo del 900.
BRASILIA.— La isla del héroe.
COLON.— Las noches de Rasputín.
CONDELL.— Turno para morir y Salario criminal.
IMPERIO.— El maestro y El expreso de Berlín.
METRO.— Tom y Jerry.
PACIFICO.— Las maravillas de Aladino y El gladiador invencible.
REAL.— Cita en Ischia.
VALPARAISO.— El extra.
VELARDE.— El día más largo del siglo.
VICTORIA.— Este cuerpo tan deseado y Ascensor para el Cadalso.

EN VIÑA DEL MAR

MUNICIPAL.— El espectáculo más grande del mundo.
ORIENTE.— El lunático y El último tren.
RIALTO.— Desde la terraza y Santuario.
REX.— El Cid.

Dos tripulantes desaparecen en volcamiento de goleta "Guanay"

VALPARAISO.— Dos tripulantes de la firma Robinson Crusoe desaparecieron al volcar en la mañana de hoy la Goleta "Guanay", seis millas al oeste del faro "Punta de Angel". La Goleta Ruiz I comunicó a la Dirección del Litoral que a las 12.30 horas de hoy había encontrado a cuatro tripulantes de la "Guanay", que flotaban en el mar. Los tripulantes eran el capitán, Juan Oyarzún y los ocupantes José Castillo, Bartolomé Aranda y [illegible] Gómez.

Se encuentran desaparecidos Carlos Pinto y Enrique Santana.

"La Ruiz I" luego de realizar una rápida búsqueda se dirigió con los náufragos a Valparaíso, mientras desde aquí zarpaba el remolcador "Caupolicán" de la Armada Nacional, al mando de [illegible] te Segundo Alvea, [illegible] hombres ranas, oficiales [illegible] toral y equipos de [illegible] auxilios.

Al mismo tiempo [illegible] Base "Belloto" partió [illegible] naval 104, que sobrevoló [illegible] na del desastre.

Los tenientes Jaime [illegible] y José Miguel Infante [illegible] pulaban el aparato, [illegible] ron en alta mar una [illegible] de petróleo que fue [illegible] al remolcador "Caupolicán".

En ese lugar el [illegible] encontró ocho ca[illegible] breta, 3 tambores y [illegible] pasomontañas, perteneciente a la goleta "Guanay".

Sin embargo, no se [illegible] ron rastros de los dos [illegible] recidos.

Las labores se suspendieron a las 18 horas, regresando a Puerto la Goleta "[illegible]".

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGAN

HOY:
Buchenstein, de [illegible] cahuano.
Maule, de Nueva [illegible] leans.

MAÑANA:
Copiapó, de Nueva [illegible]

SALEN

HOY:
Concepción, para [illegible] Chacabuco.
Tocopilla, para [illegible] Natales.
Buchenstein, para [illegible] burgo.
Castilla, para Callao.

MAÑANA:
Carmen, para Iquique.
Maule, para Nueva [illegible] leans.
María Elisabeth, [illegible] Iquique.

SAN JOSE DE MAIPO:

EN LA COMISARIA TERMINO UN PARTIDO AMISTOSO DE FUTBOL

SAN JOSE DE MAIPO.— Carabineros debió intervenir, para poner término a graves incidencias de hecho, que provocaron los integrantes del Club Deportivo "Santa Teresita", de Santiago, que habían sido invitados a una competencia por el Club Deportivo "Dr. Alfredo Rioseco", de esta localidad. Esta competencia estaba destinada a la disputa de un trofeo entre ambos clubes, el que sería discernido al término de la actuación de tres equipos de fútbol. El club local, "Dr. Alfredo Rioseco", obtuvo la primacía en los dos primeros partidos y empató en el match jugado entre los primeros cuadros.

Ante este hecho, tanto los jugadores como los socios del Club "Santa Teresita", procedieron a agredir de hecho a los jugadores locales y a parte del público asistente al espectáculo, quedando varias personas lesionadas —incluso varios niños y mujeres— con armas cortantes y a golpes de puño y puntapié.

Ante estos incidentes, intervino personal de Carabineros de San José de Maipo, deteniendo a varios jugadores del Club "Santa Teresita", cuyo domicilio en Santiago es calle Cronista Gonzaga 1350, de Conchalí, para evitar mayores daños. Algunos de los detenidos, pretendieron fugarse y agredir, incluso, a Carabineros. Los detenidos, posteriormente, fueron puestos a disposición de la justicia del crimen.

COMPETENCIA CON EL "MORNING STAR"

Para el próximo domingo, el Club "Dr. Alfredo Rioseco", considerado como el de mayor jerarquía futbolística de la región, participará en una competencia con sus tres equipos, con el "Morning Star", de la capital, club que es el precursor del actual Santiago Morning, que participa en la competencia profesional de fútbol.

LA NACION DIARIO OFICIAL

El club local acordó designar al diario LA NACION, como el diario oficial para destacar sus actividades, en atención a que da importancia a todo lo deportivo de la provincia de Santiago, y hacer llegar este acuerdo a la dirección de este diario. **(H. Candia Nieto, corresponsal especial.)**

Asamblea Radical Carahue solucionará problema de la luz

CARAHUE.— El Diputado Samuel Fuentes, en una reunión extraordinaria convocada por la Asamblea Radical de esta ciudad, declaró que las gestiones tendientes a resolver de modo definitivo el problema del alumbrado público de Carahue, tocaban a su término, con la reciente dictación del Decreto de Intervención de los Servicios Eléctricos.

Expresó asimismo, que ya se habían efectuado diversos trámites a fin de obtener 70 mil escudos de la Contraloría, para lograr la extensión de la red de ENDESA, desde Nueva Imperial.

En la reunión radical, la directiva de la Asamblea manifestó finalmente que esta entidad política, con el concurso del parlamentario Samuel Fuentes y del regidor Nelson Hernández, tomará a su cargo la pronta solución del problema del alumbrado en Carahue. (GUILLERMO BAEZA, corresponsal.)

Convenio Telefónico con Perú firmará en breve nuestro país

ARICA.— En el curso de la próxima semana se firmará un convenio telefónico con Perú, quedando de este modo unida internacionalmente la ciudad de Arica con Tacna.

Esta información trascendió de la entrevista que sostuviera en la vecina localidad peruana el Alcalde de Arica, Oscar Belmar, con el gerente de la Sociedad Telefónica de Perú, Juan Villegas. Se expresó, asimismo, que el Municipio de Arica será el propietario de la Planta Telefónica.

CREDITOS SUPERVISADOS.— Procedente de [illegible] rena llegó a esta ciudad el jefe de la Primera Zona [illegible] la, Alejandro Pizarro, quien informó a la prensa que [illegible] mes de marzo próximo comenzarán a concederse créditos supervisados para los agricultores de los valles de Azapa y Lluta, como también para pueblos del interior de Arica.

ANIVERSARIO DEL ROTARY.— El 58.o aniversario del Rotary Internacional fue celebrado antenoche, en una sesión-comida que tuvo lugar en el local del Rotary Club de Arica.

En esta oportunidad, además, se rindió un homenaje al antiguo residente [illegible] Juan Worm, el cual cumplió recientemente 30 años como socio del Rotary de esta ciudad. — (HUMBERTO CROSSA, corresponsal.)

Padre del actor Marlon Brando se encuentra en Punta Arenas

PUNTA ARENAS.— Se encuentra actualmente en esta ciudad, Marlon Brando, padre del actor de cine del mismo nombre.

En declaraciones formuladas a la prensa manifestó que su hijo visitará Magallanes a fines del año en curso, con el propósito de filmar una película basada en un argumento que analiza las características de esta localidad.

A fin de utilizar los detalles de la filmación, el padre del famoso actor celebrará próximamente entrevistas con la "Chile Film".

Durante su estada deberá concluir la filmación de un documental que sobre distintas regiones de Chile iniciara hace algún tiempo.

DOCUMENTAL PARA TELEVISION.— La experta de la televisión canadiense, Luisa Darios, realiza en la actualidad una visita a diversos puntos de la zona magallánica.

"fantástica" califican noticia sobre base secreta rusa en Brasil

ex Presidente del Senado de Cuba formuló esta denuncia ante una Comisión del Congreso de EE. UU. También habría otra base secreta en Paraguay. Voceros de la Cancillería brasileña dijeron que esta información no merecía siquiera que se la tomara en consideración.

RIO DE JANEIRO, 20 (UPI). — Fuentes oficiales del Ministerio de Relaciones Exteriores dijeron esta noche que son "fantásticas y sin ...." las declaraciones del exilado cubano sobre existencia de bases soviéticas en el Brasil.

... referencia así a lo ... Manuel Antonio de ... Subcomisión de ... de Representantes ... Unidos que investiga ... situación actual en América ...

... informante señaló ... información de que había ... soviéticas en el Brasil ... siquiera que se la ... consideración.

LA DECLARACION

WASHINGTON 20 (UPI).— El Dr. Manuel A. de Varona, ex Presidente del Senado cubano, dijo hoy que Venezuela y el Brasil son los dos "objetivos primordiales" de los comunistas activos en el hemisferio.

En una audiencia de la Subcomisión sobre la América Latina de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes, De Varona dijo que en el Brasil también está una de las dos bases secretas rusas en la América Latina, la otra de las cuales está en el Gran Chaco, cerca de la capital paraguaya de Asunción.

"Ambas bases —prosiguió— parecen tener pistas capaces para aviones grandes. Hay también edificios, probablemente almacenes, y estaciones de radio subterráneas que mantienen contacto con las principales células comunistas de la América Latina.

SUMA Y SIGUE...

"La base brasileña, situada en medio de la selva, está cuidadosamente disfrazada con cubiertas de plástico, que se retiran cuando llegan o parten aeroplanos. El personal de estos aeródromos se compone de técnicos y militares de Rusia y otros países del bloque soviético...

"Los primeros embarques que llegaron fueron de efectos para aviones. También llegaron armas, granadas de mano y jeeps de Checoslovaquia."

Preguntado por miembros de la Subcomisión lo que podrían hacer los Estados Unidos acerca de la existencia de esas bases, De Varona dijo que lo ignoraba.

JUZGAN A UN ADOLESCENTE QUE EN 15 MINUTOS DIO MUERTE A CINCO FAMILIARES

GREEN BAY, Wisconsin, 20.— (UPI).— Harry Hebard, un muchacho de 16 años de edad que se sentía "excluido" de su familia, compareció hoy ante el Tribunal donde se le acusó de matar a su padre, madrasta y tres hermanastros.

Según las autoridades, Harry ha expresado su arrepentimiento por haber dado muerte a su padre, Jack Hebard, pero no evidencia ningún pesar por la muerte de su madrasta y sus hermanastros, John Rudell, de 15 años de edad, y las mellizas Janice y Judy, de 11 años.

Harry contestó con monosílabos en una voz casi inaudible cuando fue preguntado si comprendía la acusación y si quería que el Tribunal nombrase un abogado para defenderle. La razón porque el muchacho eliminó a su familia con un fusil y una pistola el lunes por la noche, quedó oculta en la mente del lacónico adolescente.

El único indicio que dio fue que se sentía "excluido" del nuevo hogar que pretendieron formar su padre y su madrastra, fracasados en matrimonios anteriores. Los hijos de su madrastra eran de su primer esposo antes de casarse por segunda vez con Jack Hebard. Este era un conocido artista de espectáculos circenses, que durante años emocionó al público metiéndose en un ataúd que luego se dinamitaba.

El juez James Byers designó al abogado Robert Perrins para defender al joven acusado, y Perrins solicitó plazo para consultar con su defendido. El proceso continuará mañana.

Las autoridades dijeron que Harry firmó una confesión diciendo que mató a su padre con un balazo y después fue a la cocina de la granja donde vivía y mató a tiros a sus hermanastros. Luego apareció su madrastra en la cocina a quien también mató. Empleó una pistola calibre 22 y un fusil del mismo calire, que fueron hallados después en sitios distintos. Harry dijo que cometió los asesinatos en un espacio de 15 minutos.

Cariñosa acogida ofreció Washington a Betancourt

Acompañado del Presidente Kennedy desfiló por el corazón de la ciudad, siendo aclamado por miles de personas. Actividades del Mandatario venezolano. Hoy va a Nueva York.

WASHINGTON, 20 —(UPI) — El Presidente de Venezuela, Rómulo Betancourt, y él de los Estados Unidos, John Kennedy, desfilaron hoy por el corazón de Washington en un coche descubierto desde la Casa Blanca, hasta el Club Nacional de Prensa entre aclamaciones de millares de espectadores.

Con temperaturas primaveral y bajo un brillante sol, que hacía contraste con el frío, la lluvia y el viento que ayer se encontró Betancourt a su llegada aquí, ambos Presidentes salieron de la puerta norte de la Casa Blanca, sin abrigos, poco antes de mediodía, seguidos en otros automóviles por sus esposas y otras personalidades.

Al salir de la Casa Blanca Betancourt iba fumando una pipa, que en los primeros minutos dejó a un lado cuando ambos se irguieron en el automóvil de Kennedy para corresponder a las aclamaciones de la múltitud apostada en las aceras de la famosa Avenida Pensilvania y otras calles del trayecto detrás de cordones de la policía y las fuerzas armadas, cuyos miembros guardaban una distancia de cinco pasos entre sí.

En el trayecto, de diez cuadras, se estacionaron a intérvalos bandas del ejército, la armada, la infantería de marina y la fuerza aérea que amenizaron el desfile. Los numerosos funcionarios gubernamentales que a aquella hora interrumpían el trabajo para ir a almorzar engrosaron las filas de los espectádores que aclamaban y aplaudían a los dos Presidentes y sus esposas al pasar la caravana automovilística.

Al llegar los coches a las inmediaciones del edificio del Club de Prensa, la estructura comercial más alta de la capital, de sus ventanas arrojaron serpentinas y papeles que dieron al espectáculo un aspecto festivo, más al estilo de los desfiles oficiales del bajo Broadway de Nueva York que de las ceremonias públicas de Washington.

En la calle, frente al edificio, una banda de Infantería de Marina, con uniformes rojos, interpertó música marcial al llegar la comitiva.

A lo largo del trayecto, Betancourt, que volvió a fumar su pipa de vez en cuando, correspondía a los aplausos de la multitud saludando con la mano. La carrera estaba engalanada con banderas y gallardetes de Venezuela, los Estados Unidos y el Distrito de Columbia, la capital.

Al llegar al Club de Prensa, el presidente de éste, Bryson Rash, recibió en la acerca a los dos Mandatarios, que conversaron brevemente allí mientras se les tomaban algunas fotografías de prensa.

A continuación, Kennedy dio a Betancourt una palmadita en la espalda y volvió a su automóvil, en el que se alejó entre aclamaciones mientras Rash escoltaba al visitante hasta el décimotercer piso del edificio, ocupado por el Club.

OTRAS ACTIVIDADES

Otras actividades realizadas ayer por el Mandatario venezolano, en Washington, fueron las siguientes:

—En su discurso en el Club de la Prensa, el Presidente Betancourt previno que en América Latina se producirán "violentas revoluciones", similares a la de Cuba, si no se introducen reformas sociales substanciales.

—En otro discurso, pronunciado ante el Consejo de la Organización de Estados Americanos, Betancourt propuso que la afiliación a la OEA se limitara exclusivamente a los países con Gobierno democrático.

—En la mañana tuvo un "desayuno de trabajo" con los directores de las principales instituciones financieras norteamericanas.

—En la tarde sostuvo una nueva entrevista con el Presidente Kennedy, después de la cual se dio a conocer un comunicado conjunto, en el cual se da especial importancia al desarrollo de las exportaciones petroleras venezolanas a Estados Unidos. Dijeron que es fundamental para el desarrollo social y económico de ese país, que Venezuela tenga una posición firme en el mercado mundial del petróleo.

—Igualmente, el señor Betancourt, tanto en sus discursos como en sus entrevistas y declaraciones, se refirió a los violentos ataques de que es objeto su Gobierno, culpando de ello al comunismo internacional.

El jueves viaja a Nueva York, para una estada de dos días en dicha metrópoli, incluyendo el programa una visita a la sede de la NU.

Redada de izquierdistas y comunistas mexicanos

MEXICO, 20 (UPI).— (Por ... Pennl.— En vísperas ... de tres días, que iniciará el Presidente de Venezuela, Rómulo Betancourt, se está llevando a cabo una redada de comunistas y otros elementos de ...

... tiempo, en editoriales periodísticos se elogian las declaraciones anticastristas hechas por Betancourt, en Puerto Rico y Washington. ... Partido Revolucionario ..., agrupación oficial, afirmó que, por lo menos 100.000 personas se ... el sábado, para dar la bienvenida al Mandatario venezolano.

La redada de elementos izquierdistas fue revelada por una protesta formal de simpatizantes de Othon Salazar, dirigente del Sindicato de Maestros, en la que se expresa que agentes federales irrumpieron en el hogar de ... y se lo llevaron por la ...

En fuentes oficiales se manifestó desconocer el asunto. Pero se ha sabido que la detención de dirigentes comunistas hasta la finalización de la visita de Betancourt, forma parte de un plan especial de seguridad.

El programa oficial de la visita, dado a la publicidad anoche, prevé, por lo menos, seis entrevistas personales de Betancourt con el Presidente Adolfo López Mateos.

El Embajador mexicano en Venezuela, Luis I. Rodríguez, llegó anoche, procedente de Caracas, para intervenir en los preparativos de la visita, que durará 68 horas, y es calificada de gesto de "amistad y buena voluntad".

Salazar, que ha estado preso varias veces en los últimos años, fue quien encabezó recientemente la huelga de docentes que terminó en un choque callejero con la policía.

El diario "Excelsior" expresa hoy "admiración" por Betancourt, pero afirma que desde Washington se está creando "un estado de guerra fría" en América Latina.

"Lo único que se está haciendo con la siembra de esa agitación washingtoniana —dice—, es crear la desconfianza, desnivelar nuestra economía, estimular una mentalidad de guerra y desorden, movilizar las tentaciones humanas y provocar una condición de inferioridad y quebranto moral."

Por su parte, el diario "Novedades" elogia las observaciones hechas por Betancourt en Puerto Rico con relación a la cabecera de puente comunista en Cuba.

Al llegar anoche, el Embajador Rodríguez dijo que Betancourt ha sido tradicionalmente un amigo "muy cariñoso" de México, a quien animan vivos deseos de conversar con López Mateos, "que es su amigo".

Rodríguez manifestó que la ola de terrorismo en Maracaibo y Caracas continúa, pero declinó hacer otros comentarios sobre la situación en Venezuela.

... fallecido nuestro ... deudo, señor ... TORRES RIVEROS ... se efectuarán hoy ... misa que se oficiará ... Iglesia San Juan Evangelista ... 10 horas.

La familia.

Ha fallecido la señora MARIA PRADO vda. de NATIER ... se efectuarán hoy ... Cementerio General, después ... misa que se oficiará ... horas, en la Capilla ... Cementerio.

Familia Sainte-Marie ...

Ha fallecido la señora MARIA PRADO vda. de NATIER ... se efectuarán hoy ... Cementerio General, después ... misa que se oficiará ... en la Capilla del ... Cementerio.

... hija: María Vial Pra...

NUEVO ANGULO:

Retirada total de las tropas rusas de Cuba crea peligroso problema

En Washington estiman que ello significaría dejar en manos irresponsables una poderosa artillería antiaérea.

WASHINGTON, 20 (UPI). —Por Stewart Hensley.— Autoridades norteamericanas dijeron hoy que en breve llegarán a Cuba barcos soviéticos en número suficiente para llevarse a casi la mitad de las tropas rusas destacadas allí.

Señalaron que un barco que podría utilizarse con ese propósito arribará muy pronto y que otros tres se aproximan a puertos cubanos.

Dos de los cuatro barcos van en lastre, lo que indica que probablemente fueron despachados específicamente para cumplimentar la promesa hecha por el Kremlin de retirar a "varios miles" de tropas para el 15 de marzo. Los demás pudieran ser utilizados para el transporte de tropas luego de descargar su cargamento, según dijeron los citados funcionarios.

El Director del Servicio Central de Inteligencia, John A. McCone informó el martes a una comisión del Congreso, que "varios" barcos rusos iban camino de Cuba. Otros funcionarios expresaron que tenían entendido que cuatro o cinco barcos rusos iban rumbo a Cuba y que el número es suficiente para llevarse a 8.000 de los 17.000 soldados soviéticos que todavía están allí.

La Casa Blanca y el Departamento de Estado siguen absteniéndose de hacer comentario oficial sobre la nota del Kremlin en que se promete retirar a "varios" miles de soldados. Parecen estimar que hacer declaraciones prematuras pudiera poner en aprietos al Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, y hacerle difícil retirar las tropas.

El Secretario de Estado, Dean Rusk, almorzó hoy con el senador republicano Kenneth B. Keating, uno de los más firmes opositores de la política que sigue el Gobierno con respecto a Cuba, tal vez para rogarle moderación en sus críticas hasta que se sepa exactamente hasta dónde llegará Khrushchev en su promesa.

Aunque oficialmente guarda silencio, se tiene entendido que el Departamento de Estado envió respuesta al Kremlin acogiendo la prometida reducción de las fuerzas soviéticas en Cuba como paso positivo para disminuir la tensión en el Caribe pero, evidentemente, ni el Departamento ni el Presidente quieren comprometerse a nada formalmente todavía.

La retirada de las tropas soviéticas podría presentar difíciles problemas para los Estados Unidos, especialmente si todas se marchan.

Ello pudiera dejar totalmente en manos de los más irresponsables partidarios del Primer Ministro de Cuba Fidel Castro, las armas antiaéreas que son capaces de derribar a los aviones U2 norteamericanos que regularmente vuelan sobre Cuba para observar si se introducen armas ofensivas.

DELEGADO DE MALI PRESIDE COMISION DE COLONIALISMO

Fue propuesta por la NU y la integran 25 naciones.

NACIONES UNIDAS, 20 — (UPI)— El Embajador de Malí, Sori Coulibaly, fue elegido hoy por unanimidad presidente de la Comisión Especial de Colonialismo formada por 24 naciones.

Un desacuerdo sobre la candidatura de Camboya para la vicepresidencia obligó a la Comisión a aplazar la elección del vicepresidente hasta el martes. La Comisión quería una votación unánime también para ese cargo, pero ciertas delegaciones siguen respaldando a Uruguay, Yugoslavia y Polonia.

Coulibaly fue declarado "elegido por aclamación" por el Secretario General, U Thant, que presidió la sesión inaugural de la recién ampliada Comisión de Colonialismo.

Hasta hace poco dicha Comisión constaba de 17 miembros.

Coulibaly está considerado como uno de los más competentes diplomáticos africanos.

De 38 años de edad, el diplomático Malí se adiestró en el Ministerio de Relaciones Exteriores de París después que su país se independizó hace tres años. Luego llegó a ser jefe del Departamento Político de la Cancillería Malí, en la cual más tarde fue Secretario General.

Un Pacto de "No Agresión" presentó Rusia

GINEBRA, 20 (UPI).— La Unión Soviética presentó hoy en la conferencia del desarme el texto de un pacto de no agresión entre el Este y el Oeste, que podría ser firmado por la OTAN (Organización del Atlántico Norte) y las naciones comunistas del Pacto de Varsovia.

Los Estados Unidos, por su parte, acusaron al Kremlin de tratar de evitar la firma de un acuerdo de proscripción de las pruebas nucleares.

DESPRENDIMIENTOS DE TIERRA DESTRUYEN EDIFICIOS ITALIANOS

Sigue la ola de frío azotando los diferentes países de Europa central y meridional.

LONDRES, 20. (UPI).— Nuevos desprendimientos de tierra destruyeron docenas de edificios en Italia, en tanto que el más frío invierno de este siglo en Europa amenazaba con la congelación del Mar Báltico.

Más de cien personas perdieron sus casas en Caposele, al este de Nápoles, donde 30 edificios fueron puestos en peligro, y 24 almacenes y talleres quedaron parcialmente destruidos bajo el azote de un mar de fango y rocas.

Lluvias torrenciales batieron la península italiana, derribando una muralla en Caserta, ocasionando la muerte de dos escolares: Piero Mariano, de nueve años de edad, y su hermano Stefan, de seis años.

El peligro de los desprendimientos obligó a 20 familias a abandonar sus hogares en Nerano, al sur de Nápoles, mientras que la vía del ferrocarril entre Castel Di Sangro y San Pietro quedaba cortada.

Sólo el 70 por ciento de las escuelas abrieron hoy sus puertas en Berlín Oriental, como consecuencia de la falta de combustible sufrida a ambos lados del telón de hierro.

Más del 25 por ciento de la población en algunas zonas de Alemania occidental está enferma de gripe.

Las autoridades de los hospitales han llamado al servicio a las enfermeras jubiladas para que reemplacen al gran número de empleados víctimas de la epidemia.

Los estudiantes de la Universidad están ayudando a mantener el servicio de tranvías de Francfort.

Los aludes continúan azotando los Alpes franceses, donde la población de una aldea cerca de la base está aislada del mundo desde hace aproximadamente un mes.

Mientras tanto, la Oficina Meteorológica de España pronosticó más inundaciones en la provincia de Andalucía, donde 14 personas murieron y 13.000 abandonaron sus hogares a principios de esta semana.

EXTRAORDINARIO ENTUSIASMO EN SANTIAGO Y PROVINCIAS:

EN TIERRA DERECHA ORGANIZACION DEL 2.º CAMPEONATO MONUMENTAL DE FUTBOL

Con resultados sorpresivos empezó el Sextangular previo al torneo.

Es realmente extraordinario el entusiasmo que ha despertado en capital y provincias, el Segundo Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspicia la Compañía Cervecerías Unidas, empresa que estimula en todo sentido el desarrollo del deporte aficionado.

El Segundo Campeonato Monumental, ha encontrado eco entusiasta en las ciudades de provincias que participarán en este torneo y es así como en Valparaíso, el prestigioso Deportivo "Las Zorras", ha organizado su tradicional competencia, que este año agrupa a casi 400 clubes porteños que, día a día, juegan en el estadio "O'Higgins". El campeón de este torneo, tendrá opción a disputar el título en la rueda final, con los campeones de Santiago y demás ciudades de provincias.

En Rancagua, San Fernando, Talca, Los Andes, San Felipe, Limache y puntos intermedios, los clubes afilan sus estacas, con el fin de llegar en inmejorables condiciones a las eliminatorias.

En Rancagua, al igual que en Valparaíso, la competencia ya comenzó y el club Juventia, de la ciudad histórica, agrupó 80 clubes que semanalmente se ven las caras en el Estadio Alameda.

En San Felipe, el club Población Yungay, ya se encuentra organizando su campeonato, contando ya con la participación de los cuadros más representativos de la zona. Igual cosa ocurre en Los Andes y Limache, ciudad esta última en la que participarán clubes de Quillota, La Cruz y La Calera, circunstancia que prueba el entusiasmo existente en esa zona por participar en el Segundo Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios.

En San Fernando, el diario "La Región", que siempre ha estimulado efectivamente el desarrollo del deporte de barrios, se ha encargado de organizar el torneo en la capital colchagüina, agrupando a clubes de toda la zona. Similar es el panorama en Curicó y Talca. En la ciudad de las tortas, el Club Deportivo Mercado organizará el torneo, y sus gestiones han redundado en gran cantidad de clubes inscritos, que animarán un campeonato de indudable interés regional. Finalmente, en Talca, el Club Canillitas mueve los hilos de la organización, para que la competencia en la ciudad del Piduco constituya todo un acontecimiento.



DEFENSOR CATOLICO.— El popular cuadro de Quinta Bella debutó con buen éxito en el Sextangular previo al Torneo Monumental, que se está disputando en la cancha Flamengo, de San Miguel. Precisamente, los muchachos de Quinta Bella derrotaron 3.0 al cuadro dueño de casa.

CITA DE DIRIGENTES

El sábado 2 de marzo se realizará en Santiago una asamblea de dirigentes de clubes provincianos, con el fin de que tomen contacto con el Comité Ejecutivo del Torneo y discutan aspectos relacionados con la organización del Campeonato.

Ya han sido invitados los dirigentes provincianos, los que serán agasajados con un almuerzo en Parque "El Rosedal". Esta reunión de confraternidad servirá para que los dirigentes estrechen relaciones entre sí, hecho fundamental para la buena marcha del torneo, tanto en la capital como en provincias.

EL SEXTANGULAR

Como aperitivo al Campeonato, en la cancha Flamengo, de San Miguel, el cual, en su primera jornada del domingo pasado, registró resultados sorpresivos. Los clubes estimados favoritos, como Flamengo y Juventud Relámpago, cayeron derrotados ante sus rivales. Los resultados fueron los siguientes: Bienesa (SNS), derrotó 3-1 a Juventud Relámpago; Chilenito, de Providencia, goleó a Agua Potable, de San Miguel, 6-2, y en el encuentro de fondo, el dueño de casa, Flamengo, fue superado 3-0 por Defensor Católico, de Quinta Bella.

La próxima fecha, que se disputa el domingo, consulta los siguientes encuentros: 14.30 horas: BIENESA con Flamengo. Arbitro: Osvaldo Moraga. 16 horas: Juventud Relámpago con Chilenito. Arbitro: Juan Guzmán. 17.30 horas: Defensor Católico con Agua Potable. Arbitro: Humberto Escudero.

A INSCRIBIRSE LLAMAN:

Mientras tanto, las inscripciones para participar en el Segundo Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, están siendo atendidas en la secretaría del Comité Ejecutivo, Santo Domingo 1967, de 20 a 21 horas. La inscripción es totalmente libre.

CONSULTORIO ASTROLOGICO DEL PROFESOR DREAMAN

El Profesor "DREAMAN", astrólogo, grafólogo, intérprete de los sueños mentalistas, recibe su correspondencia en Casilla 81-D, Santiago. Deben enviar la mayor cantidad de datos. Fecha de nacimiento, mes, día, hora y lugar, fecha de los padres (si fuera posible). Poner un subnombre o pseudónimo para que identifique su carta. Todas serán contestadas por riguroso orden de llegada.

RESPUESTA N.o 84. — Pseudónimo: iniciales F. F. Fecha del nacimiento: día, 17, jueves; mes, julio; año, 1945.
Signo astral al que pertenece: CANCER, o el Cangrejo. Tendencias del destino: la conjunción Venus-Urano-Marte fortifica su personalidad y aumenta el caudal de su estímulo a partir de la mitad de la vida, tiempo en el que se presentarán mayores oportunidades en todos los sectores. Sus dos épocas más afortunadas en 1963 serán del 19 al 24 de mayo y del 15 al 20 de octubre. En la presente temporada la constelación Marte-Urano hace época propicia a las inversiones y las compras en general. Números más adecuados para jugar en la Lotería nacional de Chile, terminados en 18 y en 23.

RESPUESTA N'o 85.— Pseudónimo: Ligia. Lugar donde escribe: Santiago. Fecha del nacimiento: día 18; mes, marzo; año, 1929; hora, 6 de la mañana. Al nacer Ud. entre el 20 de febrero y el 20 de marzo pertenece al signo zodiacal de Piscis: los dos peces, décimosegundo y último signo del Zodíaco. Las personas nacidas en esta constelación, tal cual sugiere su signo astral, tienen dos tendencias al igual que los dos peces que le simbolizan, un pez nada hacia arriba y el otro hacia abajo; su instinto y sagacidad han de determinar qué camino escoge en la vida; el signo Piscis está ubicado entre los 560 y 980 grados. En la hora de su nacimiento, representado en el cielo su natalicio, encontramos a Júpiter, el planeta de la suerte, ubicado en su casa zodiacal convertido en su ascendente. Le indica algunos cambios y entradas de dinero por herencia; números más adecuados para jugar en la Lotería, terminados en 72 y en 75.

RESPUESTA N.o 86.— Pseudónimo: iniciales H. L. Fecha del nacimiento: día 8. Mes, noviembre; año, 1913; hora, 2 P. M. (pasado meridiano). Otros datos: lugar de donde escribe: Santiago, La Cisterna.
Signo astral al que pertenece: Ha nacido Ud. en la 8a. constelación zodiacal; pertenece al signo astral ESCORPION; el planeta que rige este signo es Marte. Hay contratiempos y litigios indicados en su horóscopo a causa de enemigos y rivales que pueden hacer blanco directo en su economía. Piedra que le pertenece, además de otras, esmeralda; metal, hierro. Días más favorables en la semana, jueves y martes.

RESPUESTA N.o 87.— Pseudónimo, iniciales: M. C. R. Lugar de donde escribe: Valparaíso; fecha de nacimiento, día 22; mes, octubre; hora, 18; año 1892. Signo astral al que pertenece: Libra. Simbolízase y represéntase en el Zodíaco por la balanza. Es el séptimo signo del Zodíaco. Las personas nacidas en esta constelación representan en síntesis el "YO EQUILIBRO". Números más adecuados para Ud.: terminados en 56 y 87. Colores más apropiados para su vestir: blanco y azul. Congenia perfectamente con las personas nacidas en Geminis, en Sagitario y en Acuario. Hermano zodiacal suyo: el general Dwight Eisenhower, ex Presidente de los Estados Unidos.

RESPUESTA N.o 88.— Pseudónimo: J. O. Lugar de donde escribe: Traiguén. Fecha del nacimento: agosto 14, de 1893. Símbolo astral que lo representa en la tabla astrológica: El León, 5.o signo del Zodíaco. De las personas nacidas en esta constelación puede decirse que un porcentaje bastante alto de casos muchas veces consiguen, si no totalmente, en gran parte, lo que ansían; llegan a captarse la confianza de los demás. Números más adecuados para jugar en la lotería nacional de Chile, terminados en 79 y en 81.

RESPUESTA N.o 89.— Pseudónimo: sus iniciales, A. B. Fecha completa del nacimiento: día, 1.o; mes, febrero; año, 1904; hora 7. Signo astral al que pertenece: Acuario. Representado y simbolizado en el Zodíaco por el cargador de agua, es el más fino de los 12 que componen el total zodiacal. A la hora de su nacimento, el planeta Mercurio apuntaba a la 12a. casa del Zodíaco, fomentando contrariedades en el sector de los negocios y las aventuras, respectivamente; las personas nacidas en Acuario congenian en el amor y en la amistad con personas Geminis (los mellizos), personas Libra (la balanza), personas Sagitario (o el arquero).

RESPUESTA N.o 90.— Pseudónimo: Visionario Azu. Fecha del nacimento: día, 20; mes, mayo; hora: 10 P. M. Otros datos: Lugar de donde escribe: Coquimbo. En cuanto a su pregunta inicial, sobre la mancha café que tiene usted en el cuello, y que semeja un eclipse de Luna, que fue observado por la autora de sus días, le diré que no es un caso único, hay otras personas que les ha sucedido este fenémeno. Por lo regular, sobre la Luna hay varias cosas ciertas: 1.o) Que cortar madera durante la Luna Llena no es favorable; que las noches de Luna Menguantes son más propicias a las personas con ciertas tendencias de carácter, que les llaman lunáticos; que los nacidos con la Luna radiante en el firmamento; tendrán éxito en amores. Ahora pasamos a sus datos astrales: al nacer usted entre el 20 de abril y el 20 de mayo, pertenece al signo Tauro, representado por el toro; es el segundo signo del Zodíaco. El famoso actor Jean Gabin, ha nacido en esta contelación; el cuello corto sobre espaldas anchas identifica los nacidos en este signo. Días más afortunados en la semana: domingo y jueves.

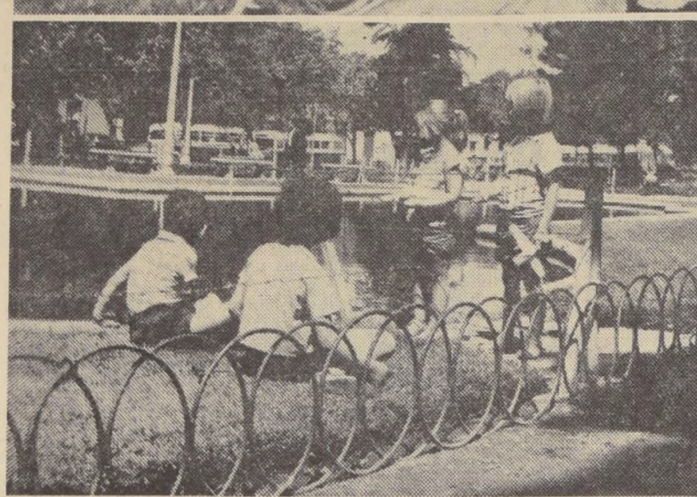
Respuesta N.o 91.— PSEUDONIMO: INICIALES: C. M. FECHA DE NACIMIENTO: DIA, 7. MES, SEPTIEMBRE HORA, 9.00 A. M. AÑO, 1917. OTROS DATOS: LUGAR DE DONDE ESCRIBE, RENGO. PERTENECE AL SIGNO ASTRAL: VIRGO —LA VIRGEN— SEXTO EN SU ORDEN ZODIACAL. PLANETA QUE LE CORRESPONDE Y GOBIERNA —MERCURIO—, que será EL ASTRO QUE GOBIERNE ESTE AÑO DE 1963. Cada año es gobernado por un planeta distinto. Congenia con el hombre Cáncer y el hombre Piscis; las personas nacidas en esta constelación son muy pocos sensuales rígense por el intelecto, más que por el corazón, he ahí el peligro de tener sucesivos contratiempos sentimentales. Números más adecuados para jugar en la lotería, terminados en 33.

Respuesta N.o 92.— PSEUDONIMO: INICIALES, N. G. H. LUGAR DE DONDE ESCRIBE: CALLE MONTT. Santiago. FECHA DEL NACIMIENTO: DIA 17; mes: enero; miércoles; año: 1939. PERTENECE USTED AL DECIMO SIGNO DEL ZODIACO: CAPRICORNIO. SIMBOLIZADO Y REPRESENTADO POR LA CABRA. SUS DOS EPOCAS MAS AFORTUNADAS EN 1963, serán del 19 al 24 de octubre, y del 13 al 17 de noviembre. Son hermanos zodiacales suyos: el actor Elvis Presley; la actriz Catherine Valente; Louis Pasteur, científico; en el instante de su nacimiento, el Astro Rey, el Soy fortificaba directamente las casas 3a. y 10a., del dinero y los legados, respectivamente. Números más adecuados para jugar en la lotería nacional, terminados en 66 y 55.

Respuesta N.o 93.— PSEUDONIMO: INICIALES: J. L. LUGAR DE DONDE ESCRIBE: VALPARAISO. FECHA DE NACIMIENTO: DIA, 2. MES, MARZO: AÑO, 1923. LUGAR: VALPARAISO. Pertenece al signo zodiacal Piscis, es el último signo zodiacal, las personas nacidas en esta constelación congenian con las personas Cáncer y Virgo, tendencias del destino: hacia el final de la vida pueden adquirir bienes materiales, gracias a la protección de personas influyentes. Números más adecuados, terminados en 17. Perfume: agua de Violetas. Color: Café. Epocas más afortunadas en cada año: del 19 al 25 de diciembre.

PELIGROSA MEDIDA







Son incontables las cartas que llegan a nuestro diario protestando por la peligrosa medida de cercar los jardines de las plazas públicas con alambradas de púas. La mayoría de ellas han sido publicadas como una petición a las autoridades comunales para que pongan fin a esta práctica, que constituye un peligro diario y constante contra los niños. Son muchos los accidentes, algunos de ellos irreparables, que han provocado. La pregunta es una: si se desea proteger el césped, ¿por qué ha de hacerse con alambradas de púas, que significan una amenaza constante a la integridad de los niños? ¿No basta un cerco de alambre? Los grabados son elocuentes. Muestran el peligro diario a que se ven expuestos los niños, que, por su edad, no reparan, poco ni mucho, en las graves consecuencias que puede tener una caída sobre las afiladas púas. Las autoridades comunales deben poner fin a esta situación.

Reporteras no tienen acceso a Club de Prensa de Washington

Los Presidentes Kennedy y Betancourt proponen que las damas corresponsales también participen en el Club.

WASHINGTON, 20. (UPI). — El Presidente de Venezuela Rómulo Betancourt, con el Presidente Kennedy sonriendo a su vera, se vio acosado hoy por las mujeres periodistas.

Al salir de la Casa Blanca, después de haber sostenido una conferencia de una hora, veinte minutos con Kennedy, Betancourt se detuvo en el vestíbulo para charla con un grupo de periodistas.

El distinguido visitante, que con anterioridad había hecho uso de la palabra en un almuerzo del National Press Club a un auditorio completamente masculino, advirtió la presencia de numerosas mujeres periodistas, y dijo a Kennedy:

"Señor Presidente, dije en el Club Nacional de Prensa que creo sería una buena idea dejar que participen de sus actividades las damas corresponsales".

Con ancha sonrisa Kennedy señaló a Helen Thomas, de la United Press International y expresó: "Aquí tiene a una de las revolucionarias".

La jocosa referencia de Kennedy fue por las constantes demandas que la Thomas y otras compañeras plantean en cuanto a tener iguales derechos de ingresar en el Club de la Prensa, que es totalmente para hombres, y sentarse a las mesas de almuerzo situadas en el salón de bailes de la Sociedad cuando hablan allí dignatarios visitantes. En esas ocasiones especiales se ven obligadas a sentarse en el balcón.

Del mismo modo jovial la Thomas respondió a Betancourt: "Señor Presidente, sabemos que pronunció usted un discurso, pero lamentamos no haber podido oírlo".

En este punto Kennedy intervino: "Aquí la tienen, tratando de formar una revolución aquí mismo, en la Casa Blanca".

En medio de las carcajadas de los funcionarios y periodistas reunidos en el estrecho vestíbulo, la Thomas dijo a Bentacourt: "Se lo perdonamos, oficialmente".

"Pero no personalmente", repuso Kennedy, riendo, a la vez que conducía a su huésped hacia la puerta y hasta su automóvil.

Así Atendemos al Público

Conductor infractor será sancionado por la ETCE

No es la primera reclamación que LA NACION ha recibido y publicado de parte de sus lectores, referente a imprudencias cometidas por conductores irresponsables, tanto de vehículos de la locomoción colectiva particular como estatal y de automovilistas.

Sin embargo, el caso planteado por el lector y que casi cuesta la vida de una dama, ha sido considerado por las autoridades correspondientes de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, a fin de evitar que en lo sucesivo vuelvan a repetirse situaciones semejantes, y es así como se han dispuesto las investigaciones del caso para determinar la responsabilidad del conductor del citado trolebús, de la línea 7.

Los choferes de la locomoción colectiva estatal son personales seleccionados y conocen bien los deberes que les corresponden en el desempeño de sus obligaciones; por eso nos ha causado extrañeza que uno de nuestro personal haya caído en esta clase de infracción al tránsito", según el lector de LA NACION. Así nos manifestó ayer un alto personero de la ETCE en la conversación telefónica sostenida con un reportero de este diario.

En todo caso, queda en evidencia la preocupación de la superioridad de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, al acoger favorablemente la reclamación del lector y disponer las investigaciones del caso, a fin de aplicar las sanciones respectivas al conductor infractor.

482) Imprudencia de conductor casi cuesta una vida

Señor Director:

Ayer viajaba en el último asiento de un microbús del recorrido Diagonal, que se dirigía a la Estación Central y que tomó la Alameda en San Isidro. Pues bien, al llegar a la calle Ahumada se detuvo el microbús y por la puerta trasera, como corresponde, bajó una dama, la que estuvo al borde de un accidente que bien pudo tener graves consecuencias para su integridad física. No por culpa de ella, sino por la imprudencia del conductor del trolebús N.o 987, de la línea 7. Este señor, pese a cerciorarse de que el microbús estaba detenido, continuó su marcha por el costado derecho de esta máquina, es decir, entre el microbús y la calzada, obstruyendo la bajada de los pasajeros, en los momentos

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

506) Mercaderías no permiten libre tránsito en aceras

Señor Director:

Transitaba a las 15.30 horas de un día cualquiera por una calle céntrica de la ciudad, Ahumada, para ser más exacto, pero me vi en la necesidad de cambiar de acera para continuar en dirección a mi trabajo, debido a que la pasada estaba impedida por unos paquetes que estaban descargando de un camión.

Señor Director, ¿existe alguna disposición legal que prohiba descargar en estas horas en el sector cívico del Gran Santiago? Francamente, no lo sé, pero estimo que aunque tal disposición favorezca a los comerciantes, éstos deben guardar el debido respeto para con los peatones y no ocupar totalmente la acera con mercaderías, impidiendo la libre circulación.

Armando Rosas Angulo, Santiago.

507) Microbuses en mal estado deben ser retirados

Señor Director:

Resulta lamentable comprobar que, pese a las continuas reclamaciones del público, aún se encuentran en circulación microbuses en estado que no reúnan las mínimas condiciones de seguridad para los pasajeros.

Ayer, como todos los días en que me dirijo al centro de la ciudad, o bien a mi casa, ubicada en un barrio santiaguino, subí en una máquina de la línea Funicular. No me senté porque los asientos disponibles tenían el tapiz malo y los alambres de resortes amenazaban con romper mi ropa. Las ventanas —los vidrios de las cuales escaseaban— estaban cerradas, pues no fue posible abrirlas. Y bien, para que seguir hablando más de esto.

Yo pregunto: ¿no existen inspectores del tránsito que controlen estos vehículos y ordenen su retiro inmediato del servicio, por no ofrecer seguridad y confort a sus pasajeros? ¿O acaso los accidentes del tránsito no se deben, en su mayoría, a estas máquinas viejas, a las cuales les fallan los frenos o sufren otros desperfectos mecánicos? Estimo, señor Director, que esto ya debe terminar. Se les autorizó a los empresarios un alza en los pasajes de la locomoción colectiva; ahora, que ellos respondan y cumplan sus promesas.

Marina Fernández García, Santiago.

508) Sitio eriazo convertido en foco infeccioso

Señor Director:

En la Avenida General Bustamante esquina de Almirante Riveros, existe un sitio eriazo donde antes había una casona antigua, que fue demolida hace más de dos años.

Es el caso, señor Director, que este sitio se ha convertido en letrina pública y de pozos negros de muchos comerciantes de las ferias libres que funcionan allí cerca, dos veces por semana. Se producen malos olores y una gran cantidad de moscas ha aparecido últimamente con todas esas inmundicias ahí depositadas. Todo el cierre frontal de dicho sitio ha sido derribado y las puertas robadas, sirviendo además este recinto como depósito de carretones con caballos.

Como el sitio está totalmente abandonado por sus dueños, se han apoderado de él numerosos individuos de mala catadura, que llegan a pernoctar en sus sombras.

Todo lo expuesto, como usted comprenderá, señor Director, constituye una verdadera amenaza para la tranquilidad del vecindario.

Es de desear que las autoridades tomen nota de esta grave situación y dispongan las medidas del caso con el objeto de terminar con este verdadero foco infeccioso y guarida de malos elementos.

J. C. A., carnet 678685, de Santiago.

509) Pide devolución de su libreta del SSS

Señor Director:

Extravié mi libreta del Servicio de Seguro Social N.o 999 de la Sucursal San Diego, en Serrano con Alonso Ovalle.

Agradeceré a la persona que la haya encontrado devolverla a la oficina indicada. Esta libreta, señor Director, como usted puede imaginarse sólo es de interés personal y el no encontrarla significa que yo pierdo todos los derechos y beneficios que otorga el Servicio.

Ruego a usted dar publicidad a mi petición, ya que estoy esperanzado que alguna persona de buen corazón que la haya encontrado se servirá devolvérmela.

Gracias por todo lo que LA NACION pueda hacer por mí al dar cabida en sus columnas a este llamado.

Diamedo Toledo Tapia

510) No le otorgan su carnet de identidad

Señor Director:

El 16 de agosto de 19[...] a la oficina del Gabinete [...] Identificación de Quinta [...] mal a renovar mi carnet [...] me atendió y pagué [...] (2.100 pesos). Fui a retirar[lo] el día 30 del mismo mes [co]mo se me había indicado [...] me lo entregaron y me ma[...]nifestaron que fuera a [...]lo al Gabinete Central [...] me pidieron la Libreta [de] Matrimonio y Certificado [de] Nacimiento para entregar[...]

Estimo que esta tram[itación] es un verdadero abuso [...] en mis 65 años de edad [...] tengo he renovado 10 ve[ces] carnet de identidad y [...] he tenido que hacer [...] gastos y viajes para [...] la revalidación de este [docu]mento. Soy jubilado y [...] una pensión de Eº 35 [...] les y no estoy en condi[ciones] de efectuar mayores [...]

Debido a esta situación [mo]tivada por la Oficina de [...] ta Normal, tengo que [...] me acompañar por [...] sona para cobrar mi [...] pensión.

¿A quién debo recurrir, se[...]ñor Director, para que [el Ga]binete Central de Iden[tifica]ción me entregue mi [carnet] de identidad y no tenga [que] pagar nuevamente una [suma] igual a la depositada en [...] ta Normal? Ojalá que [...] se compadezca de mí [...] otorguen este documen[to a la] brevedad.

Abdón Badilla A., 52230, de Santiago.

511) Recluso pide ayuda para trabajar

Señor Director:

Por alguna de las [circuns]tancias de la vida, es[toy cum]pliendo una condena [...] mis ahorros compré [una má]quina de tejer semi[...] no tengo trabajos de [...] Si alguno de sus no[bles lec]tores pudiera darme [...] lo agradecería mucho [...] pudieran ayudarme pa[ra com]prar material y po[der] trabajar, ayuda que [...] vería con el producto [...] trabajo. Aunque es[...]nido, sólo me conside[ro...] y no derrotado, [...] una vez ya libre pod[er insta]larme con un taller [...] jar en forma honrada [...] lo hacía hasta antes [...] en desgracia, y volve[r a ser] un hombre útil a la [...]

Soy sureño y no te[ngo fa]miliares en la capital [...] recurro a la generosi[dad de] los lectores de LA N[ACION]. Cualquiera ayuda que [...] desee hacer, agrade[ceré ha]cerla llegar o escribir [a Fer]nando Arce, calle To[...] zotte 477, Santiago.

Agradezco sincera[mente a] usted, señor Director, [lo] que pueda hacer por [...] disponer la publicación [en el] prestigioso rotativo [que con] tanto acierto dirige.

F. A., Santiago.

512) No venden parafina por medio litro

Señor Director:

Hoy en la mañana [...] dado a comprar medi[o litro de] parafina a la bomba [...] en Santa Rosa con [...] lio, por carecer del [dinero su]ficiente para adquirir [...] necesitaba con urgen[cia...] combustible para en[cender la] cocina a parafina y [...] la leche para mi [...] cuál sería mi sorpresa [y des]esperación, señor Di[rector, al] comprobar que en es[a bomba] no se vendía por medio [litro].

¿Es posible que hay[a necesi]dad de adquirir el litro [de es]te combustible para [que se] tenga derecho a que [lo ven]dan? ¿O hay alguna [disposi]ción legal que prohíba [la ven]ta de parafina por m[enos de] un litro, si existen me[didas de] medio y un cuarto? [No] se cuál sería mi des[...] ante tal situación. C[omo es] lógico, tuve que cons[eguir di]nero para adquirir e[l litro y] atender a mi pequeñ[o que] tengo enfermo.

No quiero ahondar [en] detalles sobre el partic[ular, pe]ro estimo necesario que [las] bombas no deben negar [la] venta de este artículo [por la] mera necesidad por [...] un cuarto de litro, ya [que mu]chas veces a las dueñas [de ca]sa no nos alcanza pa[ra más].

Flor Molina Olave, S[antiago].



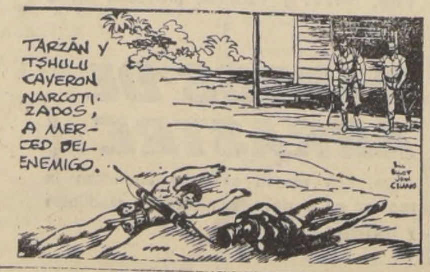
JUAN MARINO — POR SAM LEFF



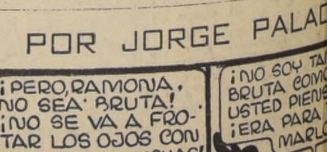




TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs







DICK TRACY — POR CHESTER GOULD







RAMONA — POR JORGE PALAC[IOS]





SUPLEMENTO DEPORTIVO

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — JUEVES 21 DE FEBRERO DE 1963

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

SANTA LAURA:

Se Renueva el Viejo Hogar

La Federación de Fútbol de Chile facilitó la cantidad de ochenta millones de pesos para construir las tribunas en la parte sur, que tendrán una capacidad para 9 mil personas. Con ello queda el Estadio con graderías para 26 mil espectadores. Una visita al campo hispano.

Eso es para el fútbol chileno el Estadio Santa Laura: un Viejo Hogar, no otra cosa. Por eso, no se le puede dejar, ni por lo nuevo, ni por lo mozo. Porque guarda en sus viejas tribunas y en su pasto ya cansado, la historia más pura del fútbol chileno. Escenario de casi treinta torneos de nuestro fútbol profesional, y otros tantos certámenes donde se jugaba por "amor al fútbol, y nada más". Desde 1922, viene en forma callada, sirviendo como testigo mudo, de miles de entreveros frente al arco. En sus arcos se han producido los goles más hermosos. Sus graderías han tenido que soportar a miles de fanáticos, que muchas veces han querido incendiar el Estadio, para demostrar su disconformidad con alguna gestión referil. En fin, ha sido escenario tradicional de nuestro popular deporte, por más de cuarenta años. ¡Allí estuvo el Divino Zamora! En sus arcos recibió la bonita cuota de cuatro goles propinada por el seleccionado de la Liga Metropolitana. El Chato Subiabre, y Juanito Legarreta, "Cabecita de Oro", fueron los gestores de esa tarde inolvidable. Tantos y tantos recuerdos que se vienen a la mente en estos momentos en que recibimos la noticia: Santa Laura se amplía a 26 mil espectadores y con la construcción de las graderías en la parte norte se completa su ciclo.

Quisimos conocer de labios de uno de los propulsores de esta nueva gestión, la forma y fondo de la idea de esta ampliación, y tuvimos en la gentileza de Luis Prieto Díaz un anfitrión extraordinario. Nos llevó por todo el Estadio, nos hizo conocer junto a Juanito Iturriaga, el Administrador, que hace 30 años está en Santa Laura, todos los pormenores de los trabajos que se iniciarán el 1.o de marzo. El dirigente hispano vibra con su Estadio. Es una preocupación más que se ha echado sobre sus hombros, aparte de todas las que tiene en sus actividades particulares. Y la verdad es que Unión Española, y en especial el directorio que preside Carlos Noriega, no podía haber encontrado un mejor representante. Don Luis, como lo conocen todos, hasta el último obrero del reducto rojo, se preocupa hasta de los detalles más ínfimos y procura mantener a Santa Laura con un rostro siempre nuevo para recibir semana a semana a la hinchada futbolera.

Nuestra "jira" por el Estadio tiene su primera estación en el pozo que cobija a la bomba de agua de fabricación sueca, que permite a la piscina del estadio, dos veces a la semana, renovar el líquido. El pozo tiene una profundidad de 72 metros y la bomba surte 40 litros por segundo.

—Con esto hemos solucionado un problema que siempre existió en nuestro estadio, nos señala Luis Prieto. El año 1952, bajo la presidencia de Patricio Ramilla, y siendo director de Santa Laura, Alfredo Forcelledo, se encontró agua y se hizo el primer pozo para la cancha N.o 2. Se pudo abrir la piscina que había permanecido cerrada por más de quince años. Y ahora con esta nueva bomba ya tenemos solucionado este problema, que calculamos pueda producir en la temporada de verano algo así como nueve millones de pesos.

Seguimos en nuestro trayecto y llegamos hasta la parte norte del estadio. Donde está la cancha de básquetbol. Teniendo a Juanito como ayudante de "cicerone", don Luis Prieto, nos dice: "Aquí se levantarán las nuevas tribunas, que tendrán una capacidad para 9 mil personas. Pensamos construir debajo de ellas un gimnasio cerrado, pero esto será para más adelante".

—El financiamiento de estas tribunas, ¿cómo se logró?

—Antes de contestar su pregunta, me gustaría hacer una breve historia, de las mejoras que ha tenido Santa Laura y que muestran la intención que siempre ha estado latente en nuestros directorios. En 1922 se inauguró el Estadio. En 1946 bajo la presidencia de Juan Legarreta se construyeron las Tribunas principales, siendo director del Estadio Higinio Nicolás, que inició los trabajos que más tarde fueron terminados y que permitieron aumentar la capacidad del Estadio. Nuevamente en 1952-53, se construyeron las Tribunas Sur, en la presidencia de Patricio Ramilla y así se hiban completando en forma paulatina, todos los sectores del Estadio. En 1957, con Fernando Cabezón como presidente, se construyeron las tribunas de la parte Oriente y las laterales de ese sector, como asimismo se pintó el Estadio y llegamos a lo actual. El año 1961 se empezó a trabajar en la iluminación, en el pozo actual y en estos trabajos que se inician el 1.o de marzo. Ahora sí podemos hablar de las tribunas nuevas.

—Me preguntaba usted el financiamiento. Pues verá. El señor Juan Goñi, con el cual nuestro Club tiene excelentes relaciones nos dio esta oportunidad. La Federación de Fútbol de Chile, la que preside el señor Goñi, con el visto bueno de la Asociación Central nos facilitará la cantidad de 80 millones de pesos, los que serán cancelados en 3 años o antes, según la disponibilidad de Unión Española, con los porcentajes por derechos de canchas y otras entradas. Actualmente, la Asociación Central tiene una cuenta especial, a la cual ingresan estos fondos, para ser luego remitidos a la Federación.

—Pero ustedes hicieron una compra en grande de materiales. ¿Qué significa esta compra?

—Sí, es verdad, adquirimos 15 mil sacos de cemento, cien tolenadas de fierro de distintas medidas y ripio. Como la construcción de estas tribunas se hará por administración, ya tenemos el material para entregarlo a quien corresponda, a su debido tiempo. Arquitecto de esta obra es Hernán Monckeberg, y el ingeniero, José Muñoz; pero aún no se sabe qué firma tomará los trabajos. Eso es todo.

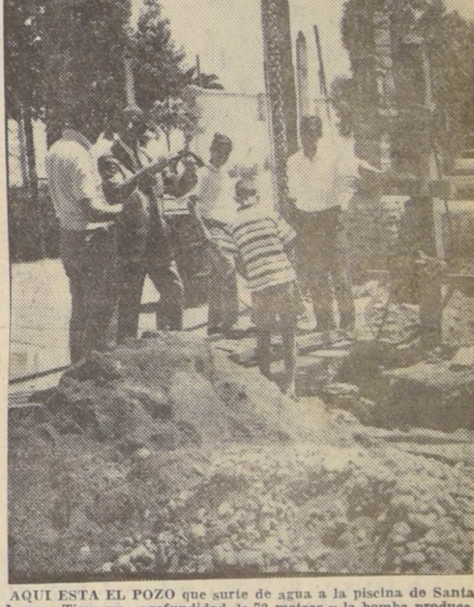
Sí, es verdad, eso es todo, por lo menos en la parte informativa. Pero queda la otra. Lo que significa para el fútbol chileno este aporte de la entidad de colonia. Lo que significa para la afición de nuestra capital tener otro escenario con una capacidad apreciable. Justamente cuando nuestra capital está futbolizada. Cuando el público reclama escenarios cómodos y céntricos. Ahí está Santa Laura, el Viejo Hogar, como "cabro de 15", y que en breve tiempo más podrá recibir a 26 mil espectadores. Se ha completado el ciclo. Se ha hecho realidad una vieja aspiración de los dirigentes hispanos, para orgullo del club de colonia y para regocijo de nuestra afición.

Alfredo Leonel Parra



EN ESE SECTOR DONDE SE VEN los árboles, quedarán las nuevas tribunas que completan los cuatro costados del Estadio Sta. Laura, ochenta millones de pesos será el valor de ellas, y según declaraciones de los dirigentes hispanos, se construirá más adelante un cómodo gimnasio bajo las mismas. El reducto hispano, escenario obligado por más de 40 años de nuestros torneos locales, recibirá en breve, a más de 26 mil aficionados. La vista panorámica es un acierto de nuestro Jefe de Fotografía, Rolando Daza.

LA CONSTRUCCION DE LAS NUEVAS GRADERIAS tiene un costo total de más de ochenta millones de pesos". Quien habla es el director de Santa Laura, Luis Prieto Díaz, alma y motor del reducto hispano, y a quien se debe en gran parte la construcción de las nuevas tribunas. En el grabado, conversa con LA NACION; más atrás, Juanito Iturriaga, administrador del Estadio.



AQUI ESTA EL POZO que surte de agua a la piscina de Santa Laura. Tiene una profundidad de 72 metros y la bomba produce 40 litros de agua por segundo, lo que permite renovar la pileta dos veces a la semana. En el grabado, el dirigente Luis Prieto, dá a conocer a LA NACION los pormenores de los trabajos que se realizan.

EL MEDALLON DE LA SEMANA



Los jugadores de clase prueban que la poseen en las ocasiones grandes, de trascendencia, Walter Behrends acaba de protagonizar uno de esos episodios. El arquero de Universidad Católica se empinó como el factor decisivo en la significativa victoria lograda por su cuadro frente a Colo Colo en un match que tuvo un doble mérito para el vencedor: mantuvo intacta su chance al título de campeón y demostró de retorno a su fútbol, a la capacidad que le permitió elevarse desde la partida misma del certamen hasta el puesto de honor en la tabla de posiciones.

Podría argumentarse que esa noche los forwards de Colo Colo desperdiciaron excelentes oportunidades de gol. Admitido. Pero también se registraron situaciones frente al arco de la UC donde la pelota no entró, porque entre ella y las redes se interpuso la figura gigantesca en talla física y técnica de Behrends, que atajó de todo, en una exhibición notable de recursos, de arrojo y seguridad. Hay quienes creen que con esa actuación Behrends le salvó el título a Universidad Católica. El epílogo del torneo lo dirá, pero en todo caso, ese triunfo, logrado substancialmente sobre la base de la labor de su guardavallas, marca un hito en la trayectoria del cuadro colegial y reafirma sus justas pretensiones a la conquista de la corona.

R. H. L.



CLASE Y BELLEZA.— Marlene Ahrens, la extraordinaria atleta chilena de todos los tiempos, se halla lesionada. En charla con LA NACION enjuicia y aconseja a los futuros campeones. Y de paso recordó su carrera deportiva.

MARLENE AHRENS, DICE:

El Atletismo Exige Abnegación y Constancia para Triunfar

El baile con toda sus nomenclaturas, rock, twist, parecé estar alejando a la juventud de las prácticas deportivas, nos dice Marlene Ahrens, al enfocar en una breve charla el panorama atlético presente.

La vicecampeona olímpica de Melbourne, en la especialidad de dardo, nos recibió en su apacible hogar de la Avenida Rosario Gallo 4218, enclavado en medio de una naturaleza exuberante. Marlene fue víctimas de un infortunado golpe en su pierna derecha, la noche del martes 12 de febrero último, con un dardo que se desvió más de lo conveniente, al ser impulsado por una atleta novicia de la U. Técnica.

—Desde hace tiempo me persigue la mala suerte. Una u otra cosa; pero el hecho cierto es que cada vez que retorno a la pista, algo me acontece. Aquí me tiene con mi pierna vendada y cinco puntos en la herida. Me dijeron que era cuestión de cinco días, y ya completé la semana. ¡Qué le vamos hacer! ¡Pero mi entusiasmo no decae! ¡Volveré a la pista!

Marlene recuerda sus comienzos en el atletismo. Nos dice que Jorge (su marido), desde cuando eran novios la instaba a seguir.

—El mismo me llevó a presencia de Walter Fritz, el entrenador que me guió en los comienzos de mi carrera. Nunca me imaginé que algún día podría ser algo en el atletismo. Era campeona entonces en jabalina Carmen Venegas.

Nos relata que la constancia y tenacidad le viene por el ancestro germánico. Ella recuerda la inagotable laboriosidad de su padre en Concepción, ciudad en la que nació la atleta. Con una sonrisa de chica colegiala nos cuenta un chiste de dos alemanes, en donde queda reflejado palmariamente esa tenacidad y disciplina de los hijos de la tierra de Goethe.

Hacemos notar a Marlene que Chile, tanto en damas como en varones juveniles, cumple notables actuaciones en los torneos sudamericanos; empero, no llegan a concretarse como adultos.

—Le repito: la juventud hoy día prefiere la diversión. Lo pude apreciar durante mi veraneo reciente en la playa. Para mantener mis formas hacía ejercicios, saltaba, lanzaba bala. Los jóvenes de ambos sexos se agrupaban, me hacían corro, pero nadie hacía asomo de participar. De pronto se dejaban oír los sones de una radio a transistor y comenzaban a brincar el rock o el twist. Por otra parte, las prácticas atléticas requieren una constancia, una abnegación, que los jóvenes de hoy parecen no poseer, en el más mínimo grado. Muchas veces se critica a los dirigentes. Y eso resulta injusto. Voy a citar un ejemplo. Ellos nos han pedido, a los atletas consagrados, que tomemos a nuestro cargo un determinado número de cultores con condiciones. ¿Qué ocurre? Comienzo entusiasta, aceptan toda clase de sugerencias, pero paulatinamente espacean su presencia en la pista. Así no hay nada que hacer.

Marlene nos dice que no tiene en cuenta las veces que las mismas atlétas jóvenes le han preguntado cómo fue aquéllo de su segundo puesto en la jabalina, en la Olimpíada de Melbourne, el año 1956.

—Eso fue la resultante de una diaria batalla en la pista. Privarse muchas veces de fiestas o paseos. De horas y horas corrigiendo la colocación de la mano, del brazo, del pique inicial en el foso, de tantos detalles que influyen en un resultado atlético. Todo ese conjunto de pequeños detalles me permitieron apuntar los 50.38 metros con que llegué segunda en lucha cerrada con la soviética Inessa Iaouzemn (53.86 metros), que venció en la prueba.

La sencillez, la femineidad de Marlene cuando habla es una de las tantas facetas de su personalidad subyugante. Sin darnos cuenta ha pasado raudo el tiempo. Revivimos la tarde gloriosa en el Main Stadium de Melbourne, cuando gracias a su "auto-control absoluto", logró un galardón para su patria en la más importante de las justas deportivas mundiales: la Olimpiada.

—Yo no esperaba esa clasificación. Me conformaba con estar entre las diez primeras. Nada más. Pero me salió ese "tirito"...

En estas palabras se reflejan fielmente las virtudes que llevaron y mantienen en el estrellato a una de las más queridas atletas chilenas.

Nos alejamos de la hermosa mansión de Marlene Ahrens. Ella se pierde renqueando entre el follaje del pasillo. Pienso que Marlene es un efluvio de la Grecia Olímpica y milenaria.

RENAN ANDRADE M.

Luis Zúñiga, Gran Carta del Boxeo Chileno en Sao Paulo

El peso liviano de Ferroviarios, aparece como la figura con mayor chance a viajar a los Juegos Panamericanos. Un vistazo a la nómina de los seleccionados por la Federación.

La Federación de Boxeo, o su directiva, que para el caso es lo mismo, dio a conocer la lista de los pugilistas llamados a la preselección para los Juegos Panamericanos de Sao Paulo. La nómina es larga y comprende todas las categorías, aún cuando hay algunas que en realidad se ven vacías y sus postulantes, de poca calidad como para intervenir en un torneo de tanta trascendencia.

Desde luego, hay que recordar que oficialmente el boxeo tiene asignadas en el Comité Olímpico sólo 5 plazas y que los dirigentes esperan ampliarla a 6, y si hay recursos, a un equipo completo. Como esto último es sólo una posibilidad, nos remitiremos en este análisis que haremos a continuación, sólo a las 5 plazas ya dichas.

Es evidente, y así nos parece, que hay algunos hombres que tienen su derecho bien ganado y que participando en el campeonato pueden cumplir una buena actuación. Como la mejor figura del pugilismo aficionado resalta de inmediato el peso liviano Luis Zúñiga, campeón latinoamericano en el reciente torneo de Buenos Aires. El peleador ferroviario tiene experiencia y técnicamente es muy completo. Tendrá, sin embargo, que discutir su chance con Juan Díaz, de la FACH; Arnaldo Astorga, de Copiapó; Fernando Carvacho, de San Fernando, y Oscar Mancilla, de Santiago.

Sin mirar en menos a los tres últimos, nos parece que son inferiores a Zúñiga y que sólo Díaz puede ofrecerle resistencia. Sin embargo, como el peleador de la FACH es difícil que actúe, ya que piensa profesionalizarse, puede descontarse que a Sao Paulo irá Luis Zúñiga.

Como valor que hay que tomar también en cuenta está en el peso mosca el valdiviano José Flores. De boxeo limpio, desenvuelto y no obstante su aparente fragilidad, el peleador sureño probó también en el Latinoamericano que vale y que se le puede tener también confianza. Si no ocurre algo imprevisto, deberá ganarse el puesto, ya que sus oponentes: Luis Acevedo, de San Fernando; Jorge Barcia, de Valparaíso; Mario Figueroa, de Santiago, y Angel Díaz, de El Salvador, son relativamente inferiores.

La categoría gallo tiene en carpeta dos buenos postulantes: Oscar Alvarado, de Iquique, y Norberto Soto, de Osorno. La elección en realidad es difícil, pues ambos tienen merecimientos aún cuando son de estilos diferentes; más técnico el nortino y más fuerte el de Osorno. De todas maneras sea uno u otro el elegido la categoría puede entenderse más o menos bien cubierta.

En los plumas, destacan también dos: Mario Molina y Alfredo Rojas, ambos de Santiago. Ya se enfrentaron y empataron, lo que deja en claro que son parejos y que por el buen boxeo que practican son candidatos a ser tomados en cuenta entre los 5 que deberán ir.

Dijimos que había a nuestro entender algunas categorías vacías. Es el caso de los medio pesados, que en realidad no muestran a nadie con recursos y trayectoria suficientes. Similar es la situación de los mediano ligero, que aún cuando tienen nominado a Guillermo Salinas, no conforma absolutamente ya que en el último nacional dejó una impresión muy contradictoria. Sólo en el caso de llevar un equipo completo podría considerarse al ferroviario, en el bien entendido que supere a sus rivales. Alberto Veas, de Naval, y Román Aburto, de Santiago.

José Gajardo, de Valdivia en el mediano, cumplió una buena actuación en el Latinoamericano de Buenos Aires. Tiene buen físico, pega duro con la derecha y es hábil, pero su permeabilidad al castigo puede ser una contra para su designación. Pero como una carta más o menos buena hay que considerarlo, sobre la base naturalmente que demuestre que es mejor que Julio Araya, de Vallenar, César González de Concepción y Sergio Orellana de Santiago.

En los medio mediano ligero, Mario Loayza, por su experiencia y por su condición de peleador recio y guapo, es un valor con mucha chance y uno de los 5 presuntamente elegidos. Tendrá, sin embargo, el iquiqueño el problema de arreditar superioridad sobre Juan Cerda, de Concepción, Francisco Mejías, de Santiago; Manuel Castillo, de Naval; Gastón Sepúlveda, de Ferroviarios; Luis Quintanilla, de Caletones; Hernán Meza de Curicó y Luis Jiménez, de Santiago.

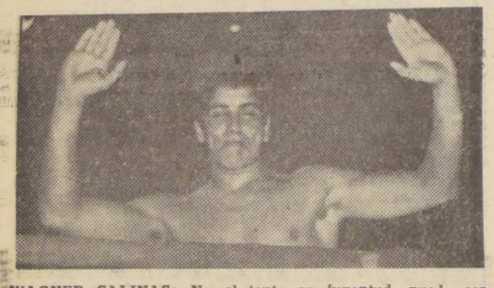
Finalmente, llegamos a la categoría máxima. En ella el nombre de Wagner Salinas, destaca nítidamente. El temuquense no obstante su extrema juventud, su falta de roce, y todo lo inherente a un peleador inexperto, mostró en el Nacional condiciones físicas y técnicas poco corrientes en nuestro medio. Y lo que por otra parte lo llevaron a conseguir el título en su primera incursión en los campeonatos nacionales. Bien preparado y con un poco de fortuna puede cumplir en Sao Paulo una performance, insospechadamente buena.

Resumiendo el boxeo chileno, tiene en Luis Zúñiga, José Flores, Mario Molina o Alfredo Rojas, Mario Loayza y Wagner Salinas sus cartas con mayor chance, sin desconocer que también pueden rendir bien, Oscar Alvarado o Nolberto Soto, José Gajardo y Guillermo Salinas.

(Jorge Fernández R.)



MARIO MOLINA: Deberá discutir con Alfredo Rojas su derecho a intervenir en Brasil.



WAGNER SALINAS: No obstante su juventud, puede ser un buen representante del pugilismo nuestro, en la categoría máxima.



LUIS ZUÑIGA: Campeón chileno y latinoamericano, es el valor de mayor categoría en la nómina de los preseleccionados, por el boxeo para los Juegos Panamericanos.

ASOCIACION BANCO DEL ESTADO SERIO CANDIDATO AL ASCENSO

"Nos hemos afiliado a la Asociación de Fútbol de San Miguel y hecho ante la Asociación Central de Fútbol la presentación de los antecedentes del caso como postulantes a un lugar en la División de Ascenso del Torneo Profesional de 1963"... Así se expresa, de entrada, después de saludarnos, Jorge Vélez, presidente de la Asociación de Fútbol Banco del Estado. Luego, agrega: "Y creemos reunir de sobra los requisitos necesarios para aspirar a un lugar en esa serie. He aquí los principales antecedentes: 1.o Contar con estadio propio, en la Gran Avenida, Paradero 3, a 10 minutos del centro campo con dos canchas de fútbol, una oficial y otra para entrenamientos, 2.o Haber formalizado, oficialmente, el contrato de construcción de tribunas para 10.000 personas, copia del cual hemos puesto en manos de la Asociación Central. 3.o Haber sido capaces, en el último Campeonato Sudamericano Bancario, de habilitar 4.000 localidades de emergencia. 4.o Contar, como institución con 6.000 socios, todos al día en el pago de sus cuotas, cifra que puede elevarse fácilmente a 20.000 si somos aceptados, considerando que en la competencia máxima del fútbol chileno seremos los genuinos representantes del deporte bancario nacional y, además, los directos personeros de la afición de San Miguel, Comuna, con 400.000 habitantes, la más populosa del país, plaza importante y núcleo demográfico, hasta ahora inexplotado por el fútbol. 5.o Contar con el más decidido y amplio respaldo de la superioridad del Banco del Estado, especialmente de su presidente, don Agustín Pinto Durán, y de su gerente general, don Luis Palacios Rossini".

Y al ser interrogado sobre lo que harían en caso de ser rechazados por objeción del nombre, ya que según los reglamentos del fútbol no puede existir una institución que lleve el nombre de una firma o marca comercial, Jorge Vélez, responde: "En este caso —también contemplado por nosotros— nos ofrecemos, de inmediato, a dar a la institución el nombre de un recordado y ex alto funcionario del Banco del Estado, esclarecido deportista y gran dirigente del fútbol nacional: don Juan Pinto Durán, desgraciadamente desaparecido y que junto con don Carlos Dittborn Pinto (Q.E.P.D.), otra irreparable pérdida para nuestro deporte, y de Ernesto Alveal, consiguió para Chile, la sede del último Campeonato Mundial de Fútbol". Esta concluyente aseveración, es apoyada por los dirigentes Mario Rojas Madariaga, vicepresidente, y Pedro Mallory Hermosilla, director general de la Asociación de Fútbol del Banco del Estado, que lo acompañan, y están en este mismo orden con él, en el grabado.

WANDERERS Y EVERTON PERDIERON Eo 3.000

VALPARAISO.— (Especial para LA NACION).— Luego del partido River Plate - Combinado Wanderers-Everton quedó ampliamente comprobado que pese a todo lo que se diga en contrario, no es conveniente realizar compromisos internacionales en Sausalito, debido principalmente a la actitud reaccionaria del público que teniendo a la vista un espectáculo que promete buenas posibilidades de éxito prefiere abstenerse de concurrir al principal campo deportivo viñamarino dando como razón absoluta que los cuadros representativos de la provincia no constituyen una fuerza que les permita brindar una actuación recomendable. Agregándose además, que la baja es tan ostensible, en especial en Wanderers, que difícilmente pueda éste recuperar su prestigio magnífico alcanzado en anteriores competencias.

El descontento de la afición en consecuencias, es manifiesto. La inquietud de dirigentes que no acepta los fracasos de ninguna índole, es también un estado de alarma. Estimándose que se adoptarán determinaciones drásticas. No importando, las explicaciones técnicas que Sergio Cruzat ha dado a conocer justificadamente en repetidas oportunidades y que no son otras que la falta de elementos de calidad en Wanderers. Como consecuencia, el escaso rendimiento del cuadro porteño sumado al fracaso económico del match River Plate-Combinado, son circunstancias que tienen hondamente preocupados a los directivos verdes. Pues, aunque parezca ilógico Wanderers mientras anda bien posee una hinchada seguidora. De lo contrario las reacciones de sus hinchas son tan absurdas que repercuten en constantes amenazas de llegar incluso a renunciar si es necesario. Como dato ilustrativo diremos que el último partido jugado en Sausalito, en el cual Ferro derrotó a Wanderers por 2 a 0, tuvo la menor asistencia de público registrada durante la presente competencia en ese estadio. Al cotejo asistieron mil ochocientas personas que no hicieron otra cosa, durante tode la brega, que pifiar al debilitado cuadro porteño.

No sucede lo mismo en Everton, porque ya es tradicional en el club viñamarino la ubicación del elenco en la tabla de posiciones. Se está acostumbrado a que los "oro y cielo" en los últimos años disputen los primeros lugares y esta vez, al parecer, ocurrirá lo mismo. Demostrando asimismo, que se posee buenos elementos, pero debido a la juventud de la mayoría, no puede exigírseles brillantes actuaciones. Por estas razones la situación no ha variado fundamentalmente. Ante tal eventualidad, el más indicado a enfrentar a River Plate, con miras al éxito económico era Everton. Porque como dijimos anteriormente el público no respondió por la trayectoria que viene cumpliendo preferencialmente Wanderers. No obstante, hay que reconocer que el Combinado técnicamente cumplió su cometido.

Según se pudo establecer, fueron alrededor de tres mil escudos, la pérdida que significó para Everton y Wanderers la presentación en Sausalito de River Plate. Ya que de los veinticinco mil escudos que se recaudaron, siete mil descontó la Central; dieciséis mil quinientos cobró River, considerándose asimismo los gastos de movilización y hospedaje de los argentinos. Sumado todo esto a gastos de publicidad y varios otros, el resultado fue desfavorable. Ya que habría que incluir también el pago a jugadores, que aunque se afirmó que se les había asignado cien escudos a cada uno, los propios dirigentes desmintieron tal aseveración, agregando que sólo habían recibido esa suma los refuerzos del combinado. Que por lo tanto, aún no se resolvía sobre qué cuota recibiría el resto. Con ello quedaron totalmente paralizadas todas las gestiones que se realizaban para ofrecer nuevas presentaciones internacionales en Sausalito. Ya que no se desea arriesgar cuando el público ciertamente no responde. De tal forma que sólo resta esperar el próximo año, en el cual, de acuerdo a lo anticipado por la Municipalidad de Viña del Mar, se incluirá en los programas de atracción turísticas una serie de compromisos internacionales que patrocinarán por supuesto Everton y Wanderers, ya que es el deseo de dicha corporación edilicia el fomentar el turismo hacia la Ciudad Jardín, estimando que esta es la mejor forma de conseguirlo.

(ARMANDO JORQUERA M).

Eugenio Velasco, ... deportista embajad...

Pese a su reciente designación diplomática, está listo para empuñar el volante y participar en el próximo Gran Premio Stgo.-La Serena-Stgo. Nació deportista, sigue siendo deportista y morirá deportista. De campeón de boxeo a piloto de nota. Sus triunfos en automovilismo y sus éxitos en la abogacía. Carrera como dirigente. Su moderno concepto de la diplomacia.

Hasta hace poco, era Costa Rica, la pequeña nación centroamericana que mira hacia el Mar de las Antillas y al Océano Pacífico, la única que lucía con orgullo a la faz del mundo, un curioso y excepcional antecedente: tener como Embajador y representante diplomático a un deportista: Hernán Bolaños, el doctor Bolaños, recibido como odontólogo en nuestra tierra y formado también crack incomparable del fútbol asociado en nuestros pastos, con la casaca de Audax Italiano sobre el pecho.

Ahora, sin embargo, recién, le hemos quebrado la mano a los "ticos". También Chile tiene un Embajador deportista. Y con ligera superioridad —si el Excmo. señor Bolaños nos permite esa licencia— sobre el ahora aquietado y ceremonioso personero de la altiva patria de Juan Rafael Mora. Que fue deportista, es deportista y seguirá siendo deportista: Eugenio Velasco Letelier, flamante Embajador de Chile en Argelia, Túnez y Marruecos.



"SOY UN CONVENCIDO que la mejor vía de acercamiento humano entre los pueblos, es el deporte. Por satisfacción personal y para ganarme amigos, lo practico desde joven y lo seguiré practicando", afirma sonriente, Eugenio Velasco.

Recordamos haberlo visto, allá por nuestros años mozos, primero como atleta, basquetbolista y nadador y luego —después que un día zanjó una violenta discusión con un asesino derechazo—, como boxeador.

Y en el noble arte de la defensa propia, el "Flaco" Velasco, como cariñosamente se le apodaba, brilló como en ningún otro deporte antes había brillado. Fue campeón escolar y, por último, campeón universitario, siempre con la "U" del chuncho, sobre el corazón. Pero, de ahí no pasó. Sus estudios de Derecho le absorbieron todo el tiempo disponible. Pero nunca dejó de hacer deporte. Y la sentencia latina de "Mens sana in corpore sano", tuvo en él a su mejor exponente. Supo hacer gimnasia mental y gimnasia muscular. A los 17 años era Bachiller; a los 24 años, Abogado, y a los 38, Director de la Escuela de Leyes. Sin embargo, entre un peldaño y otro más que escalaba, hacía fútbol en la Liga Independiente de Ñuñoa y también empuñaba el volante de una máquina en una prueba automovilística. En este último deporte debutó en 1952. Lo hizo en la V edición de las "Tres Provincias" y, con un silvestre Chevrolet de paseo, remató 10.o; después de los corredores Ortiz, Videla, Tito Fernández, Jaras, Pérsico, Teobaldo Díaz, Varoli, Alfonso Herrera y Gerardo Braumuller, aventajando, entre otros a Hernán Muñoz, Orlando Medina, Edmundo Meza, Ernesto Pascuali, Luis Pizarro y Carlos Llona, que corrían en coches especiales de carrera. Le tomó cariño a los fierros y en 1957 obtuvo su primer triunfo de resonancia: ganó la carrera Santiago-La Serena. Luego, en 1960, venció en dramática lucha con Nemesio Ravera en el Circuito Los Domínicos. Ese mismo año, en otra final de suspenso, perdió por 6 segundos 2 décimos ante el gran Bartolomé Ortiz, las "Dos Provincias", de 1960. Pero se desquitó meses después del crack del Santiago Morning, al vencer en magistral forma en la Santiago-Los Angeles.

En la actualidad, pese a sus entorchados y galones de Embajador, a su título de Director de la Escuela de Leyes y el haber sido presidente de la "U" y presidente de la Asociación Central de Fútbol y declarado "Mejor Deportista" de Chile en 1961, Eugenio Velasco Letelier sigue en la brecha como automovilista. Picado por los últimos fracasos mecánicos de su coche, hizo viaje especial a la Argentina para que le prepararan bien su bólido y, ahora, piochas, ribetes y condecoraciones a un lado, está listo para intervenir, el 2 y 3 de marzo próximo, en el Gran Premio Santiago-La Serena-Santiago.

Lo fuimos a ver a su estudio de calle Bandera 341. Lo primero que nos rectificó fue el título de Excmo. señor Embajador que le dimos.

—¡Nada de Excmo. ni señor Embajador —nos espichó—, sigo y seguiré siendo Eugenio Velasco, el deportista!... Como diplomático voy a debutar y, a lo mejor, no voy a estar en el cargo más de un año y medio; en cambio, nací deportista, llevo esta inquietud en la sangre y moriré deportista.

—¿Proyectos para el futuro?

—¿Cómo deportista?... ¡Ganarme una vez más esta Santiago-La Serena-Santiago!... ¿Cómo diplomático?... Cumplir con las obligaciones del cargo, democráticamente, sin estiramientos ... echando mano ... moderna de ... tre los pueblos ...

—¿Tomaría ... carrera allá ...

—Si las hay ... Turismo en ... el mío, claro ... por qué un ... de ser Embaja... coloca frente a ... una competenci... tica. El moder... la diplomacia ... privado, a supe... quetas, a ser ... cial y sofistica... nar, vivir y ... demás, con ... más sinceridad ... dad humana...

Este es y ... Eugenio Velasc... deportista-diplo... jador de Chile ... Túnez y Marr...

RAUL ...



"LE PONGO MI FIRMA: Soy y seguiré siendo, no ... o diplomático, sino que sencillamente el Eugenio ... siempre, amigo de mis amigos y deportista cien ...

GREGORIO BUSTAMANTE:

"La Serena no p... cambiar al entren...

Esto y otras cosas referentes al club nortino, manifestó su presidente en una charla relativamente intranscendente.

Una de estas noches, en el Restaurant "Spaguetti Lunch", sitio de reunion de gentes del fútbol, nos topamos con Gregorio Bustamante, Presidente del Club La Serena. Estaban también, dos periodistas: Pedro Fornazari y Raúl H. Leppé; el ex Presidente de Audax, Gino Rosseti y el delegado de La Serena, Carlos Novoa.

Hablando largo y de muchas cosas, se cayó como tema en lo que está haciendo y piensa hacer el club serenense. Gregorio Bustamante, dirigente ya tradicional del club, dijo dos o tres cosas de bastante interés. Como un reflejo de su personalidad, que parece haberse identificado con el pensamiento del club nortino, Bustamante habla siempre o casi siempre en primera persona. "La U, no me ha ganado nunca y creo que tampoco lo hará el domingo".

..—Sin embargo, retruca alguien, el equipo de Alamos está muy bien y por lógica debe ser el ganador...

—¿Y quién ha dicho que en el fútbol se da lógica?, insistió Bustamante. Lo dicho: el domingo gana la Serena...

Abierta la discusión, se siguió hablando sin que al final pudieran aunarse los criterios. Cambiado el tema, se conversó sobre el asunto del entrenador que tiene actualmente el equipo nortino y de quien se ha dicho que sería marginado, no bien termine el torneo. Bustamante fue en esto terminante: "No hay razón alguna para pensar en cambiar a un profesional que está cumpliendo bien. El equipo está en el tercer lugar y es ilógico que como premio se decida eliminar al coach, que en la campaña, que es buena, ha tenido una parte muy importante. Por esto, —agregó—, puedo adelantar que Adolfo Rodríguez continuará dirigiendo a La Serena.

El club nortino, según el decir de Bustamante y que comparte Novoa, piensa reforzar el equipo para la próxima temporada. "Tenemos contratado de nuevo a Verdejo, que es pieza importante. En estos días, finiquitaremos la compra del arquero argentino Cortez con quien ya existe acuerdo. Falta sólo ultimar algunos detalles relativos a la forma de pago de la prima y a la cantidad de ésta. Está en Chile, el Presidente de "Almagro", club al que pertenece Cortez y ésto facilitará ... ciones. Junto ... la mayoría de ... compraremos ... nos sean neces... mar un cuadro ... torneo. Esta es ... que nace sola, ... cuencia de la ... que hemos logra...

Refiriéndose a ... viario, el club ... ascenso, manif... dente de La Se... ayudaría en ... "Como represen... bol nortino, ... La Serena la ... site. Pensamos ... 6 jugadores, ent... calona y al ... Con éstos y ... actualmente ... un buen equipo.

Mirando hacia ... como un plantea... po general, seña... te: "Estoy conv... Serena debe te... su equipo con ... dos de la zona, ... netos. Por nece... exigencias de la ... nos hemos visto ... comprar elemen... que no siempre ... y rinden norma... de lo esperado. ... convencido que ... de norma y hace... rena sea la fiel ... fútbol que se ju... tra zona, que ... buenos elementos ... quiera otra".

(J. ...

GREGORIO ...: "En el futuro, ... formar su equip... res de la ...

FRANCISCO NITSCHE:

Arquero de un Solo Color



…NA SOLA DIVISA.— Francisco Nitsche no ha conocido …a divisa en su vida futbolística qua la Unión Española. …Allí estará mientras la entidad hispánica lo necesite.

"Pertenezco al inventario de la Unión Española", nos confiesa. La primera vez que actuó por su club —en cuarta Especial— se clasificó campeón invicto. En un club del barrio Ñuñoa lo descubrió Valentín Erazo.

Sin duda que el puesto de guardavallas, en el fútbol, es ingrato. Si el equipo triunfa ,los halagos son para el ataque, de un modo singular, para el goleador. Si, a la inversa, el cuadro mordió el polvo de la derrota, las críticas irán hacia la defensa, y, dentro de ésta, al arquero.

Ese es un aspecto. Está el otro. El punto de vista del hombre de las graderías. Y éste es severo, exigente. "Este arquero ataja, pero es payaso". "Este guardapalos ataja, pero es apático". Y a qué seguir.

De estas cosas y de otras que se irán desgranando más adelante, charlamos con un guardavallas que es eficiencia pura. Bajo los maderos del arco, siempre sereno, tranquilo, está en el lugar que corresponde. No es espectacular. Se llama Francisco Nitsche Compán, y nació en Santiago, hace 32 años.

—Pertenezco al inventario de la Unión Española —nos dice, cuando señala que ésa es la única divisa profesional en su carrera futbolística.

A los 16 años, se ubicó por primera vez bajo los tres palos, en un club llamado "Chumingo", afiliado a una de las tantas ligas que existen en el barrio de Ñuñoa. Allí jugaban los ex profesionales "Cañón" Alonso, Jaime Riera y Bolumburu, entre otros.

—Fui seleccionado de la Liga, el año 1949. Un día me vio jugar Valentín Erazo. Habló conmigo y fui probado en la Cuarta Especial, junto con otros 11 arqueros. No me dijeron nada, y me fui. Con gran sorpresa de mi parte, llegaron a casa a buscarme. Fui el arquero titular de la Cuarta Especial, y nos clasificamos campeones invictos. Cosa curiosa, ninguno de mis compañeros llegó a jugar en la primera división profesional. Ignoro las causas, pero habían muy buenos muchachos.

Nitsche no tuvo un debut en primera muy auspicioso. Era el año 1951. Jugó contra Green Cross, y perdieron 6 a 4. De la cancha se fue a la casa, dispuesto a no jugar más. Al año siguiente, Pedro Arezo lo fue a buscar para que retornara al cuadro.

—Yo no quería volver a jugar. Arezo insistió. Me enseñó muchas cosas útiles. Desde entonces, ya no abandoné más, hasta ahora, la valla de Unión. En 1955 fui llamado a la selección nacional, como suplente de Escuti. Defendí el arco chileno, por primera vez, el año 1957, en el Sudamericano de Lima. Poco grato es el recuerdo de ese episodio. Ese día jugamos contra Uruguay y el partido duró sólo un tiempo. Los uruguayos tuvieron líos con el público. El match se suspendió cuando perdíamos dos a cero. Después nunca más tuve ninguna oportunidad como oponente al seleccionado.

Unión Española tiene en estos momentos la defensa menos batida del campeonato. Su valla en 31 fechas sólo ha sido vencida en 42 oportunidades. En la segunda rueda, en catorce fechas, a Nitsche le han marcado únicamente 12 goles. Preguntamos sobre qué delanteros son los más difíciles a su juicio.

—Personalmente, me preocupa el delantero técnico, el de toque suave al balón. Es difícil contener esa clase de shot, porque desconcierta al arquero. Claro que el público reacciona de otro modo cuando a uno le hacen esa clase de goles. Grita que el tiro era fácil. Claro, fácil para el que está como espectador. El que disparó fuerte no es tan temible, porque si uno toca el balón, éste se desvía.

Nitsche es un guardavallas de sobrio accionar. Su juego es en base a colocación; de ahí que no llega como otros al hincha.

—Por temperamento, no puedo hacer ningún movimiento que no sea el que las circunstancias exigen. Cuando estoy en el camarín, los nervios me preocupan, pero ya en la cancha olvido todo, para concentrarme solamente en mi trabajo. Ni siquiera me inquietan los gritos, sean éstos vítores o repulsas. Es igual; no logran sacarme de mis casillas.

La charla prosigue. Sus expresiones son reposadas. No porque medite sus palabras o conceptos, sino porque son fiel reflejo de su personalidad. Lleva 11 años en la Unión, su club de siempre. Siente devoción por la entidad, por ancestro. Su madre es española. Sin embargo, contrario a lo que mucha gente piensa o cree, no ha ganado mucho dinero en su carrera futbolística.

—Nunca fui problema para mi club en eso de las renovaciones de contrato; espero que en el próximo, al término de esta temporada, tampoco los tenga. Si me necesitan, volveré a firmar, pero valorando mi trabajo. De otro modo, prefiero irme a mi casa.

El tiempo se fue rápido en esta grata conversación con Nitsche. Caballeroso dentro y fuera de la cancha, es un soldado disciplinado y leal a la causa.

RENAN ANDRADE M.

…A' DE LIMA:

…rasil y Perú, candidatos …on mucha opción al título

Jugadas las cuatro primeras fechas del certamen, aparecen a la distancia, tres grupos definidos, entre los nueve participantes. Chile, Argentina, Paraguay y Uruguay en un mismo plano. Luego, Ecuador, Colombia y Bolivia.

…ficil hacer un recuen…to de lo que ha acon… en el Torneo Sudame… de Lima. Sólo han …rrido cuatro fechas y …llas está el debut de …frente a Argentina. A …ncia, y teniendo como …nte los resultados de …entros jugados, se pue…rtir que el campeona… adelante, ofrecerá al… novedades importantes. …mplo, que esta vez …no ofrece la sensación …río de otros certáme… su debut frente a Pa… no gustó. Y más que …unas de sus figuras …ominentes denotaron encontrarse en franca decadencia. Es lógico, los Amaury, los Wlamir y los Edson ya no son los mismos jóvenes que deslumbraron en el Sudamericano de 1958 en nuestra capital. Han transcurrido más de cuatro años y parece que no en vano. Pero, en todo caso, Brasil está en la onda de lograr nuevamente el cetro. Claro está que esta vez tendrá que bregar mucho para conseguirlo, porque todo lo que se dijo de Perú antes del certamen parece ser que no fue sólo propaganda y que en realidad tiene un "don" equipo. Los hermanos Ricardo, Enrique y Raúl Duarte, que son los pilares del conjunto y en los cuales se basa el poderío de los del Rímac, ya han demostrado su gran bagaje técnico, pulido y aumentado por un coach norteamericano. Acompañado esto con el aliento del público, Perú aparece como el candidato con mayor opción, junto a Brasil, de conseguir el liderato.

Tras estos dos equipos, viene un grupo que a la distancia se nos insinúa parejo; Argentina, Paraguay, Uruguay y Chile. De los resultados que se obtengan de las confrontaciones de entre ellos, dependerá la ubicación final. Ya Argentina dio cuenta de nuestra selección, en partido que estremeció al estadio. Fue una diferencia de tres puntos, que en básquetbol, con la nueva reglamentación, dice muy poco sobre la superioridad del vencedor. Pudo ganar Chile, de haber tenido una pequeña dosis de suerte, que ya se va haciendo tradicional en estos eventos que no la tiene. Ha ocurrido en otros certámenes y este parece no ser la excepción. Paraguay muestra un equipo con figuras conocidas, Gorostiaga, Yegros, Cordero y Boagarín, que mantienen el poderío que siempre ha caracterizado al básquetbol guaraní. Uruguay es otro de los de este segundo grupo, que también llevó figuras con experiencia, con el "inglés" Blixen a la cabeza. Y ya sabemos lo que significa Uruguay en estos torneos. Un hueso muy duro de quebrar.

Y llegamos al tercer grupo, que no por estar en él significa que no sea tomado en cuenta como rival de mucho cuidado. Bolivia, que vuelve a estos certámenes, es el más débil; luego viene Ecuador, que ya le dio un gran susto a Uruguay, y Colombia, que esta vez parece no haber logrado formar una escuadra con mayores pretensiones, es decir, el torneo en sus cuatro primeras fechas ha tenido la virtud de ubicar a los cuadros en un plano de posibilidades más o menos cierta: para el título de campeón dos candidatos firmes, Brasil y el dueño de casa, Perú; para el resto de los primeros lugares, cuatro países, Argentina, Paraguay, Uruguay y Chile, y al final de la tabla, los equipos de Ecuador, Colombia y Bolivia, en este mismo orden. Habrá que esperar, entonces, las futuras confrontaciones para poder hablar de los progresos técnicos que muestra el certamen. Ahora solamente nos remitimos a agrupar a los equipos, por la actuación cumplida en las primeras cuatro reuniones.

ARRAP

…NUEVE EQUIPOS participantes toman el juramento de rigor en la noche inicial del Torneo Sudamericano de Lima. Chile hasta el momento ha jugado un encuentro …a Argentina, en el cual resultó derrotado por una diferencia de tres puntos.



YA CASI TERMINADO se halla el Estadio que será el segundo en capacidad en el país. Antofagasta se siente orgullosa de este escenario, aunque hay quienes le llaman "El Elefante Blanco".

Antofagasta tendrá su "elefante blanco"

(Exclusivo para LA NACION, de nuestro enviado especial.)

Antofagasta tendrá dentro de poco el segundo estadio del país. La capacidad del escenario que se construye en la Avenida Angamos será para 32 mil personas. Y sólo cuando Colo Colo termine el suyo, el de la capital del norte bajará a tercer lugar. Decimos bajará, porque "El Elefante Blanco" de Antofagasta ya está en su fase final, teniendo los fondos suficientes para su terminación, dentro del año en curso. Tan seguro es ello, que Chilex Exploration firma que lo iluminará, ya encargó los focos, que tendrán un valor de 100 mil dólares.

Como toda obra de gran alcance la del estadio antofagastino ha tenido muchos detractores, incluso en la propia ciudad. Se sacan cálculos, y si se anota que la población supera sólo los 110 mil habitantes, un escenario deportivo para más de 30 mil aparece como mucho. Sin embargo, quienes han luchado infatigablemente por este escenario, como el Dr. Alberto Calvo, no han pensado en un estadio para el presente. Fueron más allá. Planearon un escenario para el futuro. Quizás para un futuro lejano. A lo mejor pasarán unos 10 años antes que el Estadio de Antofagasta esté acorde —en porcentaje— con la cantidad de sus habitantes. Pero el día llegará en que —incluso— quede hasta chico. Si todo va en alza, lógico es que se construya un estadio para el futuro. Convenimos, pues, con los proyectistas de la obra. De momento, el escenario de la Avenida Angamos es un "Elefante Blanco". Pero posteriormente dicho denominativo quedará sólo en el recuerdo.

Hubo muchos críticos que estimaron que más valía la pena invertir los 350 mil escudos con que se inició la obra en ampliar y mejorar el antiguo y pequeño Estadio Municipal, que usar dicha suma en la compra de terrenos en que se levanta el que será el segundo escenario de fútbol en el país.

El Club Hípico funcionaba donde se construye el estadio antofagastino. Se interesó a este organismo para la venta del terreno en la certeza que sería levantado el nuevo hipódromo en La Chimba. (El estadio ya casi es una realidad. Y el Club Hípico está en pañales, aunque con heroísmo digno de mejor causa, se efectúan programa de carreras con los medios indispensables: pista y tribunas pequeñísimas en construcción.) Se convenció a las autoridades hípicas en la transacción. Pero como muchos antiguos socios de la institución no estaban en el país, se tuvo que recurrir a una ley de expropiación para finiquitar la operación. En enero de 1961 se enterró el primer chuzo. Estaba por delante la posibilidad de que Antofagasta fuera una de las sub sedes del Campeonato Mundial de Fútbol. Para ello, el escenario era indispensable. Se trabajó aún cuando el Club Hípico seguía con sus programas dominicales. Más adelante, se pudo laborar con mayor facilidad para acelerar la obra. Sin embargo, comenzaron a surgir las dificultades. Los dineros fueron escaseando. Los antofagastinos recibieron una estocada a fondo. El Comité del Mundial no designó a su ciudad como subsede. Luego, el otro golpe. La firma encargada de las obras quebró. Y los trabajos se paralizaron. Pero los dirigentes locales siguieron luchando con tesón. No se amilanaron ante las adversidades. Aunque ellos tuvieron el íntimo convencimiento que si Antofagasta hubiese sido designada subsede del Mundial la obra se habría terminado antes de junio de 1962, no desmayaron. Volvieron a la carga. Los fondos fueron rasguñados de un lado y otro. Pero en su mayoría con tributos de la propia región. La Municipalidad y la CORFO cedieron porcentajes de la Ley del Cobre. Y el Gobierno dio el último empujón; los 300 mil escudos con que el escenario será terminado. Más de 1.200 millones costará el palacio del deporte antofagastino. Suma ínfima si se considera su majestuosidad. Gracias al desnivel del terreno que hizo innecesaria formar base en él, el costo se redujo una enormidad. (No todo había de ser adversidad. La árida tierra nortina, también entregó su aporte.)

Y se llega a 1963, con un Estadio en su fase decisiva de construcción, ya en su parte vital. Tribunas, canchas de fútbol, camarines túneles y dependencias de rigor. El campo es de laboratorio. Hubo necesidad de levantar varias capas de tierra fértil (difícil en una zona árida), para hacer surgir el pasto. Pero éste emergió. Y más hermoso que en otros lugares donde la lluvia riega las tierras. Quizás si lo mucho que hubo que trabajar para su construcción dio por resultado una cancha que es una verdadera joya, comparable con la de los mejores estadios del país.

Produce impresión tremenda, entrar por la parte alta del estadio y encontrarse en el fondo con un campo de verde puro. Su Excelencia el Presidente de la República, sufrió el mismo impacto que conmueve a todo visitante. Sus palabras de promesa de término de la obra que lo sorprendió, —porque refleja el tesón del hombre nortino—, son guardadas en el cofre del historial del estadio: "Ministro este estadio tiene que ser terminado este año. Espero que los fondos no falten". Y no faltarán. No pueden faltar. Porque una obra tan hermosa como ésta debe tener su pronto epílogo. Aunque el proyecto es más ambicioso, porqué contempla, velódromo, diamante de béisbol, dos canchas de fútbol de entrenamiento, y canchas de tenis y básquetbol, lo primordial, lo imprescindible es la habilitación del estadio para el fútbol. Ello ocurrirá, tiene que ocurrir en este año 1963. Entonces, Antofagasta le dirá al país que si es posible una obra que refleje el temple, el esfuerzo de los hijos de esta tierra.

Manuel Emilio Cossa.

EQUIPO DE OVALLE-FERROVIARIOS, que tuvo ayer como rival al cuadro de honor de Universidad de Chile. La presentación del equipo colegial constituyó una fiesta en toda la zona. Venció la "U" tres por cero, con goles de Campos, 2, y Marcos.

Fiesta en Ovalle: venció la "U" 3-0

Desde las 14.30 horas el estadio estaba repleto de público. El partido se jugó a las 17.30 horas. Más de cinco mil personas presenciaron el triunfo de los punteros del certamen. Homenajes para Sergio Navarro y Ernesto Alvarez.

Un acontecimiento sin precedentes en la ciudad de Ovalle lo constituyó la presentación del cuadro de honor de Universidad de Chile frente al conjunto de Ovalle Ferroviarios, en el Estadio Municipal de dicha ciudad. Vencieron, como era de suponer, los universitarios por la cuenta de 3 goles contra cero. Pero al margen del triunfo hay que hacer notar los diferentes detalles con que se revistió esta actuación del puntero del certamen profesional.

Desde las 14.30 horas, es decir, faltando tres horas para la iniciación del match, el estadio ya estaba colmado de hinchas. El comercio cerró sus puertas a las 13 horas y no atendió en la tarde. La delegación de la "U" que está hospedada en las Termas de Soco, llegó 20 minutos antes del match, el que fue dirigido por el árbitro de la zona Guillermo Godoy, quien lo hizo muy bien. La recaudación subió de los cinco millones de pesos y el público fue calculado en más de cinco mil quinientas personas.

Universidad de Chile en el primer tiempo formó con Astorga, Eyzaguirre, Donoso y Navarro, Moris y Sepúlveda; Musso, Alvarez, Campos, Marcos y Leonel Sánchez. Entrenador: Luis Alamos.

Ovalle-Ferroviarios lo hizo con Barraza; Godoy, Navea y Veliz; Ossandón y Castro; Gallardo, Huerta, Rivera, Vega y Saldías. Entrenador: José Balbuena, ex jugador de Universidad de Chile.

Abrió la cuenta Campos, a los 20', al recibir pase de Alvarez, en bonita combinación del ataque estudiantil. Marcos, a los 27' aumentó a dos, en jugada individual. En el segundo tiempo, el mismo Campos a los 2' aumentó a tres, al rematar bajo una rápida combinación iniciada por Chepo Sepúlveda.

El match se jugó en un clima de cordialidad. Fue un partido rápido, en el cual en todo momento se advirtió la inmensa superioridad del elenco metropolitano, el que realizó en el segundo tiempo más de ocho cambios, dándole así respiro a los hombres que el próximo domingo enfrentarán a La Serena, en el Estadio La Portada.

En el primer tiempo, la directiva de Ovalle-Ferroviarios rindió un homenaje al capitán de la selección chilena, Sergio Navarro, al que se le hizo entrega de una estatuilla de arte, y a Ernesto Alvarez, por su reciente nacionalización. A los acordes del Himno patrio se procedió al izamiento del pabellón nacional, recibiendo de esta manera el jugador universitario, en forma oficial su nueva nacionalidad chilena.

Los jugadores de la "U" fueron invitados por las autoridades del Club Ovalle-Ferroviarios a una comida, para luego retornar a las Termas de Soco. (Gentileza de Luis Méndez, del diario "La Provincia", de Ovalle.)

LUCHA DE ESTILISTAS SERA LA DE STEVENS Y CESPEDES

Se enfrentarán el viernes en un combate que se supone será de alta jerarquía técnica. Exito enorme tuvo el Congreso Mundial de Boxeo Profesional efectuado en México. Así lo manifiestan los representantes chilenos Rafael Nahmías y Diógenes de la Fuente. Denny Moyer venció a Stan Harrington y retuvo de esta manera su primado mundial de medianos juniors. Davey Moore ganó por nocaut a Gil Cadilli en el quinto asalto.

Boxeo al DIA

■ Godfrey Stevens y Victorio Céspedes, protagonistas como se sabe del principal combate de la velada de mañana viernes fueron examinados ayer por el médico de la Federación, quien dictaminó que ambos están en buenas condiciones y que por lo tanto podrán actuar. Fue éste uno de los trámites finales, previos al combate, faltando sólo el pesaje, que no cabe duda, será salvado sin mayor problema, ya que tanto uno como otro, son plumas netos y están perfectamente encuadrados en la categoría. En el control de ayer, Céspedes peso 57 kilos 100 gramos y Stevens 57 clavados.

Esto es lo que puede decirse de los prolegómenos de la pelea. Del combate mismo hay un antecedente muy importante que nace del estilo que caracteriza a los rivales. Se sabe que el argentino es un boxeador antes que nada. Es fuerte y resiste; pero su mejor arma es el boxeo que practica.

Casi lo mismo podría decirse de Stevens, aun cuando tenga una mayor inclinación a la pelea de media distancia, en la que es muy ducho. En todo caso, enfrentado a boxear, Stevens tiene recursos y puede hacerlo tan bien como el mejor.

Esta circunstancia, que no es común, ofrece la casi segura perspectiva de ver una pelea sin estridencias, de excelente técnica, en la que el buen boxeo debe ser un primer actor.

VICTORIO [illegible] frey Stevens un contendor de estilo [illegible].

En definitiva, una lucha de estilistas, en una muestra clara de las virtudes pugilísticas que ambos peleadores poseen en gran dosis.

Ayer, aproximadamente a las 16 horas, llegaron a Los Cerrillos, Rafael Nahmías y Diógenes de la Fuente, quienes estuvieron en México participando en el Congreso Mundial de Boxeo Profesional allí efectuado.

De la Fuente, invitado en su calidad de promotor chileno, señaló a LA NACION que, a su juicio, lo más importante del Congreso fue la Creación del Comité de Unión de Boxeo Profesional, organismo que representa, más o menos, al 90 por ciento del pugilismo rentado del mundo.

El Congreso, según la opinión de De la Fuente, y que ratificó también Nahmías, que asistió en su calidad de vicepresidente de la Federación chilena, tuvo una trascendencia enorme y fue en México un acontecimiento seguido con gran interés. Así fue que asistieron más o menos 40 delegados de distintas partes del mundo que durante 6 días discutieron ponencias que traerán muchas ventajas para el pugilismo mundial. Se trató con especial preferencia lo relativo a las medidas de protección de los boxeadores, como asimismo, la situación que en el futuro deberá tener el boxeo latinoamericano en su relación con el resto del mundo.

Aún cuando los profesionales, en este caso, los promotores, no tuvieron voto en el Congreso, su opinión fue muy escuchada, en atención a la experiencia que poseen, y que individualmente han estado muy cerca siempre de los problemas que afectan al pugilismo de sus respectivos países.

■ NUEVA YORK, 20 (UPI). Gil Díaz, portorriqueño de 151 libras, venció por decisión en ocho rounds a Vince Shomo, de 146 1/2 libras, en una pelea efectuada anoche en Sunnyside Gardens.

El árbitro Harold Valon, dio el voto decisivo cuando los jueces Buddy Baelico y Herman Singer votaran en forma dividida.

■ HONOLULU, 20 (UPI).— Denny Moyer recurrió a su mayor experiencia, así como a un efectivo jab de izquierda, para derrotar anoche por decisión unánime a Stan Harrington y retener el campeonato mundial de peso mediano junior.

No hubo caídas en el encuentro a 15 asaltos presenciado por 5.085 personas, en el Estadio del Pacífico. Sin embargo, Moyer obtuvo el triunfo con una gran ofensiva en los últimos rounds.

Harrington, veterano de 59 peleas y considerado el mejor púgil de la isla desde Bobo Olson, comenzó el encuentro dando la sensación de que derrotaría al campeón. Pero la pelea se hizo poco a poco favorable a Moyer, cuando Harrington se agotó visiblemente y los jabs de Moyer comenzaron a surtir efecto.

Moyer pesó 69.627 kilógramos (153 1/3 libras) contra 68.493 kilógramos (151 1/4 libras) de Harrington.

■ SAN JOSE, California, 20 (UPI).— Davey Moore, tras vencer por knout out a Gil Cadilli en cinco rounds, dijo ayer que espera retener su título de peso pluma cuando lo defienda frente a Sugar Ramos, el 16 de marzo.

"Desde luego espero ganar", dijo el púgil anoche. "Ramos tiene derecho a retarme por el campeonato, pero tendrá que quitármelo. No pienso dejárselo ganar".

Moore, que tuvo que recurrir a todos sus conocimientos para ganar por decisión dividida frente a Cadilli el año pasado, le derribó dos veces anoche y le aventajaba cómodamente por puntos cuando el médico, Arthur Badane, ordenó la suspensión del match.

"Tenía una herida sobre un ojo y parecía muy golpeado", dijo Badane.

FUTBOLERIAS

Eladio a la Católica

La transferencia, que será una de las más resonantes del fútbol chileno, tiene por medio el traspaso de Armando Tobar y varios millones al instituto viñamarino por el excelente medio volante Eladio Rojas. Juan Beltrán en libertad de acción. El meta Nitsche pedirá igual trato. "Chiche" Molina se hará ciudadano chileno. Raúl Sánchez será operado, tiene lesión al metatarso.

■ Estaría a punto de concretarse una de las transferencias millonarias más resonantes del fútbol profesional chileno, luego de la entrevista que dirigentes de Universidad Católica sostuvieron con los de Everton. En esa ocasión se conversó en forma oficial, la gestión que desde hace bastante tiempo vienen persiguiendo los directivos estudiantiles para obtener los servicios del extraordinario half de apoyo, Eladio Rojas, sin obtener hasta la fecha respuesta alguna. Por lo mismo, en esta oportunidad, formuló su última oferta. De acuerdo a los antecedentes proporcionados, Universidad Católica estaría resuelta a desprenderse de su celebrado jugador Armando Tobar, por el traspaso de Eladio Rojas, más varios millones de pesos encima. Aunque la cifra no se dio a conocer, la proposición causó sensación y será considerada en reunión secreta que el directorio de Everton celebrará con tal objeto. Tal como puede desprenderse, es una oferta como para considerarse con mucha calma.

■ De sumo cuidado resultó ser la lesión que afecta al capacitado back centro internacional de Wanderers, Raúl Sánchez. Según lo había declarado el doctor Pirie, médico de la Asociación Central de Fútbol y quien está tratando al jugador porteño, Sánchez sufre de una delicada lesión al "metatarso" de un pie derecho, vale decir, similar a la que mantiene fuera del cuadro, por bastante tiempo, a Hugo Berly. Asimismo, que por tratarse de una dolencia muy antigua y mal cuidada, habría temor de operarlo, por miedo a lamentables consecuencias. La declaración del doctor Pirie tiene relación con la reciente intervención quirúrgica a que fue sometido Berly, la que según se tiene entendido, no habría tenido resultados halagadores. Por lo mismo —se dijo—, todo depende de cómo soportará Sánchez su reincorporación al cuadro de honor de Wanderers.

■ Héctor Molina, destacado centrodelantero argentino de Everton, solicitará en breve su nacionalidad chilena, luego de haber cumplido con las reglamentaciones que exige la Constitución. De suceder esto, pronto Everton estaría en condiciones de contratar otro jugador extranjero. Jaime Salinas, volante de Wanderers, sufrió un desgarro mientras practicaba por el Combinado Wanderers-Everton, para el match con River. Rómulo Betta, puntero derecho de Everton, también resultó afectado en dicha práctica al "ligamento" de su pierna derecha. (Armando Jorquera, Corresponsal en Valparaíso.

■ La directiva de Unión Española, en un gesto que ha sido muy celebrado, acordó darle el pase en blanco al eficiente defensa Juan Beltrán. La medida fue adoptada en vista del comportamiento que tuvo Juanito Beltrán durante todos los años que defendió la enseña roja.

■ Francisco Nitsche, otro de los jugadores que hace más de diez años viste los colores hispanos, ha solicitado al directorio igual trato. Es decir, que le den su pase en blanco para de esta forma poder actuar en otro club y obtener una buena prima por su contrato.

■ Una ayuda importante recibió la Inmobiliaria Colo Colo para la terminación de su Estadio. El Banco de Crédito e Inversiones acordó facilitarle la suma de 450 millones de pesos, préstamo que fue avalado por la Asociación Central.

■ No se anuncian cambios en la escuadra de Universidad Católica para su match del próximo sábado frente a Wanderers, del puerto. Lo que quiere decir que se insistirá en el juvenil Ignacio Prieto, de discretísima actuación en el match-debut con Colo Colo.

■ Nueva directiva tiene el fútbol del Deportivo Municipal. La nueva mesa quedó formada por José Zuleta, como presidente; Daniel Zamudio, como vice; secretario, César Fuentes; tesorero, Jorge Amengual, y directores, Armando Castro, Alberto Cantillana, Guillermo Zuleta, Hugo Belmar, Mauricio Olmi, Samuel Guzmán, Luis Garretón, Hernán Perot y Francisco Ochoa. Estos dos últimos, de la Municipalidad de Providencia.




ELADIO ROJAS: U. Cató[lica] por conseguir sus [servi]cios estaría dispuesta a [des]prenderse de Armando [To]bar y dar algunos mill[ones] encima.

T. de Penas:

Por un partido fue suspendido Luques

El Tribunal de Penas, en su reunión de anoche, aplicó a los jugadores citados las siguientes sanciones: Nelson Luques de Santiago Morning, un partido de suspensión; Donato Hernández, entrenador de Rangers, 30 días de suspensión y dos vitales de multa; Francisco Matus de Rangers, 10 escudos; igual suma para Roberto Ampuero de Magallanes; Manuel Rodríguez de Unión Española y Guillermo Yávar de Magallanes.

50 escudos para Julio Molina y Cristián González, ambos de Magallanes. Alberto Fouilloux y Walter Behrens de Universidad Católica fueron amonestados.

Finalmente decidió el tribunal en el primer caso de su historia castigar con 10 escudos de multa a los 22 jugadores que actuaron en el partido Santiago Morning y Rangers, jugado en Talca, por los numerosos incidentes en que todos se vieron envueltos como protagonistas.

RAUL SANCHEZ: tiene una seria lesión y según diagnóstico médico se tendrá que someter a una intervención quirúrgica.

Tiro al Blanco:

Ultima selección de armas cortas

Hoy, a las 9.30 horas, se llevará a efecto en el Polígono Recoleta del Club Santiago, la última selección de armas cortas, especialidad "Fuego Central" —precisión y rapidez— ordenada por la Federación Nacional de Tiro al Blanco, para designar al equipo que representará a nuestro país en este deporte en los próximos Juegos Panamericanos de Sao Paulo, Brasil.

Esta prueba será controlada por los dirigentes Luis Despouy y Rafael Gutiérrez, directores de la dirigente máxima del tiro nacional.

Han sido llamados a intervenir en este evento de suficiencia, los siguientes especialistas: Rigoberto Font, Enrique Ojeda, padre, Enrique Ojeda, hijo, Sidney Ojeda, Bernardo Cisternas, Patricio Vial, Ignacio Cruzat y Gonzalo Larraín, de Santiago; Héctor Bueno, de la Fuerza Aérea y Marcelo Mahuzier, de la Asociación Naval.

Atletismo habrá esta noche en el Estadio Nacional

Esta noche, a partir de las 19.30 horas, se llevará a efecto en la pista del Estadio Nacional la última etapa del Torneo de Verano organizado por la Asociación Atlética de Santiago.

El programa que para esta reunión se ha confeccionado, consulta el cumplimiento de las siguientes pruebas: 19.30 horas: 70 metros con vallas, damas; salto largo, varones; salto alto, damas y lanzamiento del dardo, varones 19.45 horas: 10.000 metros planos: 20.30 horas: 800 metros planos, damas, intento para batir el record de Chile en la distancia. 20.45 horas: Posta de 4 por 400 metros planos, varones,

Destacan en dichas pruebas en damas, Eliana Gaete, Carlota Ulloa, Marisol Masset, Elvecia Bauer, Smiliana Dezulovic, Luz Arce, Adriana González y Eliana Cepeda, y en varones: Carlos Tornquist, Enrique Naranjo, Patricio Etcheverry, Ricardo Vidal, Alberto Zamudio, Robinson Barría, Mario Torrealba y Alfredo Abarca.

La prueba de 10.000 metros planos servirá de selección para designar los corredores que participarán el domingo 3 de marzo, en el Circuito "Joaquín Escudero" de Viña del Mar, sobre la distancia de 11.500 metros.

Empate en primera etapa de Pentatlón

Ayer se inició en el Jardín de Saltos del Santiago Paperchase la selección de pentatletas para los IV Juegos Panamericanos que se desarrollarán en Sao Paulo. En la prueba de steeplechase, sobre un recorrido de 1.500 metros, se impuso el capitán Luis Gallo, de la Escuela de Caballería, conjuntamente con el teniente Manuel Salgado, de la Escuela de Carabineros, ambos totalizaron 1.000 puntos. El 3.er lugar lo obtuvo el teniente Adolfo San Cristóbal, de la Escuela de Caballería, con 960 puntos.

La segunda prueba esgrima, se cumplirá desde las 9 horas de hoy, en la peana de la Federación Chilena de Esgrima.

LLORARON LOS DIRIGENTES

Cuando se dio por finalizado el match Chile-Uruguay con el marcador 6-5 —que significaba que el representativo nacional por primera vez en la historia del waterpolo chileno conquistaba un honroso tercer lugar en el concierto sudamericano—, el desborde de alegría y emoción en las tribunas fue indescriptible. Miles de pañuelos se agitaron en las graderías. Fue, sin duda, una noche de gloria para el deporte nacional. El Presidente de la Federación, Dr. Isaac Froimovich, con el Presidente de la Asociación de Natación y Waterpolo de Antofagasta, Dr. Edmundo Ziede, se abrazaron emocionados y sin poder evitar que las lágrimas se asomaran a sus ojos. El Dr. Ziede, realizando un esfuerzo extraordinario para coordinar sus ideas y poder expresarlas en esos mismos instantes, declaró, visiblemente emocionado: "Profundamente satisfecho y conmovido por este triunfo de nuestros muchachos, que viene a jalonar una serie de obras que se vienen realizando a través de quince años. Es el premio, sin duda, al esfuerzo de tantos años, de dirigentes y jugadores."

Por su parte, el Dr. Froimovic acotó: "Es muy difícil en estos momentos de tanta emoción, ver el triunfo de Chile sobre países que por tanto tiempo nos estuvieron ganando. Es justo reconocer la gran labor desarrollada por ese equipo que representó a Chile y, a su vez, a la Asociación de Waterpolo de Antofagasta, que ha formado y ha levantado en tan magnífica forma el waterpolo de Chile."

S. A. DE WATERPOLO:

BRASIL, UN LEGITIMO CAMPEON CHILE UN TERCERO QUE EMOCIO[NO]

Al derrotar por 8 a 5 a Argentina, los brasileños retuvieron la corona.— [Al] vencer por 6 a 5 a los uruguayos, los nacionales consiguieron un tercer [lugar] único en la historia del waterpolo chileno. Noche inolvidable la de cla[usura].

ANTOFAGASTA (Especial para LA NACION, por Manuel E. Cossa.— Gentileza LAN-Chile).— Noche inolvidable la de la clausura del Campeonato Sudamericano de Waterpolo. La fiesta del waterpolo continental tuvo un brillante epílogo. Más de tres mil almas se apretujaron en las tribunas de la hermosa pileta antofagastina, mientras centenares se quedaron sin poder entrar.

Comenzó la jornada con las presentaciones de los brasileños especialistas en saltos ornamentales, Antonio Ferreira Da Silva y Fernando Tellez Ribeiro, quienes además ofrecieron una demostración de los diversos estilos en natación. Luego se entró de lleno a lo más importante.



EL PRESIDENTE de la Federación Chilena de Nata[ción] Isaac Froimovich, hace entrega al presidente de la d[elegación] de Brasil, de la Copa Campeón. En una sencilla, per[o emoti]va ceremonia se entregaron los premios a los parti[cipantes]. El torneo fue clausurado con un banquete. Antes de [...] Brasil, Argentina y Uruguay rindieron un homenaje [a Ber]nardo O'Higgins. (Foto Rolando Gómez.)

CHILE TERCERO

Ante la expectación de la afición, se dio comienzo al encuentro en que Chile obtuvo el tercer puesto, al derrotar nuevamente a Uruguay. Esta vez por estrechísimo 6 a 5, y en la ocasión anterior, por 7 a 5.

La emoción corrió a raudales desde el primero hasta el último minuto. Al equipo nacional le bastaba un empate para obtener el tercer puesto. Pero no entró a retener el balón. Muy por el contrario, comenzó desde el instante inicial a arriesgar, a buscar la valla contraria. Martillota fue sometido a intenso "martilleo", viendo vencida su valla en una ocasión en el primer cuarto. La ventaja inicial dio renovada confianza a la escuadra chilena. Era evidente que el triunfo anterior sobre los charrúas no había sido circunstancial, sino que producto de una superación clara.

Pero estaba escrito que los antofagastinos tendrían que sufrir para gozar con la alegría final del triunfo. Defeccionó algo el equipo de casa en el segundo cuarto. Errores del árbitro brasileño Graber, descontrolaron al team nacional. Empatado a 2 terminó el primer tiempo.

Volvió el equipo chileno a acentuar su juego en el tercer cuarto. El "veterano" Tuohy ordenó a su escuadra Mientras, Garafulic respondía en el arco, y Tala, Paz, Wall, Covarrubias y Shedan, se superaban en todos los sectores. Los charrúas, por su parte, comenzaron a jugarse el todo por el todo. A mostrar "la celeste" como ellos acostumbran. Y no tuvieron asco "en dar", ante la complacencia del juez brasileño. Gambardella, especialmente, dio pábulo a una verdadera batalla en el agua. Los nuestros, de menor físico, e inexpertos todavía en las mañas del waterpolo, reaccionaron virilmente. La lucha se hizo dramática. Estrecho 4-3 registró el marcador al término del tercer cuarto. Se llegó al cuarto final, en medio de la más grande de las emociones.

Los últimos cinco minutos fueron de meta y ponga. Chile se puso en ventaja de 5 a 3, pero Uruguay logró empatar a 5. Así estaban las cosas, cuando vino el gol nacional. El estadio vibró. Faltaban segundos para que finalizara el match. Los orientales se fueron "con todo" a buscar la igualdad. Y en ese afán los sorprendió el pitazo final. La hinchada se paró como movida por un resorte. Los pañuelitos blancos comenzaron a adornar la victoria. Petardos, fogatas. Y abrazos. Muchos abrazos acompañados de lágrimas. Dirigentes, hinchas, antofagastinos todos, se sumaron en fraternal euforia. No era para menos. Después de 15 años de actuación en un torneo sudamericano de waterpolo Chile conseguía ser tercero. Y obtener dos victorias. Felicidad enorme y doble para la gente de la capital del norte. Porque suyos fueron los muchachos que integraron la escuadra nacional. Obligados a dar la vuelta olímpica sobre el agua, recibieron el justo premio a su brillante actuación.

¡Qué mejor epílogo para Antofagasta podía tener el Campeonato Sudamericano de Waterpolo!

BRASIL RETUVO EL TITULO

En buenas manos quedó la corona continental. Brasil retuvo el título merced a su triunfo categórico sobre Argentina, por 8 a 5. Sólo en el primer tiempo el encuentro de fondo estuvo equiparado: 3-2 el cuarto inicial, y 4-3 el segundo. Diez minutos iniciales —que hicieron pensar en que se repetiría lo estrecho de la primera brega entre los mismos rivales—, fueron borrados de plano con la superioridad de Brasil en el tercer cuarto, que terminó 6[...] favor. Szabó comenzó [...] estragos en el sector [...]no. Y junto a él, K[...] una pieza vital en la [...] evidenciada por los [...]nes.

A Argentina se le [...] Siete disparos remeci[eron los] postes de la valla br[asileña]. Dos goles de los [...] fueron productos de [...]rrafales del que ha[...] siempre eficiente ar[quero] Wolff. No supo el c[uadro ar]gentino aprovechar [la supe]rioridad de hombres [en] algunos instantes [...] expulsiones moment[áneas de] adversarios. Y no [...] los trasandinos precisi[...] pase. (Esto no les [...] ocurrido en el match [...] en que empataron c[on Bra]sil.) En cambio, los [...]nes, haciéndole honor [a la ca]lidad de tales, accion[...] prestancia. No co[...] errores. Y aprovech[...] del rival. Surgió [...] Brasil como un vence[dor in]futable. El 6-3 del [tercer] cuarto, decidió el ma[tch y el] título. En los cinco [minutos] finales los brasile[ños] arriesgaron la pelota [...]do, el marcador se [...] 8-5 final.

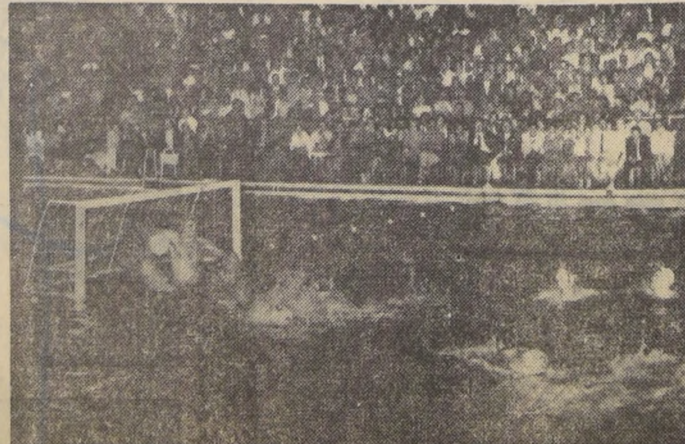
La verdad es que [...]raba más de la breg[a ...]va. Se pensó en un d[...] final. Pero todo quedó [...]gurio. El segundo [...] mostró a un equipo [...] claramente superior, [...] toda justicia retuvo [su con]dición de campeón s[udameri]cano.

No quedó confo[rme] el coach camp[eón]

Declaraciones de C[astro] Caiado.

Castro Caiado Dos S[antos] el correcto y reposado [...] del cuadro de Brasil, se [mos]tró muy feliz porque e[l equi]po que él adiestra cump[lió en] la cancha y obtuvo el [...] que le significó la ret[ención] del título de Campeón [Sud]americano de Waterpolo. [...] nas salieron los muchach[os de] la pileta, agotados, pe[ro con] la satisfacción del triun[fo en] sus rostros. Castro Caiado [Dos] Santos, con la calma y [...]monia acostumbrada, los [feli]citó. En esos momentos d[e eu]foria para el cuadro c[...] nos hizo un breve come[ntario]: "Pese al triunfo, está d[emos]trado que el equipo no [está] aún preparado, o a punto [pa]ra el Panamericano. Le [fal]ta mucho para lograr un [ren]dimiento más efectivo."

En sus declaraciones señaló q[ue el] coach carioca [...] cuadro argentino, su rival [...] gó por momentos muy [...] Considera que con una p[repa]ración más adecuada y co[n uno] o dos hombres más experim[en]tados, el cuadro transan[dino] puede hacer un buen papel [en] el Torneo Panamericano p[ró]ximo.



BRASIL, 8-ARGENTINA, 5.— Con ese marcador los brasileños retuvieron el título de campeones sudamericanos. En la escena del match final, Wolff, arquero argentino, en un momento de apremio. (Foto Rolando Gómez.)

[Re]sultados Generales del Hipódromo Chile

CARRERA.— 1.500 metros.— Décimosegunda Serie.

L (2), 53; por Apolo y del Stud Pablito. Jinete: Luis Muñoz .. 7206
(5), 53; S. Meneses ... 29574 0,33
(4a), 50,5; L. A. García .. 16600 0,59
(15), 47; Hugo Pilar . 6897 1,41
(12), 48,5; G. Meneses 14093 0,69
(1a), 49; E. González .. 13861 0,70
Boss (10), 49,5; J. Adasme .. 2143 4,54
(7), 52; Jn. Barrios . 13595 0,71
(9), 50; B. García .. 5289 1,84
(8), 1,5; S. Pradenas . . 9614 1,01
(4), 48; M. Gatica .. 310 3,13
Peel (1), 54; S. Véliz llave con Quepilcho) . .
(13), 48,5; M. Campos 2251 4,32
(4), 53; Orl. Hermosilla llave con Galesa) .. ..
Amores (11), 49,5; V. Espi- .. 4278 2,27
(3), 53; R. Neira . . 2379 4,09
(6), 52; Gmo. Arancibia 490 19,84
131375

ADA: por 3|4 de cuerpo, el 3.o a 1 3|4 po, el 4.o a 3 1|2 cuerpos, el 5.o a 1 po, y el 6.o a 1 1|4 cuerpo.
po: 1.35.
on todos.
rador: Roberto López.
DENDOS: 1,35 y 0,31; 0,17 y (placé de la 4 Galesa-Operada 0,20.
Viña: 0,98 y 0,26; 0,16 y 0,22.

ROLLO: Desde la largada estuvo Abedul en ra, seguido de Hill Boss y Pathy, que atro- el derecho, pero fue incapaz de alcanzarlo.

CARRERA.— 950 metros.— Condicional

ITO (12), 53; por Los Ze- y Patty, del Stud Mar- Jinete: Jn. Barrios . 4700
(11), 54; G. Jorquera . 3806 1,99
Tse Tung (6), 54; S. Al- .. 2540 2,98
(1), 5; C. Paredes . 5855 1,29
(4), 54; H. Pilar 2178 0,35
(2), 52; R. Neira 3174 1,46
Golden (10), 54; Fdo. Toro 13330 0,57
(5), 54; M. Díaz 9718 0,78
orio (13), 53; L. A. Gar- .. 2945 2,57
no (9), 54; R. Madariaga . 26815 0,28
ión (8), 52; L. Muñoz . . 835 0,07
Memo (3), 53; S. Véliz . . 3260 2,32
o (7), 53; E. Saavedra . . 1625 4,66
104381

ADA: por 1|2 cabeza, el 3.o a 1 1|2 cuer- 4.o a 3 1|2 cuerpos, el 5.o a 1|2 ca- y el 6.o a 1|2 cuerpo.
po: 59 2|5.
on todos.
rador: Fernando Gazmuri.
DENDOS: 1,61 y 0,47; 0,52 y 0,76.
Viña: 4,07 y 0,99; 0,39 y 0,41.

OLLO: Geresto corrió a la delantera se- Don Memo, Gigur y Slabby. En tierra de- pelló Slabby y pasó a la punta, para re- atropellada de Tequito, que lo venció en

CARRERA.— 1.500 metros — 11a. serie.

O (1), 53,5; por Forest Row y de la señora Carmen M. oya, Jinete: Juan Barrios .. 20757
(6), 53; C. Paredes .. 11501 0,96
Rojo (14), 51; B. García 2317 4,78
lo (13), 51,5; E. González 6902 1,60
(7), 52,5; F. Toro 29131 0,38
Jack (3), 53; S. Véliz 5910 1,87
(11), 52; C. Sepúlveda 9696 1,14
(9), 52; J. Toro . .. 21376 0,52
ay (8), 52; D. Cerda 10896 1,02
(10), 52; L. Hevia 2366 4,68
(5), 53; C. Ojeda 2946 3,76
(16), 51; S. Meneses 9116 1,21
(4 a), 52; L. Cifuentes .. 1045 10,60
(2), 53; J. Latorre 11607 0,95
(15), 51; H. Olguín 3790 2,92
52; N. Vásquez 310 35,73
149666

DA por 1|2 cpo.; el 3.o a 2 cpos.; el 4.o ; el 5.o a 1 pesc. y el 6.o a 2 cpos.
1.35.
el (4), Lardaco.
dor: Juan Troya.
NDOS: E° 0,53 y 0,25; 0,34 y 1,17.
E° 0,76 y 0,27; 0,24 y 1,12.

OLLO: Normanda, al comienzo y luego, corrieron a la delantera. En tierra dere- pelló Aerolito Rojo, Magalito y, final- no, que más efectivo, venció en la meta.

CARRERA.— 1.500 metros.— 10a. serie.

O (6), 53; por Hardendale y del señor Julio Paul. Ji- D. Cerda 7056
(11), 51; R. Jaque 8171 1,68
(7), 53; S. Vera 27449 0,47
(3), 53,5; C. Pezoa .. 29805 0,43
(8), 52,5; L. Godoy 9258 1,40
ara (10), 51,5; J. Latorre .. 5031 2,57
Rubio (4), 53,5; C. Sepúl- 10233 1,27
Tigre (13), 51; F. Toro .. 22957 0,56
Oro (2), 53,5; S. Véliz .. 10365 1,25
(5), 53; G. Jorquera 8396 1,64
Patria (1), 51; J. Toro .. 12570 1,03
Gal (9), 51,5; Art. Gon- 5237 2,47
y (1), 54; R. Madariaga .. 18478 0,70
(2 a), 51; E. González, con Busca Oro .. .. —
175086

DA por 4 cpos.; el 3.o a 1 3|4 cpo.; el 1|2 cab.; el 5.o a 1|2 cpo.; y el 6.o a cpos.
1.34.
todos.
dor: Raúl Luna.
NDOS: E° 1,84 y 0,50; 0,40 y 0,21.
E° 1,68 y 0,44; 0,57 y 0,24.

OLLO: Tri Sulara, al comienzo y hasta la a la delantera. En tierra derecha, pa- a la delantera, mientras por el centro Bermeo, que logró imponerse bien.

CARRERA.— 9a. serie.— 1.500 metros.—

CHILLANEJO, 49,5, por Har- y Chiquita, del Stud Talis- Jinete C. Sepúlveda 18701
posible, 54, M. Alquinta 12393 1,23
so Firme, 52, H. Pilar 65508 0,22
ocongo, 51, Fdo. Toro 25748 0,59
artana, 52,5 Orl. Hermosilla 12293 1,24
reo, 54, L. Hevia 6541 2,32
mal Naik, 52,5, H. Basay .. 15140 1,00
ricles, 53, Jn. Toro 26540 0,57
onocito, 51, B. García .. 1922 7,91
rdabad, 49,5 R. Jaqce en Spartanera .. ..
Tempestuosa, 50, D. Cerda en Chillanejo .. ..
Patricia, 53, Art. González 2513 6,57
no, 50, R. Neira 10258 1,48
ightkeeper, 50, J. González .. 4133 3,68
205.490

DA por 1|2 pescuezo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; a 1 1|2 cuerpos; el 5.o a 1 1|2 cuerpo; y el cuerpo.
1.34.
todos.
dor: Artagnan Ramírez.
DO: E° 0,81; 0,22; 0,24; y 0,14.
DO: Viña: E° 0,78; 0,14; 0,16; y 0,11.

OLLO: Spartana corrió en punta, seguida ble, que la pasó en tierra derecha, para sostenido ataque de Chillanejo, que so- logró vencerlo.

CARRERA.— 8a. Serie.— 1.500 metros.—

ESTELA, 54, por Agasajo y se, del señor Hugo Fontan- nete, Fdo. Toro 33565
Toffana, 52,5 H. Pilar 46587 0,37
perador, 54, Jn. Barrios .. 36340 0,47
ock, 50, H. Olguín 10719 1,59
La Sarita, 50, L. Muñoz en Emperador .. ..
gado, 51,5 R. Jaque 15669 1,09
peracine, 53,5 R. Neira .. 6791 2,51
tube, 51,5 L. Cifuentes .. 7891 2,16
lista, 53,5 C. Ojeda 4425 3,86
lucho, 52,5, C. Sepúlveda . 25310 0,67
amó, 52, S. Alcalde 2610 6,54
quito, 49, Art. González 25678 0,66
tro Negro, 49,5, J. González 5733 2,98
ito, 50, N. Vásquez 1619 10,54
rella, 53, C. Pezoa, ... 7694 2,22
230631

DA por 4 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo; el 5.o cuerpos; el 5.o a 1 cuerpo; y el 6.o a
1.33 3|5.
el (13) Apolda y el (16) Ignorado.
: Artagnan Ramírez.
DO: E° 0,51; 0,19; 0,14 q 0,16.
DO: Viña: E° 0,57; 0,20; 0,15 y 0,22.
Sarita por ir en llave con Emperador mismo placé de Emperador.

OLLO: Estela, al comienzo, y luego La ock, disputaron la delantera. En tie- volvió Estela a la punta y cruzó el facilidad sobre Toffana.

CARRERA.— 1.500 metros.— 2a. serie.

BOY (10), 50; por Fau- Spoon, del Stud La Glo- nete: Héctor Pilar 69841
(6), 53; R. Madariaga .. 31659 0,58
(3 a), 48; A. González .. 29060 0,63
51,5; S. Vera 30834 0,60
54; H. Salas 6700 2,74
(9), 50; C. Paredes .. 3605 5,10
(11), 45; G. Meneses .. 14202 1,29

8.o Coherencia (5), R. Jaque, en llave con Alighieri .. .. —
9.o Capitán Polito (8), 51; F. Toro 30255 0,61
10.o Siempre Magallanes (7), 51,5; O. Sepúlveda 13244 1,39
11.o Yaquil (3), 54; M. Díaz 10734 1,71
12.o Mariscal (1), 56; J. Escobar 8300 2,21
248434

GANADA por 3|4 cpo.; el 3.o a 1 1|2 cpo.; el 4.o a 1 1|2 cpo.; el 5.o a 1 1|2 cpo. y el 6.o a 2 1|2 cpos.
Tiempo: 1.32.
Corrieron todos.
Preparador: Oscar Silva.
DIVIDENDOS: E° 0,26 y 0,15; 0,17 y 0,18.
Viña: 0,44 y 0,15; 0,16 y 0,19.

DESARROLLO: Pretty Boy, estuvo adelante desde la largada y se defendió todo el recorrido de Estrato, que vino segundo y al final de Baribal, que atropelló mucho.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— Carrera Especial.

1.o LLAMATIVO (8), 50; por Amasis y Leonor III, del Stud "Goal". Jinete: Sergio Vera 69572
2.o Rebotado (6), 51; J. Martínez .. 48135 0,43
3.o Mascarado (5), 53; M. Alquinta . 11773 1,74
4.o Riesgo (1), 60; R. Madariaga .. 17879 1,15
5.o Ambo (2), 58; G. Jorquera 84059 0,24
6.o Titanium (3), 55,5; H. Salas 11103 1,84
7.o Muy Bella (7), 50,5; V. Barra 3458 5,92
8.o Proust (10), 45; F. Meneses 15109 1,36
9.o Bataclán (9), 47; A. González .. 15647 1,31
276735

GANADA por 1 cpo.; el 3.o a 1 3|4 cpo.; el 4.o a 1|2 pesc.; el 5.o a 2 1|2 cpos.; y el 6.o a 1 1|2 cpo.
Tiempo: 1.12.
Retirado el (4), Quilmeña.
Preparador: Daniel Sandoval.
DIVIDENDOS: E° 0,29 y 0,15; 0,15 y 0,31.
Viña: 0,29 y 0,13; 0,14 y 0,23.

NOVENA CARRERA.— Tercera serie.— 1.500 metros.

1.o GARNIR (6), 52 kilos, por Monty y Gardenia, del Stud Lillon. Jinete Juan Toro 15708
2.o Corcoveador (8), 50; G. Meneses 11792 2,32
3.o Chicoco (3), 52,5; G. Jorquera .. 48718 0,56
4.o Huiscapi (10), 48,5; S. Vera 81582 0,34
5.o Paleteado (13), 46,5; Art. González 41164 0,67
6.o Sabotaje (7), 52; Fdo. Toro 15012 1,83
7.o Mal Pagá (14), 46; Jn. Aliaga .. 39801 0,69
8.o Dadivoso (1), 55,5; J. M. Aravena 31664 0,87
9.o Winston (11), 47,5; S. Allende .. 13623 2,01
10.o Beligerante (12), 46,5; S. Alcalde 5804 3,72
11.o Cargosa (4), 52; R. Jaque 50588 0,54
12.o Mequetrefe (2), 53; R. Madariaga 13132 2,09
13.o Rigor (6a), 52; C. Pezoa en llave con Garnir .. ..
14.o Falsete (5), 52; Juan García, .. 899 30,49
15.o Inquisidor (9), 49; D. Cerda 985 27,83
370472

GANADA por 1 cabeza; el 3.o a 1 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 cuerpo; el 5.o a 1|2 cuerpo, y el 6.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.32 3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Rafael Villa.
DIVIDENDOS: De la llave 6 Garnir-Rigor, E° 1.75 y 0,40; 0,63 y 0,25.
En Viña: E° 1,66 y 0,46; 0,49 y 0,22.

DESARROLLO: Mequetrefe corrió a la delantera, seguido de Garnir, que en tierra derecha lo pasó para distanciarse y ponerse a salvo de la atropellada de Corcoveador.

DECIMA CARRERA.— Cuarta serie.— 1.500 metros.

1.o VOCIFERANTE (5), 53 kilos, por Greenhill y Vapour, del Stud Mar. Jinete, Fdo. Toro 110262
2.o Para Todos (4), 53,5; Juan Barrios 15973 1,73
3.o Cariñoso (13), 47; S. Alcalde .. 17652 1,56
4.o Tres Puentes (9), 50,5; J. M. Aravena 50417 0,55
5.o Almirantazgo (2), 56,5; D. Cerda 8077 3,41
6.o (Lariate (10), 49; R. Jaque 33644 0,82
7.o Confucio (11), 48,5; Fdo. Meneses 20829 1,32
8.o Burbujón (3), 56,5; R. Madariaga 47674 0,58
9.o El Cuyano (7), 52; C. Sepúlveda 22101 1,25
10.o Erebus (2a), 55,5; S. Véliz en llave con Almirantazgo .. ..
11.o Tulipán (8), 51,5; H. Salas 10400 2,65
12.o Queretaro, 45,5; E. González .. 3791 7,27
13.o Kim West (6), 52,5; C. Ojeda .. 19909 1,39
14.o Alouet (1), 58; M. Díaz 3767 7,32
15.o Vizcaíno (12), 47,5; J. Aliaga (rodó) 8192
372688

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 1 cuerpo; el 5.o a 2 1|2 cuerpos, y el 6.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.32 4|5.
Corrieron todos.
Preparador: Ernesto Inda.
DIVIDENDOS: E° 0,25 y 0,16; 0,39 y 0,34.
En Viña: E° 0,23 y 0,17; 0,78 y 0,31.

DESARROLLO: Alouet y Para Todos corrían a la delantera. En tierra derecha, atropelló Vociferante, que venció la resistencia de Para Todos en los últimos tramos

UNDECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.

1.o ZIBARZAN (5), 54; por Zanzíbar y Huiña, del señor Liborio Garrido. Jinete: J. Latorre 8810
2.o Curicó (8), 52; J. Barrios 28305 1,07
3.o Puerto Nuevo (12), 53; J. Toro .. 42386 0,71
4.o Príncipe Azul (15), 50; C. Pezoa 34663 0,87
5.o Rinsol (16), 50; E. González 15251 1,98
6.o Baman (13), 50; C. Sepúlveda .. 20960 1,44
7.o Impávido (14), 50; S. Pradenas .. 11633 2,60
8.o Estupendo (9), 52; G. Jorquera .. 79783 0,38
9.o Don Alfonso (7), 53; R. Madariaga 48185 0,63
10.o Giróscopo (2), 54,5; I. Sandoval 6459 4,67
11.o Recanto (3), 54,5; R. Montoya .. 1487 20,30
12.o Dolmar (3), 53,5; Fdo. Toro .. 31846 0,95
13.o Comprensor (1), 54,5; C. Ojeda .. 1767 17,09
14.o Grímpola (11), 51; S. Meneses .. 5916 5,10
15.o Grumpy (10), 51,5; D. Cerda 15451 1,95
16.o Big Money (4), 54; H. Pilar 55129 0,55
408030

GANADA por 1|2 cpo.; el 3.o a 1 pesc.; el 4.o a 1 3|4 cpo.; el 5.o a 1 3|4 cpo. y el 6.o a 1|2 cpo.
Tiempo: 1.33 3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Augusto Amaro.
DIVIDENDOS: E° 3,43 y 0,74; 0,33 y 0,28.
Viña: E° 4,21 y 0,69; 0,32 y 0,33.

DESARROLLO: Baman y Curicó corrieron a la delantera. En tierra derecha pasó Curicó, pero atropelló Zibarzán, que los ganó bien.

DECIMOSEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— 7a. serie.

1.o PALPITACION (8), 53; por Country Life y Predictor, del Stud Popeta. Jinete: R. Madariaga 37718
2.o Gaviol (11), 52; C. Pezoa 35924 0,84
3.o Sansón (2), 54; M. Díaz 25067 1,21
4.o Mi Criterio (1), 54; F. Toro 74055 0,41
4.o Ansia (6), 53; J. Toro 16210 1,87
6.o Pandión (9), 52,5; C. Paredes .. 21722 1,39
7.o Cadore (15), 51,5; H. Pilar 50215 0,60
8.o Como El (16), 51,5; O. Castillo .. 16395 1,85
9.o Celaje (10), 52; H. Salas 24688 1,23
10.o Intuición (7), 53; J. Adasme 6147 4,92
11.o La Unica (5), 53,5; A. González .. 19587 1,55
12.o Off Set (13), 52; H. Olguín 23242 1,30
13.o Parche Poroso (17), 51,5; J. Barrios 3157 9,59
14.o Atila (18), 51; R. Neira 2868 10,56
15.o Romántico (14), 52; F. Meneses .. 25240 1,20
16.o Iván (12), 52; R. Montoya 7362 4,11
17.o Titanita (4), 54; G. Sepúlveda . 6285 4,82
18.o Robinson (3), 54; L. Hevia, rodó 13235 2,29
409115

GANADA por 1|2 cpo.; el 3.o a 1 3|4 cpo.; el 4.o a 2 1|2 cpos., en empate; 6.o a 1 1|2 cpo.
Tiempo: 1.34.
Corrieron todos.
Preparador: Juan Suárez.
DIVIDENDOS: E° 0,80 y 0,31; 0,28 y 0,42.
Viña: E° 0,67 y 0,29; 0,35 y 0,44.

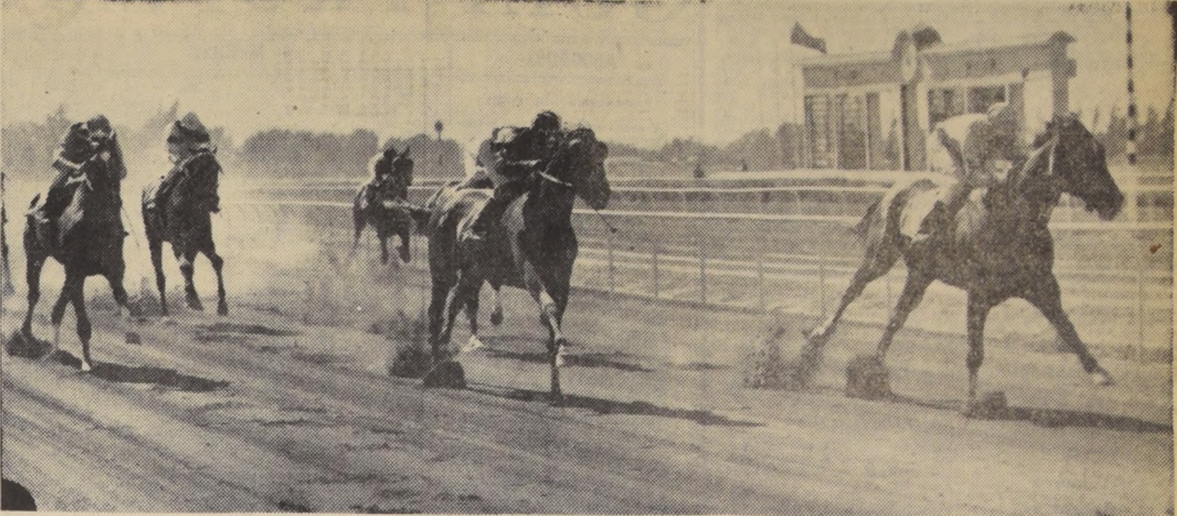
DESARROLLO: Mi Criterio, Palpitación y Titanita, corrieron a la delantera. Al final, pasó Palpitación, que los venció en buen estilo. A los cincuenta metros corridos rodó Robinson, sin consecuencias para su jinete.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— 6a. serie.

1.o TALVOX (8), 52,5; por Teodolito e Intérprete, del Stud Santa Margarita. Jinete: Fernando Toro 68321
2.o Palmeta (17), 50,5; J. M. Aravena 69513 0,53
3.o Manubrio (10), 52; H. Salas 25068 1,48
4.o Bolívaro (12), 51,5; R. Neira 85336 0,43
5.o Galo (14), 51; H. Olguín 5727 6,46
6.o Chams (9), 52; A. González 31832 1,16
7.o Lombardero (3), 53,5; J. Latorre 23251 1,59
8.o Lázaro (6), 52,5; J. Adasme 29533 1,25
9.o Free Life (4), 53; C. Paredes .. 42726 0,87
10.o Magdalena (7), 52,5; J. Barrios .. 33671 1,10
11.o Montepín (15), 51; S. Meneses .. 23530 1,57
12.o Don Sata (16), 50,5; L. Muñoz . 13133 2,82
13.o Reñaco (13), 51,5; R. Madariaga 29314 1,26
14.o Don Jaime (5), 52,5; O. Castillo .. 16094 2,30
15.o Aladín (1), 54,5; J. Aravena 3285 11,27
500334

GANADA por 2 cpos.; el 3.o a 2 1|2 cpos.; el 4.o a 1|2 cpo.; el 5.o a 1|2 cpo. y el 6.o a 1|2 pesc.
Tiempo: 1.33.
Retirados el (12), Mira Ríos, y el (11), Trotinette.
Preparador: Gabriel Avila.
DIVIDENDOS: E° 0,54 y 0,20; 0,24 y 0,32.
Viña: E° 0,58 y 0,27; 0,25 y 0,37.

DESARROLLO: Don Sata y Free Life venían en punta. En tierra derecha atropelló Talvox y venció bien.



LLAMATIVO, mostrando pasar por un estado insuperable, se impone sobre Rebotado, que tuvo muchos contratiempos. Detrás de los punteros, se ve a Mascarade, que mejoró mucho, y a Riesgo que está sintiendo los kilos. El pupilo de Daniel Sandoval, demostró en esta Carrera Especial, que es uno de los mejores tres años en training y que será gran animador de los futuros clásicos.

Llamativo: un triunfo cómodo

Ganó a Rebotado, que tuvo muchos inconvenientes en la mejor prueba de ayer en el Hipódromo Chile.

Mostrando excelente estado físico, y a través de una campaña plena de méritos en la pista palmeña, se impuso ayer Llamativo, en la carrera especial de las extraordinarias del Chile, ganando cómodamente y confirmando ser uno de los ejemplares que se han revelado en la presente temporada arenera. Su escoltador, Rebotado, tuvo todos los inconvenientes posibles, y contó con una conducción desacertada.

Llamativo, hijo de Amasis y Leonor III, por Elisathe, es uno de los elementos de tres años que mejor campaña han realizado en la arena del Chile. Su triunfo no sorprendió a nadie, y, por el contrario, fue catalogado como favorito, merced al excelente training mostrado a través de sus victorias y recientes figuraciones.

DESARROLLO: En la largada, se vio a Rebotado y a Mascarada disputando la delantera. A los pocos metros corridos, Llamativo se colocaba, y ya al girar la curva, atropellaba, para ponerse a la cabeza y adelantarse sin enemigos, en pos de la meta. Rebotado atropellaba, pero, poco o nada le cundió el tranco, mientras el puntero cruzaba la meta con un cuerpo sobre él; tercero lo hacía Mascarade, a 1 3|4 cuerpo; cuarto, lo hizo Riesgo, a 1|2 cuerpo; quinto, a 2 1|2 cuerpos, fue Ambo; sexto, a 1 1|2 cuerpo, Titánium, en mala performance; séptimo, a 1|2 cuerpo, Muy Bella, que no recupera sus condiciones; octavo, Proust, a tres cuerpos, y noveno y último, Bataclán, que se quedó parado.

Para la distancia de 1.200 metros, el ganador puso 1 minuto 12 segundos.

HERIDA TITANITA

TITANITA, pupila de Pedro Briones, resultó con una herida de cierta magnitud en uno de sus remos, después de disputar su compromiso de ayer.

IMPAVIDO Y DUPONT viajan a Concepción en el curso de la semana.

CARLOS SANTOS, acerca de la muerte de El Lolo, aclara que el animal no fue tratado de ninguna afección al corazón durante su campaña, y que su muerte se debe a un síncope cardíaco, seguramente motivado por el esfuerzo de la carrera. Hasta el día de su fallecimiento —según su entrenador— no tenía síntomas de afecciones cardíacas.



GARNIR, mejoró en forma sorpresiva y se hizo del premio en la novena carrera, dando la partida a la primera de la triple, que se resolvió en la undécima carrera, sin tener necesidad de esperar a la final. Hubo acuerdo entre sus tenedores para cambiar en conjunto por Palmeta que llegó segunda, pero dio más de un millón, y todos quedaron contentos. En la foto, Garnir vence a Corcoveador que atropelló muy tarde.

Dos rodadas en La Palma

Dos rodadas se produjeron ayer en la reunión extraordinaria de La Palma. Una de ellas, tuvo lugar en la décima carrera, al caer Juan Aliaga, que montaba al caballo Vizcaíno, en el momento de la partida. La otra fue en la duodécima carrera, donde rodó el jinete L. Hevia, que montaba al caballo Robinson.

Ambas caídas no tuvieron consecuencia para los jinetes, pero resulta curioso consignar que la segunda, afectó al caballo Robinson, uno de los más fatales de la cancha, que lleva una "suite" impresionante de segundos lugares. En la carrera donde cayó, tenía una de las primeras opciones.

¿Qué hizo su caballo?

PRIMERA CARRERA

ABEDUL, esta vez salió con bríos y no se dejó alcanzar. PATHY, la molestaron algo cuando atropellaba, de todos modos, inferior. GALESA, atropelló poco y tarde. POLICASTA, alcanzó a estar segunda. QUEPILCHO, peleó al final. BAQUIANO, algo avanzó. HILL BOSS, corrió segundo y tercero. LOS DEMAS: No se vieron.

SEGUNDA CARRERA

TEQUITO, se vio atropellador y dócil para correr. SLABBY, al huasquearlo su jinete, perdió la carrera; mañoseó. MAO TSE TUNG, elló al final. CAPETATO, desde la partida vino colocado. GERESTO, corrió a la delantera. CURZON, al final se vio. LOS DEMAS: Les falta mucho, esperar.

TERCERA CARRERA

GITANO, el fin botó la mala su preparador, merecía ganar y lo hizo en efectiva atropellada. MAGALITO, de reaparecida lo hizo muy bien. AEROLITO ROJO, mal conducido, si atropella al final, gana. LIBERTARIO, llegó atropellando. BOCHUM, peleó al final. DON JACK avanzaba por los palos. LOS DEMAS: No los vimos.

CUARTA CARRERA

BERMEO, sacó a relucir insospechados bríos y ganó en forma fácil, su anterior: décimo con "contratiempos". CLARINDA, es muy mañosa, le falta jinete enérgico. MOCOSA, venía bien y no pudo hacer más. CALCULADOR, vino colocado. TABACO RUBIO, al final avanzó algo. VIEROL, es inferior. TRISULARA, corrió a la delantera. LOS DEMAS: No se vieron.

QUINTA CARRERA

CHILLANEJO, atropelló bien, por el centro, y en forma sostenida, al final logró el triunfo. IMPOSIBLE, venía con facha a la delantera. PASO FIRME, tuvo oportunidad de ganar, es inferior. ATOCONGO, al final se hizo presente. SPARTANA, vino en punta. PIREO, sólo en los últimos tramos se le vio avanzar. LOS DEMAS: No los vimos.

SEXTA CARRERA

ESTELA, ganó al galope y fácil, presentada en muy buen estado físico. TOFFANA, venía mal al comienzo. EMPERADOR, peleó bastante al final. STOCK, estuvo en punta. LA SARITA, alcanzó a tomar la delantera. FREGADO, no venía en parte alguna. LOS DEMAS: No los vimos.

SEPTIMA CARRERA

PRETTY BOY, no se dejó alcanzar. BARIBAL, lo molestó el ganador a la llegada. COHERENCIA, al final avanzó. AHORA SI, otra que se vio sólo al final. ESTRATO, peleó la carrera. NOCTAMBULO, bajando tranquilamente los kilos ganados. LOS DEMAS: No los vimos.

NOVENA CARRERA

GARNIR, vino colocado y venció bien. CORCOVEADOR, atropelló mucho. CHICOCO, peleó bastante en el derecho. HUISCAPI, desde la largada estuvo colocado. SABOTAJE, venía colocado al comienzo. MEQUETREFE, corrió a la delantera. LOS DEMAS: No los vimos.

DECIMA CARRERA

VOCIFERANTE, atropelló al final y venció en buen estilo. PARA TODOS, corrió en punta. CARIÑOSO, venía con los punteros. ALOUET, venía entre los delanteros. EL CUYANO, vino colocado. LOS RESTANTES: No los vimos.

UNDECIMA CARRERA

ZIBARZAN, atropelló en buen estilo. CURICO, punteó con facha. PUERTO NUEVO, peleó bastante. PRINCIPE AZUL, mal venía al comienzo. BAMAN, corrió en punta. RINSOL, atropelló al final. LOS DEMAS: No se vieron.

DUODECIMA CARRERA

PALPITACION, reapareció en Santiago, en gran forma. MI CRITERIO, peleaba mucho. ANSIA, sólo al final la vimos. TITANITA, venía segunda, llegó herida. LA UNICA, punteó. LOS DEMAS: Lejos de los punteros.

DECIMOTERCERA CARRERA

TALVOX, atropelló al final. Muy bien corrido. PALMETA, pasó a la punta muy temprano. MANUBRIO, venía mal al comienzo. BOLIVARO, no venía en parte alguna. CHAMS corrió colocada. LOS DEMAS: No los vimos.

6.—AUTOMOVILES, VEHICULOS GARAJES Y

ELECTRICIDAD DE AUTOMOVILES, reparaciones garantizadas. Atendido por técnicos especializados. C. Paulos del Toro Vicuña Mackenna 143.
Z. 28|4.

ESTANQUES PARA CAMIONES bencineros. Maestranza Ferroglobo. Santa Rosa 2265.
Z. 28|4.

TALLER DE BICICLETAS, SOLDA-duras. Trabajos garantidos, rapidez y seriedad. Atendido por su dueño e hijos. Brown Norte 800.
Z. 28|4.

MOTOCICLETA BETA - BIANCHI 1960, 175 cc. Recibo motoneta en pago. 60657.
Z. 28|4.

CONTADO COMPRO AUTOMOVIL Campero, 1959-1962. Fono 60657.
Z. 28|4.

MOTORES DIFERENTES H.P. 3|4, 1|2, 1|4. Arturo Prat N.o 651.
Z. 28|4.

HAGO TODA CLASE DE TRABA-jos mecánicos. Ajustes de cigueñales, encamisado de cilindros, trabajos en general de motor. Santa Rosa 909.
Z. 28|4.

OPORTUNIDAD, UN EQUIPO OXI-geno, 2 Boules Voguells, 45 kls. soldadura, 1 banco de fierro. Arturo Prat, 651.
Z. 28|4.

COMMER 1960, STATION WAGON, radio, calefacción, poco uso, recibo coche en pago. Romo. 60657.
Z. 28|4.

BICICLETAS, TRICICLOS, BICI-motos. Grandes y niños. Créditos desde 11,50 mensuales. Alameda 2781 y Coquimbo 1055.
Z. 28|4.

VENDO PARTIDA NEUMATICOS importados, 700x20, con cámara. Por pago contado, 30 o|o descuento sobre precio INSA. Agustinas 1235, 4.o piso. DIMERCO.
Z. 28|4.

7.—ARRIENDOS BUSCADOS

NECESITO DOS LOCALES COMER-ciales. Sector 10 de Julio-San Diego, con casa para habitar. Tratar, 10 de Julio 436.
Z. 28|7.

EN CONCHALI NECESITO CASA de más o menos, E° 70. Teléfono 40299.
Z. 28|7.

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

COMPRO ENVASES DE CERVEZA. Arturo Prat 824.
Z. 28|9.

TODA CLASE DE ARTICULOS DE aseo y materiales eléctricos vendo. Simón Bolívar 3779. Fono 43874.
Z. 28|9.

VENDO FRIGIDAIRE MARCA SER-vel, corriente universal, 5 1|2 pies, en buen estado. E° 150 al contado. García Moreno 825.
Z. 28|9.

VENDO CORRAL DE PINO, BUEN estado, con plataforma. E° 10 al contado. García Moreno 825.
Z. 28|9.

VENDO HIELERA EN BUEN ES-tado, 5 pies. Arturo Prat 1032, Depto. 2-B.
Z. 28|9.

VENDO UN SOMMIER CON PA-tas, plaza y media, buen estado. Arturo Prat 1032, Depto. 2-B.
Z. 28|9.

SE VENDE UN FLAMANTE LI-ving de ocasión o permuta por material de construcción. Abdón Cifuentes 50 frente al Teatro Carrera.
Z. 28|9.

10.—CONSTRUCCION y SUS MATERIALES

PINTURAS, LATEX, GALON E° 5,20. Simón Bolívar 3779. Fono 43814.
Z. 28|10.

FIERRO PLANCHAS, VIGAS, EJES, ángulos, perfiles. Se corta a la medida. Ferroglobo Ltda. Santa Rosa 2265.
Z. 28|10.

MATERIALES DE CONSTRUCCION, cemento, yeso, cal, fitting. Simón Bolívar 3771. Fono 43814.
Z. 28|10.

PINTURA OLEO LATEX, ESMAL-te ejecutamos. Llamar fono 93711.
Z. 28|10.

TUBOS DE FIERRO.— 5|8, 3|4, 7|8, 1", 1 1|2 y 2".— 10.000 kilos eléctricos de 5|8. Especial para estructuras metálicas, parrillas de autos, para jardines, antenas de televisión, etc. Tratar José Joaquín Pérez 4809, Quinta Normal.
Z. 28|10.

REPARACIONES DE PROPIEDADES ejecuta Veroiza. Seriedad y honradez. Gasfitería, alcantarillado, cierres, ampliaciones, piezas empleadas, económicas. Pida presupuestos sin compromiso. Responsabilidad. Fonos 978075-97875. Veroiza.
Z. 28|10.

13.—DEPORTES y PASATIEMPOS

DE TODO PARA EL DEPORTISTA. Equipos completos de fútbol a precios increíbles. Deportes Chile, San Pablo 2235.
Z. 28|13.

PELICULAS 8mm. ARRIENDO, CO-micas y descriptivas. Bandera 206. Of. 616.
Z. 28|13.

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Leopoldo Miquel Maluenda a heredera testamentaria su cónyuge Ester del Río "Kowoll", sin perjuicio sus derechos.
A-21|14

QUINTO JUZGADO CIVIL.— 22 actual, 10 horas, practicaré inventario solemne y tasación bienes sociedad conyugal Rolando Molina y Sylvia Ariztía.— Secretario.
A-21|14

H A B I E N D O S E EXTRA-viado cheques 0085381—400, Banco del Estado, cuenta 3153 quedan nulos.
A-21|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO PO-liza N.o 168.000, extendida por Mutualidad de Carabineros a favor de Ruperto Cepeda Vivar, queda nula, presente aviso.
A-21|14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUAN-tía San Miguel, resolución 4 enero 1963, concedió posesión efectiva herencia intestada de José Aladino Larenas Salazar a hijos legítimos Roberto Enrique, José Luis, Daniel Alberto, Jorge Armando, Zenaida del Carmen César Fernando y Juan Carlos Larenas Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Gladys del Carmen Muñoz Pinilla. Habilitóse feriado.— Secretario.
A-21|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta Corvi No 4134, Banco del Estado, Sucursal, Bandera, queda nula, por haberse dado aviso correspondiente.
A-21|14

LIBRETA EXTRAVIADA CORVI N.o 16308, a nombre de Victoriano Véjar Cea, queda nula.
A. 14|22

EL SINDICATO DE CHOFERES DE Taxi de Providencia eligió su directiva que regirá 1963. Presidente, Miguel Gutiérrez; secretario, Martín Reyes; tesorero, Ricardo Bustamante; directores, Carlos Muñoz y Víctor González.— Secretario.
A. 22|14

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

TRANSITO

A LA COSTA, PASO INFERIOR MELIPILLA

Se comunica a los conductores de vehículos que entre hoy martes 19 del presente y el 31 de marzo próximo, se entregará PROVISORIAMENTE al tránsito el Paso Inferior Melipilla, como un medio de facilitar la circulación a los balnearios durante la temporada veraniega.

COMO LA ACTUAL ALTURA MAXIMA DE DICHO PUENTE ES DE SOLO 2.80 METROS, DURANTE EL LAPSO INDICADO, A FIN DE EVITAR ACCIDENTES, QUEDA ESTRICTAMENTE PROHIBIDO EL TRANSITO DE TODA CLASE DE BUSES DE LA MOVILIZACION COLECTIVA Y CAMIONES DE CARGA A TRAVES DE DICHO PASO, MIENTRAS NO SE TERMINEN LOS TRABAJOS DE TRANSFORMACION QUE LE DARAN SU ESTRUCTURA DEFINITIVA.

(Fdo.) GUILLERMO WORMALD DEL RIO
DIRECTOR DEL TRANSITO

EJERCITO DE CHILE
DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS

PROPUESTAS PUBLICAS DE VIVERES

Solicítanse propuestas públicas para proveer al Ejército de los siguientes víveres, por el período 1.o de abril de 1963 al 31 de marzo de 1964:

- Pescado fileteado, fresco o congelado
- Manteca
- Leche natural
- Leche en polvo semidescremada
- Legumbres
- Fideos
- Arroz
- Chuchoca
- Trigo mote
- Papas
- Café crudo
- Café tostado
- Té
- Sal
- Azúcar granulada refinada
- Tocino
- Aceite
- Verduras
- Frutas frescas
- Condimentos
- Fruta seca con carozo
- Fruta seca sin carozo
- Carne fresca en vara o su equivalente en ganado vacuno en pie
- Harina flor

Las propuestas se abrirán el día 25 de febrero de 1963, a las 16 horas, en la Dirección General de los Servicios del Ejército, 8.o piso del Ministerio de Defensa Nacional, Santiago, y en los Cuarteles Generales Divisionarios de Iquique, Antofagasta, Concepción, Valdivia y Punta Arenas.

Las propuestas podrán presentarse indiferentemente en la Dirección General de los Servicios o en los Cuarteles Generales Divisionarios antes indicados.

Bases y mayores antecedentes en el Departamento de Intendencia del Ejército, 8.o piso del Ministerio de Defensa Nacional, Santiago, y en los Cuarteles Generales Divisionarios ya citados.

El Director General de los Servicios del Ejército

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres, Moneda 1137. Of. 78. Fono 80813.
H|O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M.
C. 31|GP.

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 320, Teléfono 61070.
GP. 2|31

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones, Atención domiciliaria. Edificio Waldorf Ahumada 131, Oficina 916. Teléfono 60828.

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas.
22|6. GP.

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono número 86762.

DOCTOR LECLERC
Alcoholismo. Nerviosos. Mentales. Psicoterapias. Undurraga 207 (Dieciocho) 66453. 6-9 P. M.
GP. 22|1

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina interna.
Elena Blanco 1165 (Bilbao esquina Miguel Claro). Teléfono 491337.
GP. 81

DR. ZOLTAN BERNATH
Alergia Asma.
Pedro León Ugalde 96. Teléfono 86369.
Atención desde las 16 horas
GP. 28.2

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños
Consulta de 14 a 16 horas Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, fono 393601. Martes jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828.
H|O. C. GP.

OPTICAS

ANDRES HAMMERSLEY
Lentes de contacto.
Optico titulado en Berlín. Bandera 183, local 19 (subterráneo)
9|3. GP.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O. C. GP.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Corona. Fundas. Rapidez. Compañía 1068. Oficina.
GP. 28|2

Prótesis dentales, Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.

CLINICA DENTAL CENTRAL.
Compañía 1068, oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza.
GP. 28|2

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.

CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378.
GP. 28|2

14.—ESTATUTOS y LEGALES

NOTIFICACION SENTENCIA.— EN autos 97549 expropiación que sigue "I. Municipalidad de Curacaví" con Bastías Exequiel y otros, con fecha 13 de febrero de 1963, el Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago Bandera 342, tercer piso, dictó sentencia, fijándose los siguientes valores de expropiación: a) Siete mil ochocientos ochenta y siete escudos, sesenta centésimos de escudo, al inmueble perteneciente a don Exequiel Bastías, Rol N.o 12|3; b) Un mil noventa y cinco escudos, cincuenta centésimos de escudo, al inmueble perteneciente a la Comunidad Población Curacaví, rol N.o 22|7; c) Cuatrocientos veintitrés escudos, al inmueble perteneciente a don Carlos Navarrete, rol N.o 22|9; d) Dos mil trescientos ochenta y un escudos, al inmueble perteneciente a don Julio Zúñiga, rol N.o 12|5; e) Cuatro mil trescientos cincuenta escudos, al inmueble perteneciente a don Guillermo Sagredo Vega, rol N.o 12|2; f) Un mil setecientos veintitrés escudos, sesenta centésimos de escudo, al inmueble perteneciente a la Sucesión de Dolores Bustos, rol N.o 12|3; g) Tres mil ochocientos cincuenta y ocho escudos sesenta y tres centésimos de escudo, al inmueble perteneciente a la Sucesión de Nicolás Vilches, rol N.o 12|4; h) Tres mil ochocientos treinta y cuatro escudos, sesenta y seis centésimos de escudo, al inmueble perteneciente a la Sucesión Juan Lisperguer, rol N.o 22|1; i) Ochocientos cuarenta y un escudos, noventa y seis centésimos, al inmueble perteneciente a don Carlos Pavez, rol N.o 22|8. Lo que se notifica a los siguientes interesados o a quienes sus derechos representen. Exequiel Bastías, Guillermo Sagredo Vega, Sucesión de Dolores Bustos, Sucesión de Nicolás Vilches, Julio Zúñiga R., Sucesión J. Lisperguer, Com. Pob. Curacaví, Carlos Pavez y Carlos Navarrete.— Luis Manterola Avila, Secretario Judicial.
A. 21|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia Absalón Salgado Recabarren a herederos testamentarios: Marco Antonio Absalón Salgado Norambuena, Sonia Edith Salgado Duque, Nohelia y Nelly Salgado Frossini y Pedro, Pablo, Sergio y Gonzalo Bravo Salgado, sin perjuicio derechos cónyuge María Luisa Norambuena Conejeros.— Inventario practicare 25 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia de Marta de las Mercedes Maldonado Faunez a heredera testamentaria Silvia Matilde Marín Villarroel. Inventario solemne practicaré 28 actual, 10 horas.— Secretario.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia de Margarita Mercedes Rawlings Willianson a Eliana Maggie Villegas Rawlings, sin perjuicio derechos cónyuge Manuel Ramón Villegas Montecinos.— Secretario.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia Juan Antonio Marín Rojas a herederos testamentarios: Natalia Rojas viuda Marín y cónyuge Milena Vinka Luksic Gragicevic, sin perjuicio sus derechos.— Secretario.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia Pascual Bernabé Navarro a Valeria Graciela Bernabé Araya, sin perjuicio derechos cónyuge Graciela Ana Luisa Araya Banda. Inventario solemne practicaré 25 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 22|14

EXTRAVIO CHEQUE DEL BANCO Español de Chile, serie OC. 154835, 127,60 escudos.
A. 22|14

QUEDA NULO EL CHEQUE SERIE F. N.o 06590139 del 20 febrero 1963, contra el Bco. O'Higgins, por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 22|14

POR HABERSE EXTRAVIADO EL cheque del Banco del Estado, oficina principal N.o 2346170, de la cuenta 47442 por 500 escudos, queda anulado.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Amelia Benavente Matus a Federico del Río Benavente, como cesionarios derechos heredera testamentaria Rosenda Benavente Matus. Inventario solemne practicaré 25 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, RECTI-ficó resolución concedía posesión efectiva herencia Avelino Luengo Alarcón, sentido que Carmen Rosa, José Avelino, Alejandro Rosa Edita, Mercedes y Noé Luengo Moraga, heredan por sí y por transmisión derechos Socratina Luengo Moraga.— Secretario.
A. 23|14

CIA. PESQUERA Y COMERCIAL Antares S. A.— Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Acreedores concurrentes Junta celebrada 14 enero 1963, aceptaron unánimemente proposiciones convenio fs. 65, acordando modificar convenio sentido se reemplaza cláusula sexta, letra b), escritura 29 mayo 1962, ante Notario Chadwick, por siguiente: Comisión Liquidadora tendrá plazo un año, contado desde quede ejecutoriada resolución aprobatoria convenio, entendiéndose renovado automáticamente por un año más, si al vencimiento del primero quedaren aún bienes por liquidar. Apoderados sociedad deudora aceptan modificación. Acreedores concurrentes acuerdan designar siguiente Comisión Liquidadora: por sociedad deudora Marina Quintana y Miguel Luis Amunátegui; por Cía. Pesquera Arauco, Fernando Elizalde, y por los demás acreedores, Patricio Prieto, Oscar Correa y Gustavo Muñoz. Certificadas mayorías legales Secretario, Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, por resolución 20 febrero 1963, declaró acordado el convenio, a petición apoderado sociedad deudora. Notifícase acreedores no concurrentes Junta conforme Art. 153, Ley N.o 4558.— Secretario.
A. 23|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta ahorro CORVI N.o 11703, queda nula.
A. 22|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencias Rosario Naveas Meneses y Héctor Ramón Porras Moraga a Héctor Ramón Porras Naveas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Tránsito de las Mercedes Páez Rojas.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL.— 28 actual, 15 horas, practicaré inventario solemne bienes herencia Luzmila Miranda García.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Norman Arturo Enrique Moll Lee a Mauren Edith Elena, Patricia Mónica, Enrique Alberto, Carlos Gustavo Adolfo y Richard Allan Phillip Moll Beyer, sin perjuicio derechos cónyuge Elena María Beyer Kracht. Inventario solemne practicaré 25 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Agustín Cerdeira Incógnito a Manuel Cerdeira Méndez, sin perjuicio derechos cónyuge Corona Méndez Montero.— Secretario.
A. 23|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Luz Herminia Gutiérrez Gutiérrez a Luz Mercedes Vargas Gutiérrez, Luz Elisa, Gloria Miguelina, Ernesto Primitivo, Gerardo David y Celia de las Mercedes González Moreno, y Manuel Vicente González Vidal. Inventario solemne practicaré 25 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 23|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO DEL Banco del Estado, Sucursal Coquimbo, los cheques N.os. 5252, 5735, 6522; cantidad 42,24 escudos, girados Caja Empleados Particulares a nombre de Josefina Ibar Díaz, quedan nulos por dar el aviso correspondiente, Santiago, 20 de febrero de 1963.
A. 22|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta N.o 970.351, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Rosa Silva Gallardo, queda nula por haber se dado aviso.
C. 23|14

QUIEBRA VICTOR MARTINEZ Martínez.— 23 de febrero de 1963, practicaré ampliación de inventario en esta quiebra en Ahumada N.o 236, 9.o piso, a las 11 horas. El Síndico.
C. 14|21

QUIEBRA: SERGIO ERNESTO ARE-llano.— 22 de febrero practicaré facción de inventario bienes ubicados en calle Roble 494 y Población San Genaro casa 23.
C. 14|21

QUIEBRA: SOC. MERCANTIL RAS-sler Soc. Ltda.— 22 de febrero practicaré facción de inventario bienes ubicados en calle Merced 820, local 16.
C. 14|21

UNIVERSITARIOS PREPARAN EXA-menes Marzo. Todos Ramos. Monjitas 312.
A. 18|2

POR EXTRAVIO SE ANULAN LOS cheques KA-6478203 del Banco Chile Oficina Principal, por E° 120; y AG-2429568 del Banco del Estado, Oficina Principal por E° 6,50.
A. 14|23

DIRECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

Ampliación de Plazo para Inscripción en Registro Especial de Contratistas

AMPLIASE HASTA EL DIA SABADO 2 DE MARZO DE 1963 EL PLAZO PARA LA INSCRIPCION EN REGISTRO ESPECIAL DE CONTRATISTAS EN LA REPAVIMENTACION DE ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS ENTRE PLAZA ARGENTINA Y RICARDO CUMMING, CON UN PRESUPUESTO OFICIAL DE E° 336.150,34.

Las bases para estas inscripciones podrán retirarse en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación de Santiago, calle Valentín Letelier N.o 13, de 14.30 a 18 horas. Los antecedentes para inscribirse se recibirán hasta las 12 horas del día sábado 2 de marzo de 1963.

EL DIRECTOR DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGO-llas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin Nueva York 66.

NO SE DESESPERE, UD. PUEDE tener su agua caliente a bajo costo, con un termo a parafina protecnia. Pida folleto explicativo en la fábrica de Padre Las Casas 2469 G. (Vivaceta altura 1499).
Z. 28|15.

MUEBLES EN FIERRO FORJADO. Cabot cuatro sillas y una mesa desde E° 49,90. Fabricantes: Arcadia 1456, altura 2800 de San Ignacio.
Z. 28|15.

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

MATRICULA ABIERTA INSTITU-to Comercial "Alonso Figueroa", Catedral 1257. (1er. año ingrésase con 6.o primario). También cursos intensivos (dos meses), dactilografía, taquigrafía, contabilidad.
C 23|18

ACADEMIA TECNICA PROFESIO-nal "JOMAR", Bandera 670, fundada año 1946. Profesorado titulado, diplomas profesionales, matrícula gratis. Aprenda: Laboratorista dental, relojería, corte y confección, moda infantil, peluquería completa de señoras. Matrícula abierta. JOMAR. Bandera 670.
C. 7|18

ESCUELA NACIONAL PELUQUE-ría. Catedral 1257. Secciones independientes: Señoras, caballeros. Otórganse diplomas.
C 23|18

"ACADEMIA SUPERIOR CORTE Confección". Catedral 1257. 18 febrero. Iníciense primeros cursos: Modas, camisería, cortador. Diplomas.
C 23|18

ACADEMIA MODERNA PROFESIO-nal. Amunátegui 267. Mejores, más rápidos económicos cursos: Modistería, cortador, permanentista, peluquero. Diplomas.
C 23|18

PROFESOR EXTRANJERO DE IN-glés y francés ofrece clases a domicilio. Fono 34824.
Z. 19|18

21—MAQUINAS MOTORES, ELECTRICIDAD

BOMBAS DE INMERSION, INYEC-tores, etc. Servicio técnico. Avda. Brasil 89. Fono 87809.
Z. 28|21.

¿TIENE PROBLEMAS CON SU standard? Consulte a Fernando Alarcón, mecánico electricista especializado. Escanilla 315.
Z. 28|21.

ELECTRICIDAD AUTOMOVILES, atención técnica de Santiago Vrandecic. Baterías placas, correas, etc. Irarrázaval 2400.

23.—MAQUINAS ENCERADORAS, JUGUERAS Y VARIAS

JUGUERAS, REFRIGERADORES, enceradoras, lavadoras, planchas eléctricas, etc. Grandes facilidades. Ordina. Alameda 2981.
Z. 28|23.

VENDO MAQUINA ENCERADORA inglesa, E° 40. Diagonal Oriente 3660. Ñuñoa.
Z. 28|23.

OCASION UNICA: ENCERADORAS diferentes marcas, jugueras, vasos, precios de fábrica. Arturo Prat N.o 651.
Z. 28|23.

REPARACIONES DE ENCERADO-ras, batidoras, máquinas de afeitar, etc. Trabajos garantidos. Repuestos legítimos. Diagonal Oriente 3660. Ñuñoa.
Z. 28|23.

25.—MAQUINAS DE COSER

MAQUINA DE COSER ALFA, TA-xímetros japoneses, máquinas registradoras, radios Philips. Facilidades. Enrique Palma Estado 30.
Z. 28|25.

27.—MEDICINA, FARMACIA y LABORATORIOS

FARMACIA ANDRADE. TURNO permanente hasta la una de la madrugada.
Z. 28|27.

30.—MUEBLES y UTILES

¿CONOCE UD. MUEBLES EASTON? Vicuña Mackenna 1408.
Z. 28|30.

COMEDORES, DORMITORIOS, LI-ving, 20 o|o descuento Carnot 785. Por Santa Rosa, altura 2700. Facilidades.
Z 30|31

VENDO AMOBLADO DORMITO-rio fino, casi nuevo, 300 escudos. Diagonal Cervantes 790. Departamento 607.
A. 30|18.

¡OCASION! VENDO AMOBLADO de niño en perfecto estado. Verlo todo el día en Santa Rosa 25, Depto. 61.
Z. 9|28

31.—MUSICA, PIANOS E INSTRUMENTOS

BATERIA DE JAZZ COMPLETA vendo, oportunidad, y una guitarra. Radios transistor y varias sobremesa. Arturo Prat N.o 651.
Z. 31|31.



35.—OPTICA, FOTOGRAFIA Y SIMILARES.

ANTEOJOS. RODOLFO HAMMERS-ley. Agustinas esq. Bandera.
Z 31|35

TRADUCTOR DE INGLES, FRAN-cés e italiano, recibe trabajos particulares. N. V. G., casilla 81-D.
Z. 31|36

36.—OCUPACIONES BUSCAN

INDUSTRIAL EN ELECTRO QUI-mica y productor lámina de cobre electrolítica, habla y escribe cuatro idiomas, inglés, francés, castellano e italiano, desea trabajar sin mayores pretensiones. No importa fuera de Santiago. N. V. G. Casilla 81-D. Santiago.
Z 31|36

DAMA HONORABLE, 6.o AÑO HU-manidades, conocimientos generales de oficina, secretariado. Dirigirse a esta redacción.
Z. 28|36

DESEO TRABAJAR EN FERRETE-ría, almacén o en cualquier negocio. Escribir a Población Simón Bolívar, pasaje 2, N.o 1217. Qta. Normal, Stgo., a Luis Madrid Arteaga.
C. 23|36

38.—PEINADOS, BELLEZA OFRECEN

PEINADOS. CURSOS PRACTICOS, rápidos y efectivos. Iniciando cursos de verano. Facilidades. Ida. Carmen 748.
Z. 31|38.

$ 2.500 HERMOSAS PERMANENTES hechas por profesoras. $ 2.500 tinturas. Carmen 748.
Z 31|38.

PERMANENTES, PEINADOS, MA-nicure, depilaciones. Baratísimo. Experta profesional atiende en República 70, teléfono 95042, señorita Berta. Voy a domicilio
Z. 31|38

40.—PROPIEDADES VENDEN

EN SUR (TEMUCO), VENDO HI-juelita con maderas y aguas, 18 hectáreas. Dirección, Martín Henríquez 4943, Población Mussa.
Z. 31|40

SE VENDE CASITA EN SAN LUIS 1461, c|13. En E° 3.000. Entrega inmediata. Llave en c|14.
Z. 28|40.

VENDO PARCELA 1 HECTAREA plantada de pinos, tienen 8 años, en los Pinares de Curanipe Chanco. Títulos al día. Copiapó 1472, teléfono 67638.
Z. 22|40

VENDO PARCELA STA. ROSA, 6 cuadras hacia Vicuña Mackenna. Llamar 35255.
A. 23|40

41.—PARA PROFESIONALES

RELOJERO TECNICO, COMPOS-turas garantidas. Huérfanos 1044, oficina 103.
A. 23|41

42.—PRENDAS DE VESTIR, NUEVAS y USADAS

¡NO LO PIENSE MAS! VISITE la casa más surtida en batas y pijamas para niños y niñas; fabricación propia. La casa de los pijamas. Huérfanos 1165.
Z. 28|42.

PANTALONES NIÑITAS, SHORTS, conjuntos, blue jeans, soquetes, ropa interior y todo lo que necesite para la ciudad o la playa. Precios de fábrica. Sotomayor 9.
Z. 28|42

TENIDAS ELEGANTES, ULTIMA moda para caballeros y jóvenes. Ambos, pantalones y camisas sport para la temporada. Richard's, Agustinas 825.
Z. 28|42.

47.—RADIOS y DISCOS

GELOSO, EL MEJOR TELEVISOR, gran pantalla rectangular. Garantía, servicio técnico. Entrega inmediata. Bonacic y Caro Ltda. María Auxiliadora 937. Parad. 6 1|2 Gran Avenida
Z. 28|47.

SERVICIO TECNICO, RADIO, electricidad, bobinaje, transformaciones, instalaciones y reparaciones eléctricas. Trabajos garantidos. Huérfanos 1676. Fono 80673.
Z. 28|47.

48.—REMATES Y CITACIONES

NOMINA DE CONSIGNATARIOS del Remate de calle Chacabuco 763: a efectuarse el viernes 22, a las 3 P. M.— Felipe Loewestein, Luis Bravo, Marta Salinas, Olga Miquel, León Lehmann, Rubén Ocaranza, Juan Bravo, Mario Contreras, Hilda de Fuentealba, María Jorquera, Juan Velásquez, Alejandro Soto, Alberto Jones, Gerardo Rosemberg, Siegfried Kohler, Eliana Elsaca, Raquel Guzmán, Salomón Mirelman, Aída Sepúlveda Ricardo Varela, Agustín Delucchi, Hernán Chacón, Josefina Flores, Roberto Flores, J. Cabello, Hijos y Cía., Paula Klemptner, Lorenzo Zúñiga, Heriberto Keim, Mario Espinoza.— Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.
C. 22|48

REMATE SEMANAL MENAJE DE casa. Compañía 1390. Viernes 22, de 10 a 1 de la tarde: Yolanda Vera, Marta Muñoz, Fco. Valderrama, José Q. Riquelme, R. Wood, Sixta Núñez, Olga G. de Bravo, Marta Venegas R., Cristi. R. Terzan, Rosa Arriagada, Marcelo Martínez, M. V. de Jurada, Julia Valencia, Olga Saavedra, A. Cortéz, Rebeca Labra, Casa Ricardy, J. Adrián, M. Opazo, E. Gacitúa, S. Guach, J. Pinto.— Alfredo Recart Sch. Gustavo Echeverría V. Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos.
C. 21|48

50.—SASTRERIAS y CONFECCIONES

SE RECIBEN HECHURAS. EN-trega rápida. Especialista trajes de temporada. Huérfanos 1693.
Z. 28|50.

SE RECIBEN HECHURAS, ENTRE-ga rápida, especialidad trajes de temporada, Huérfanos 1693.
Z. 28|50.

SE RECIBEN HECHURAS ENTRE-ga rápida. Especialidad trajes de temporadas. Huérfanos 1693.
Z. 28|50.

CONFECCIONES, HECHURAS, VI-rados y composturas. Precios fuera de toda competencia. Trabajos garantidos por ser atendido por su propio dueño. Domínguez, 10 de Julio 488. Fono 35722.
Z. 31|50.

SE HACEN TODA CLASE DE hechuras finas, desde $ 3.500. Sombreros y transformaciones. 10 de Julio 434.
Z. 31|50.

51.—SERVICIO PARA EL HOGAR

TODOS LOS PRECIOS AL COSTO. Abarrotes, licores, conservas, zapatería, librería. Super Mercado Gigante y Cristalerías Yáñez. Franklin y Arturo Prat.
Z. 28|51.

PANTALLAS DE ESTILOS MODER-nos. Arreglos, transformaciones. Avenida Matta 203.
Z. 28|51.

ARREGLO CALIFONT DE CUAL-quier marca en 24 horas. Trabajos garantidos. Se hacen trabajos fuera de Santiago. 10 de Julio 317.
Z. 28|51.

INSTALADOR SANITARIO, EJECU-to toda clase de estos trabajos. Gasfitería, hojalatería, califont. Huérfanos 1676.
Z. 28|51.

ARREGLO MUEBLES BARNIZ, tapicería. Llamar fono 93711, maestro Zapata.
Z-51|18

PINTURA LATEZ OLEO ESMAL-te. Ejecutamos. Llammar fono 93711. Precios módicos.
Z21|51

ARREGLO MUEBLES BARNIZ, TA-picería Llamar fono 93711. Maestro Zapata.
Z-21|51

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

APRENDA A BAILAR LA GENUI-na cueca chilena en cinco clases, con los campeones colchagüinos. Arturo González e hija. Avenida Holanda 2566. Fono 43725.
Z. 28|53.

S. A. POMPAS FUNEBRES "LA Central". La mejor calidad al más bajo precio. Cerciórese San Antonio 449, San Diego 1301 Echeverría 935.
Z. 28|53.

TEÑIDOS DE CARTERAS Y ZAPA-tos. También se toman puntos a las medias. Avda. Matta 481.
Z. 28|53.

CECILIA: DESTINO, CARTOMAN-cia, consejos. Todas horas. París 849, esquina Londres.
Z. 28|53.

PARASOLES PARA TERRAZA Y playa, lonas exclusivas a lunares, inalterables al sol. Catedral 3049. Fono 93633.
Z. 28|53.

RENUEVE SU CALZADO. HAGALO con las tintas y pastas Nóbel, con nuevas fórmulas y envase plástico.
Z. 28|53.

REPARACIONES DE CALZADOS Y medidas. Agustinas 2015.
Z. 28|53.

SE LIMPIAN Y ARREGLAN LAM-paras de cristal y lágrimas. Tratar, José Laso, Moneda 1526.

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

CUADROS AL OLEO, VENDO ... ced 753. Local 9. Galería ...

NOVIOS, AUTOS DE LUJO ... matrimonios. Precios módicos ... no 398573.

ARREGLO MUEBLES ... tapicería Llamar fono 93711 ... tro Zapata.

PARASOLES PARA TERRAZA ... playa. Fábrica. Catedral 3049 ... no 93633.

NELBEC LE OFRECE DE ... para su veraneo, toallas ... y niños. Precios de fábrica ... bec Alameda 3083.

FANOR MAYO. ASTROLOGO ... Consultas, fono 474987.

TAPICERIA, BARNIZ, CO- ... jes, fundas, pinturas de ... tes, decoraciones en general ... presupuesto sin compromiso ... maestro Veroiza. Fono ... 474537. Responsabilidad.

CALZADOS DE MEDIDAS ... paraciones. Beltrán. Brasil ...

55.—CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

TERCERA COMPAÑIA DE ... beros de Santiago "Unión ... tancia y Disciplina" ... ro y Abásolo".— Cito a ... pañía a ejercicio para ... Jueves 21, a las 22 horas ... de reunión, el Cuartel ... uniforme de trabajo.— ... dante.

QUATRIEME COMPAGNIE ... Pompiers. Pompe France ... cice de Compagnie, vendredi ... 21.30 heures. Tenue de ... Reunion au Quartier.— ... dant.

CUERPO DE BOMBEROS ... ñoa, Segunda Compañía ... por la Humanidad".— ... del señor capitán cítase ... pañía a ejercicio para ... de febrero, a las 9 horas ... de reunión: Cuartel ... forme de Trabajo.— El ...

CUERPO DE BOMBEROS ... guel", 2a. Compañía, Leal ... crificio. Estrella Polar 392 ... den del señor Director ... reunión de Compañía para ... nes 22 del presente a las ... ras. TABLA: 1) Admisión ... tarios; 2) Elección de Ay ... otras materias a que haya ... San Miguel, 20 de febrero ... El Secretario.

LA INFORMACION QUE UD. NECESIT...

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones General Mackenna-Teatinos 82211

SANTORAL

HOY: Félix.
MAÑANA: Leonor.

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978	61171
(Cuerpo de Sn. Miguel) Comandancia, Gran Avenida 4770	53020
(Cuerpo de Ñuñoa): Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono	40057

ITINERARIO DE AVIONES

(Línea Aérea Nacional-Chile)
572195-572233

INTERNACIONALES

JUEVES

9.50 horas. Vuelo 107. DC 6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.
19.50 horas. Vuelo 106. DC 6B. Llega de Montevideo y Buenos Aires.

NACIONALES

8 horas. Vuelo 550. DC 6B. Sale a La Serena, Copiapó, Antofagasta y Calama.

8.30 horas. Vuelo 530. DC 3. Sale a La Serena, Vallenar, Copiapó, Taltal y Antofagasta.

9.10 horas. Vuelo 900. DC 6B. Sale a Antofagasta, Iquique y Arica.

16 horas. Vuelo 902. DC 6B. Sale a Antofagasta y Arica.

8 horas. Vuelo 802. DC 6B. Sale a Punta Arenas.

8.10 horas. Vuelo 420. DC 3. Sale a Temuco, Pucón y Osorno.

8.30 horas. Vuelo 630. CV 440. Sale a Concepción, Valdivia y Puerto Montt.

18 horas. Vuelo 200. CV 440. Sale a Concepción.

13.40 horas. Vuelo 901. DC 6B. Llega de Antofagasta, Iquique y Arica.

18.20 horas. Vuelo 521. DC 3. Llega de La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral y Antofagasta.

20.20 horas. Vuelo 551. CV 440. Llega de La Serena, Copiapó, Antofagasta, Tocopilla y Calama.

21.10 horas. Vuelo 903. DC 6B. Llega de Antofagasta y Arica.

16.50 horas. Vuelo 631. CV 440. Llega de Concepción, Valdivia y Puerto Montt.

18.25 horas. Vuelo 421. DC 3. Llega de Temuco, Pucón y Osorno.

20.35 horas. Vuelo 803. DC 6B. Llega de Puerto Montt y Punta Arenas.

21 horas. Vuelo 201. CV 440. Llega de Concepción.

PANAGRA

JUEVES: 9.50 horas. Vuelo 107. DC—6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.
19.50 horas. Vuelo 106. DC-6B. Llega desde Montevideo y Buenos Aires.

LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS AL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS (571308 y 571056), SANTIAGO DE CHILE

JUEVES

CARAVELLE JET. Llegada del vuelo AR-290, desde Mendoza, a las 12.20 horas, con combinación desde Buenos Aires y Córdoba.
Salida del vuelo AR-291, a Mendoza, a las 13.30 horas, con combinación a Córdoba y Buenos Aires.
COMET IV JET. Llegada del vuelo AR-200, de Buenos Aires, a las 15 horas, con combinación de Londres, París, Dákar, Recife y Río de Janeiro. Además, Nueva York y Trinidad.
Salida del vuelo AR-201, a Buenos Aires, a las 16 horas, con combinación a Río de Janeiro, Recife, Dakar, Madrid, París y Londres.

K. L. M.

(Cía. Real Holandesa de Aviación)
(398001-2-3 — 571234)

JUEVES

DC-8 Vuelo KL 791. Llega a las 15.55 horas, procedente de Amsterdam, y escalas en Zurich, Lisboa, Dakar, Río de Janeiro,

ITINERARIO DE T...

RED NORTE ...

FARMACIAS DE TURNO ...

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA

...DENCIA.—

...señor Darío Pavez Romero y señora ...Rodríguez de Pavez e hijos, han trasladado su residencia a la calle Reyes Lavalle 3194, teléfono 483440 (El Golf).

...MAR DEL PLATA.—

...encuentra pasando una temporada en ...de Mar del Plata (Argentina), ...Alfonso Barrios Pérez de Arce.

...MUCO.—

...el fundo San Patricio en Temuco, ...Elisa Lagarrigue de Lira y su hija

...IZO.—

...sido bautizada María Soledad, hija ...Andwanter Fernández y de la ...Graciela Rodríguez de Andwanter. ...sus padrinos el señor Rafael Urrejo... y la señora Carmen Andwanter de ...

...EROS.—

...el Hotel San Martín de Viña del ...señor Rafael Correa Fuenzalida y ...Manena Huneeus de Correa.

...procedente de Los Angeles, donde tiene residencia el señor Javier Donoso y señora Josefina Rosselot de Do...

...su fundo de Ocoa, el señor Fernán ...Garmendia y señora Inés La... Concha.

...Reñaca la señora Elisa Barros de ...

EN ZAPALLAR.—

La playa de Zapallar se ve muy concurrida en las mañanas a la hora del baño. Hemos anotado a las siguientes señoras y señoritas: Luisa Larraín de Donoso, Gabriela Palma de Rojas, Clemencia Larraín de Correa, Manena Ortúzar de Ovalle, Edith Larraín de Casanova, Irene Wilson de Moreno, Inés Vignola de Larraín, Mary Kimberg de Grove, Inés Zañartu de Santa María, Margarita Kimberg de Larraín, Marta Balmaceda de Montt, Marta Montt de Lavín, María Eugenia García Huidobro de Montero, Berta Correa de Moreno, Patricia Valdés de Astaburuaga, Luz Vicuña de Ossandón, Verónica Bañados de Martínez, Isabel Ossandón de Wilson, Nené del Solar de Aldunate, Pilar Larraín de del Solar, Francisco Correa de García, Olga María Zegers de Phillips, Adriana García Huidobro de García, Augusta Correa Larraín, Patricia Astaburuaga Valdés, Mercedes Ignacia Rencoret Letelier, Asunción Ossandón Correa, Patricia Pineda Penjean, Emiliana Infante Reyes, Luciana Ossandón Gaete, María Luisa Troncoso Gaete, Elizabeth Subercaseaux Sommerhoff, Constanza Montero García Huidobro, Susana Errázuriz Cañas y Cecilia Wilson Pizarro.

ROTARY CLUB DE SANTIAGO. —

Nos ha pedido recordar que la sesión correspondiente al día de hoy ha sido suspendida en razón de que, con motivo de la visita del Presidente del Rotary International señor Nitish C. Laharry, se efectuará una Sesión Comida mañana viernes 22, a las 21.30 horas, en los salones del 4.o piso del Club de La Unión, a la que se encarece la asistencia de todos los señores rotarios.

EN SANTO DOMINGO

María Angélica Bulnes Ripamonti y Alvaro Droguett Larraín en la playa de Santo Domingo.

Conferencias, Exposiciones, Música

PERMANENTE

MUSEO PEDAGOGICO.— Dieciocho 145. De lunes a viernes, de 14.30 a 19.30 horas. Sábado, de 9 a 12.30 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.— Quinta Normal, martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingo, de 11 a 18 horas. Cerrado los lunes; entrada libre.

MUSEO DE ARTE POPULAR.— Cerro Santa Lucía. Martes a sábado; de 10 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas. Domingo, de 15 a 18.30 horas.

MUSEO HISTORICO NACIONAL. — Miraflores 50. De martes a sábado, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO DE BELLAS ARTES.— Parque Forestal. De martes a sábado, desde las 9.30 a 12.30 y de 15 a 16.30 horas.

MUSEO B. V. MACKENNA.— Avenida Vicuña Mackenna 94 A. Martes a sábado, de 15 a 18 horas. Domingo y festivos, de 11 a 13 horas.

MUSEO DE HISTORIA NATURAL.— Quinta Normal. Martes a sábado, de 9 a 12 y de 14.30 a 18 horas.

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.

ESTA EN RECESO EL CONSEJO DE CENSURA

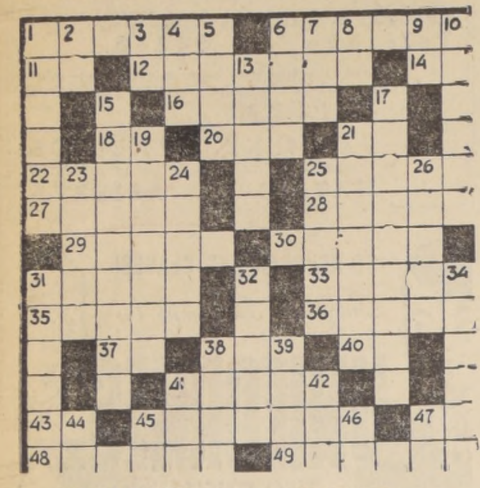
Más de sesenta películas extranjeras están esperando el pase del Consejo de Censura para poder ser exhibidas ante los santiaguinos.

Sin embargo solamente podrán ser sometidas al examen de los miembros del Consejo después del 4 de marzo próximo.

Los miembros del Consejo de Censura se declararon en receso, por vacaciones, a comienzos de este mes y reanudarán sus actividades de control de las películas extranjeras el 4 de marzo.

Mientras tanto, los santiaguinos, durante esa época, tendrán que conformarse con ver películas ya exhibidas en la capital, porque los estrenos están postergados hasta después de marzo.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

1.—Roca volcánica muy porosa y ligera.
4.—En milicia, lugar en que se detiene de noche la tropa cuando marcha.
8.—Mueve compasadamente.
9.—Acción de afeitar ligeramente.
11.—El palo de la bandera.
14.—Así sea.
16.—Primera persona del presente del verbo saber.
18.—De Italia.
20.—Arsenal Naval.
21.—Altar.
23.—Comer hierba el ganado.
24.—E. S. I. (inic).
25.—Al nivel.
26.—Persona que ha perdido la razón.
27.—Vendo a crédito.
28.—Semejante, parecido.
30.—Cerveza inglesa muy fuerte.
35.—Río de Europa.
38.—Percibí un olor. (inv)
39.—Concavidad entre rocas y peñas.
40.—Ansar.
41.—Nota de la escala musical.
42.—Nublosa, nublado (inv).
43.—Símbolo químico del oro.
44.—Instrumento musical de cuerdas en forma de triángulo que se toca con ambas manos.
46.—Esmero que se pone en el cumplimiento de un deber.
49.—Que no es el mismo.
51.—Porción de tierra rodeada enteramente de agua.
53.—Pilar o puntal.
54.—Acción de casar, celebrar un matrimonio.

VERTICALES.

1.—Consonante.
2.—Ansar.
3.—Cada una de las partes de que se compone el año.
5.—Labra la tierra.
6.—El sustento diario.
7.—Aeropuerto Panagra.
8.—Arrancar el cabello con las manos.
10.—Agrupación natural de individuos de igual idioma y cultura.
12.—Conjunto de los rasgos característicos.
13.—Unir con ligaduras.
14.—Tejido de lana, seda, etc.
15.—Habite en un lugar.
17.—Período de tiempo.
19.—Adverbio de lugar.
20.—De esta manera.
22.—Lugar donde se recogen los necesitados.
24.—Nombre de los cinco magistrados que elegía el pueblo en Esparta, para contrapesar el poder del senado y de los reyes.
28.—Jefe de los gigantes que escalaron el cielo. Fue derribado por el rayo de Júpiter. (Mit).
29.—Dios de los mahometanos.
30.—Palabra inglesa que suele usarse en la marinería para ordenar la detención de una faena.
31.—En Ecuador, túmulo entre los indios caras.
32.—O. R. B. (inic).
33.—Onomatopeya del canto del cuclillo o ave trepadora insectívora. (inv).
34.—T. A. N. E. (inic).
36.—Ciudad del Perú.
37.—Relativo a la navegación.
44.—Circunferencia.
45.—Especie de gorro que usaban los soldados españoles.
47.—Lirio.
48.—Constelación.
50.—Teatro París.
52.—Lucha Sanitaria.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

E	P	I	■	G	R	A	T	A	■	R	U	T
S	A	N	■	R	A	R	O	S	■	E	V	A
P	R	O	■	O	S	T	R	A	■	S	A	L
I	O	■	P	■	■	U	■	■	C	■	S	I
A	■	A	R	A	■	R	■	L	E	N	■	O
R	A	R	I	■	P	O	R	■	R	U	A	N
■	C	R	O	A	R	■	A	N	T	E	S	■
L	O	A	R	■	E	J	E	■	E	R	I	N
I	■	S	E	O	■	O	■	O	R	A	■	U
E	R	■	S	■	■	R	■	■	O	■	C	E
B	O	L	■	A	S	O	M	O	■	L	O	C
R	E	O	■	C	E	B	A	R	■	I	R	E
E	R	A	■	O	M	A	S	O	■	D	O	S

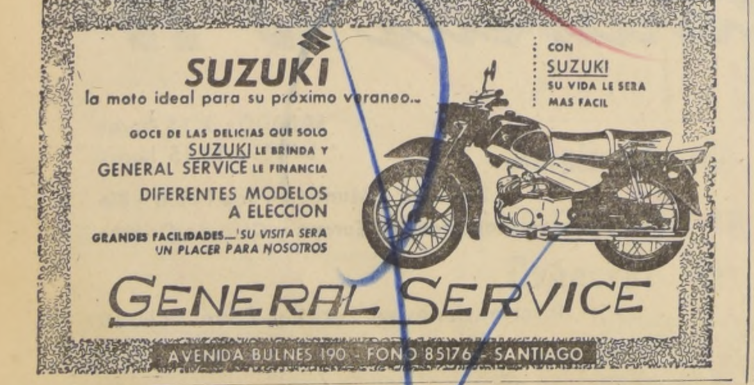
MUNICIPALIDAD DE CHAÑARAL

AMPLIACION PROPUESTAS PUBLICAS

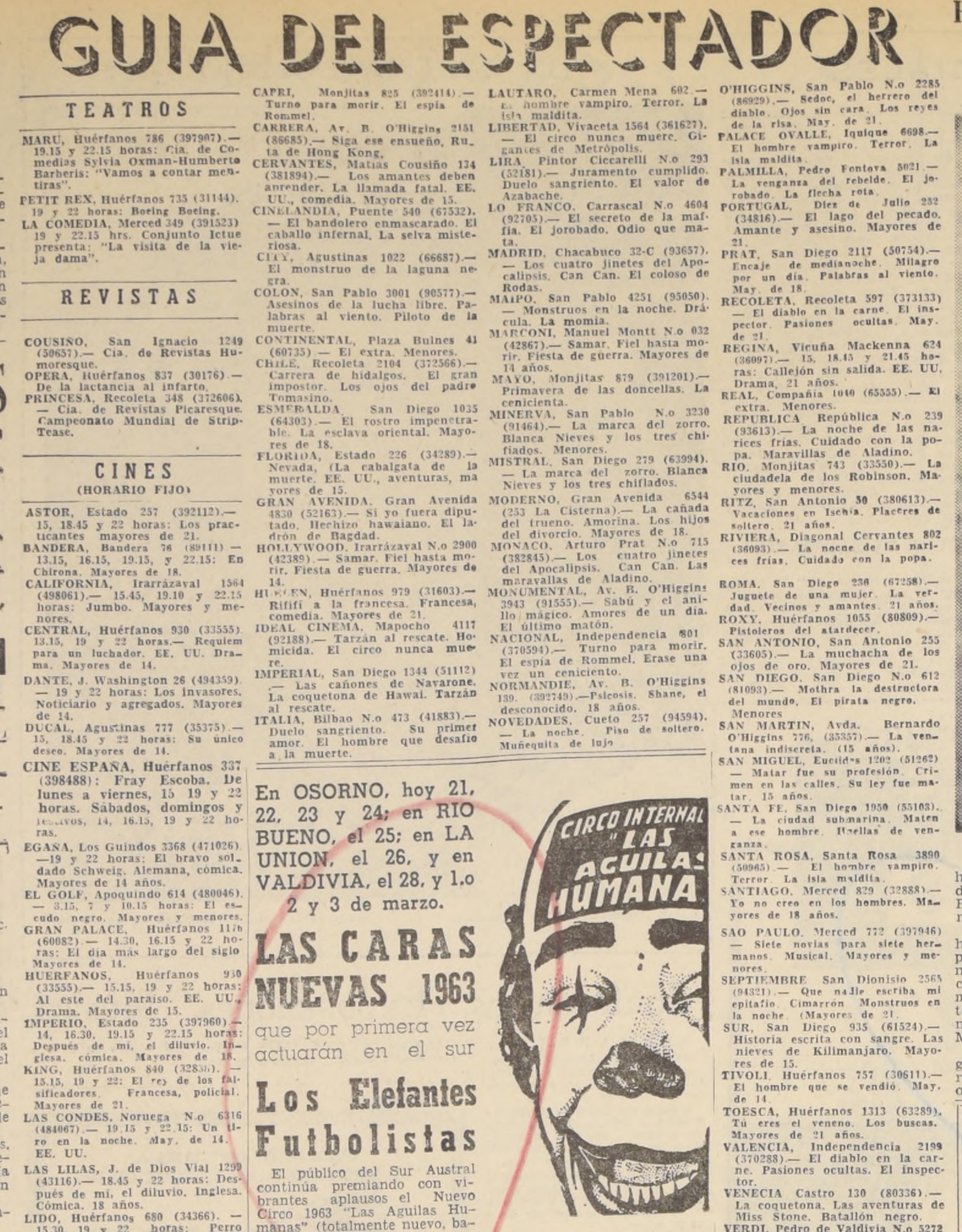
Se amplía el plazo para recibir Propuestas Públicas, sobre ejecución del PLANO REGULADOR de CHAÑARAL, hasta el día 28 de ABRIL, a las 10 horas, del presente año, las que serán abiertas el mismo día, a las once horas.

EL ALCALDE

CHAÑARAL, 12 de febrero de 1963



GUIA DEL ESPECTADOR



TEATROS

MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19.15 y 22.15 horas: Cía. de Comedias Sylvia Oxman-Humberto Barberis: "Vamos a contar mentiras".
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144). 19 y 22 horas: Boeing Boeing.
LA COMEDIA, Merced 349 (391523) 19 y 22.15 hrs. Conjunto Ictue presenta: "La visita de la vieja dama".

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— Cía. de Revistas Humoresque.
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— De la lactancia al infarto.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Cía. de Revistas Picaresque. Campeonato Mundial de Strip-Tease.

CINES
(HORARIO FIJO)

ASTOR, Estado 257 (392112).— 15, 18.45 y 22 horas: Los practicantes mayores de 21.
BANDERA, Bandera 76 (89111) — 13.15, 16.15, 19.15, y 22.15: En Chirona. Mayores de 18.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 15.45, 19.10 y 22.15 horas: Jumbo. Mayores y menores.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). 13.15, 19 y 22 horas.— Requiem para un luchador. EE. UU. Drama. Mayores de 14.
DANTE, J. Washington 26 (494359). — 19 y 22 horas: Los invasores. Noticiario y agregados. Mayores de 14.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 15, 18.45 y 22 horas: Su único deseo. Mayores de 14.
CINE ESPAÑA, Huérfanos 337 (398488): Fray Escoba. De lunes a viernes, 15 19 y 22 horas. Sábados, domingos y festivos, 14, 16.15, 19 y 22 horas.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026). —19 y 22 horas: El bravo soldado Schweig. Alemana, cómica. Mayores de 14 años.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — 3.15, 7 y 10.15 horas: El escudo negro. Mayores y menores.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082) — 14.30, 16.15 y 22 horas: El día más largo del siglo. Mayores de 14.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— 15.15, 19 y 22 horas: Al este del paraíso. EE. UU., Drama. Mayores de 15.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— 14, 16.30, 19.15 y 22.15 horas: Después de mí, el diluvio. Inglesa, cómica. Mayores de 18.
KING, Huérfanos 840 (32835). — 15.15, 19 y 22: El rey de los falsificadores. Francesa, policial. Mayores de 21.
LAS CONDES, Noruega N.o 6316 (484067).— 19.15 y 22.15: Un tiro en la noche. May. de 14. EE. UU.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.45 y 22 horas: Después de mí, el diluvio. Inglesa. Cómica. 18 años.
LIDO, Huérfanos 680 (34366). — 15.30, 19 y 22 horas: Perro mundo. Italiana. Mayores de 21
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— Desde las 14 horas: Amores de Soledad. Hijos del divorcio.
METRO, Bandera 137 (83361). — 15, 19 y 22 horas: Jumbo. Mayores y menores.
NILO, Monjitas 879 (392078).— 15.30, 19 y 22: Allá en la Estación final. May. de 15 años.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 19.15 y 22.15: Requiem para un luchador EE. UU., drama. Mayores de 14
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). 14, 16.15, 19 y 22 horas: Tres veces Ana. Mayores de 21.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43918).— 18.30 y 22: Callejón sin salida. EE. UU. Suspenso. Mayores de 21.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19 y 22: Amor por orden del Estado.
SANTA LUCIAS, Avenida Bernardo O'Higgins 615 (34718).— 15, 19 y 22 horas: Aventuras en los mares del sur.
REX, Huérfanos 735 (31143—31144). — 15, 18.45 y 22: Cuéntame tu vida. Mayores de 15.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— 13.45, 16, 18,45 y 22: El extra. Menores.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2988 (91254).— Historia escrita con sangre. Las nieves de Kilimanjaro. Mayores de 15 años.
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Jirones de una honra. Cadenas de odio. Los alegres ladrones. Mayores de 15.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Otra vez adiós. La máscara del dolor. Las tres noches de Eva.
PARA ROTOTIVOS
ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527) Esta tierra cruel. Tumbas marcadas. Las pícaras doncellas.
AMERICA, Ñuble 390 (52443).— La cárcel de Cananea. La fosa y el péndulo. Sabú, y el anillo mágico.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Vacaciones en Mallorca. Látigo sangriento. El aterrador planeta rojo.
AUDITORIUM, Bandera 236 (84688) — Cuidado sargento. Mayores y menores.
AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— La fosa y el péndulo. Infierno en la tierra. Las tres alegres vagabundas.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787) — Escribió su nombre con balas. Emboscada salvaje. La leyenda del mar. Menores.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Los cañones de Navarone. Música muchachos. Tarzán al rescate.
CAPITOL, Independencia 224.— (372406). — El mundo en sus brazos. Vuelta a la vida. Los ojos del padre Tomasino. La ciudad submarina.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Turno para morir. El espía de Rommel.
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Siga ese ensueño. Ruta de Hong Kong.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Los amantes deben aprender. La llamada fatal. EE. UU., comedia. Mayores de 15.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). — El bandolero enmascarado. El caballo infernal. La selva misteriosa.
CITY, Agustinas 1022 (66687).— El monstruo de la laguna negra.
COLON, San Pablo 3001 (90577).— Asesinos de la lucha libre. Palabras al viento. Piloto de la muerte.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— El extra. Menores.
CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Carrera de hidalgos. El gran impostor. Los ojos del padre Tomasino.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— El rostro impenetrable. La esclava oriental. Mayores de 18.
FLORIDA, Estado 226 (34289).— Nevada, (La cabalgata de la muerte. EE. UU., aventuras, mayores de 15.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Si yo fuera diputado. Hechizo hawaiano. El ladrón de Bagdad.
HOLLYWOOD, Irarrázaval N.o 2900 (42389).— Samar. Fiel hasta morir. Fiesta de guerra. Mayores de 14.
HUEGEN, Huérfanos 979 (31603).— Rififí a la francesa. Francesa, comedia. Mayores de 21.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— Tarzán al rescate. Homicida. El circo nunca muere.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) .— Los cañones de Navarone. La coquetona de Hawai. Tarzán al rescate.
ITALIA, Bilbao N.o 473 (41883).— Duelo sangriento. Su primer amor. El hombre que desafío a la muerte.
LAUTARO, Carmen Mena 602.— El hombre vampiro. Terror. La isla maldita.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627). — El circo nunca muere. Gigantes de Metrópolis.
LIRA, Pintor Ciccarelli N.o 293 (52181).— Juramento cumplido. Duelo sangriento. El valor de Azabache.
LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— El secreto de la mafia. El jorobado. Odio que mata.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Can Can. El coloso de Rodas.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050). — Monstruos en la noche. Drácula. La momia.
MARCONI, Manuel Montt N.o 032 (42867).— Samar. Fiel hasta morir. Fiesta de guerra. Mayores de 14 años.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— Primavera de las doncellas. La cenicienta.
MINERVA, San Pablo N.o 3230 (91464).— La marca del zorro. Blanca Nieves y los tres chiflados. Menores.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). — La marca del zorro. Blanca Nieves y los tres chiflados.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— La cañada del trueno. Amorina. Los hijos del divorcio. Mayores de 18.
MONACO, Arturo Prat N.o 715 (382845).— Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Can Can. Las maravillas de Aladino.
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— Sabú y el anillo mágico. Amores de un día. El último matón.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Turno para morir. El espía de Rommel. Erase una vez un ceniciento.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139. (392749).—Psicosis. Shane, el desconocido. 18 años.
NOVEDADES, Cueto 257 (94594). — La noche. Piso de soltero. Muñequita de lujo
O'HIGGINS, San Pablo N.o 2285 (86929).— Sedoc, el herrero del diablo. Ojos sin cara. Los reyes de la risa. May. de 21.
PALACE OVALLE, Iquique 6698.— El hombre vampiro. Terror. La isla maldita.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— La venganza del rebelde. El jorobado. La flecha rota.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— El lago del pecado. Amante y asesino. Mayores de 21.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— Encaje de medianoche. Milagro por un día. Palabras al viento. May. de 18.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133) — El diablo en la carne. El inspector. Pasiones ocultas. May. de 21.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 15, 18.45 y 21.45 horas: Callejón sin salida. EE. UU. Drama, 21 años.
REAL, Compañía 1040 (65555).— El extra. Menores.
REPUBLICA, República N.o 239 (93613).— La noche de las narices frías. Cuidado con la popa. Maravillas de Aladino.
RIO, Monjitas 743 (33550).— La ciudadela de los Robinson. Mayores y menores.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— Vacaciones en Ischia. Placeres de soltero. 21 años.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— La noche de las narices frías. Cuidado con la popa.
ROMA, San Diego 238 (67258).— Juguete de una mujer. La verdad. Vecinos y amantes. 21 años.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Pistoleros del atardecer.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— La muchacha de los ojos de oro. Mayores de 21.
SAN DIEGO, San Diego N.o 612 (81093).— Mothra la destructora del mundo. El pirata negro. Menores
SAN MARTIN, Avda. Bernardo O'Higgins 776, (35357).— La ventana indiscreta. (15 años).
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262) — Matar fue su profesión. Crimen en las calles. Su ley fue matar. 15 años.
SANTA FE, San Diego 1950 (55103). — La ciudad submarina. Maten a ese hombre. Huellas de venganza.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— El hombre vampiro. Terror. La isla maldita.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Yo no creo en los hombres. Mayores de 18 años.
SAO PAULO, Merced 772 (397946) — Siete novias para siete hermanos. Musical. Mayores y menores.
SEPTIEMBRE San Dionisio 2565 (94321).— Que nadie escriba mi epitafio. Cimarrón. Monstruos en la noche. (Mayores de 21.
SUR, San Diego 935 (61524).— Historia escrita con sangre. Las nieves de Kilimanjaro. Mayores de 15.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— El hombre que se vendió. May. de 14.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). Tú eres el veneno. Los buscas. Mayores de 21 años.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— El diablo en la carne. Pasiones ocultas. El inspector.
VENECIA Castro 130 (80336).— La coquetona. Las aventuras de Miss Stone. Batallón negro.
VERDI, Pedro de Valdivia N.o 5272 (499704).— El rostro impenetrable. El lazarillo de Tormes. Mayores de 18.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021). — El sitio de Siracusa. (14 años.)
YORK, Ahumada 166 (66687). — El fantasma de la ópera. Mayores de 14.

CINES COMUNALES

EL BOSQUE, Gran Avenida, paradero 33 (53066 anexo 88).— Rebelión de los esclavos. La espada mágica. Menores.
MAIPU 5 de abril 19 (571530).— Maipú: El tronar de los tambores. Corazón rebelde.
MUNICIPAL (Peñaflor).— Pasión en la selva. Qué bonito amor. Festival de Walt, Disney.
MUNICIPAL (San Bernardo).— Tocan a la puerta. El hombre más peligroso del mundo.
NACIONAL (Puente Alto).— El gran pillo. La reina de los piratas. Regreso a casa. Mayores de 14.
PLAZA (Talagante).— Terror.
SANTIAGO (San Bernardo).— Dos semanas en otra ciudad. Gigante de Metrópolis.
ALHUE (Población Dávila).— Soldados, una mujer y el oro. La ley del más fuerte. La guarida del hampa.

En OSORNO, hoy 21, 22, 23 y 24; en RIO BUENO, el 25; en LA UNION, el 26, y en VALDIVIA, el 28, y 1.o 2 y 3 de marzo.

LAS CARAS NUEVAS 1963

que por primera vez actuarán en el sur

Los Elefantes Futbolistas

CIRCO INTERNAL "LAS AGUILAS HUMANAS"

El público del Sur Austral continúa premiando con vibrantes aplausos el Nuevo Circo 1963 "Las Aguilas Humanas" (totalmente nuevo, bajo moderna Carpa Impermeable), con los graciosos elefantes futbolistas y la manada de leones agresivos del Africa.

El notable espectáculo se presenta en redondel alto de catorce metros de circunferencia, un metro de elevación para perfecta visualidad desde todos los ángulos de la Carpa Impermeable (no se llueve). Acompañamientos musicales continuados por la Gran Orquesta Sonora "Cuba"; reflectores eléctricos e iluminaciones multicolores, igual como en el Teatro Caupolicán de Santiago.

En Osorno hay enorme interés por conocer a LOS TRAPECISTAS VOLADORES TOREROS ESPAÑOLES.

En OSORNO: Hoy jueves 21, noche, debut en Osorno; mañana viernes 22, dos funciones: vermut y noche; sábado 23, tres penúltimas funciones: matiné, vermut y noche, y el domingo 24, triples despedidas de Osorno.

En RIO BUENO: El lunes 25, única noche (un solo día en Río Bueno).

En LA UNION: El martes 26, dos únicas funciones: vermut y noche (un solo día en La Unión).

En VALDIVIA: En el nuevo terreno de calle Arauco número 645, frente al Liceo de Niñas, debut valdiviano el jueves 28, noche, y además el 1.o de marzo, 2 y 3, inclusive.

En PITRUFQUEN: El martes 5, única noche.

En TEMUCO: El jueves 7, 8, 9 y 10 de marzo.

En NUEVA IMPERIAL: El lunes 11, único día, con dos funciones: vermut y noche.

En LAUTARO: El miércoles 13 y jueves 14 de marzo.

En VICTORIA: El sábado 16 y domingo 17 de marzo, inclusive.

Retornarán a Santiago en la segunda quincena de marzo; el 21 de marzo, bajo carpa plástica moderna, despedida de Chile y del público de Santiago; en abril, actuaciones en Illapel, Ovalle, Coquimbo, La Serena, hasta Arica, inclusive.

— COMEDORES
— DORMITORIOS
— LIVINGS
20% MENOS
COMPRELOS EN LA FABRICA
FACILIDADES
CARMUT 785 FONO 56724
por Santa Rosa altura 2700



DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

BANDERAS MEDIANAS, DELANTALES TALLA N.o 56 Y SERVILLETAS

Solicítanse PROPUESTAS PUBLICAS N.o 16, por lo que a continuación se indica, destinado a la reposición del Stock de nuestro Almacén "Moneda":

200 BANDERAS NACIONAL, MEDIANAS
100 DELANTALES TALLA N.o 56
1.000 SERVILLETAS

BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, solamente de 9.30 a 12.30 horas.

Las Propuestas se abrirán en presencia de los interesados, en el Departamento de Adquisiciones, Amunátegui N.o 66, 2.o piso, el día:

12 de marzo de 1963, a las 16 horas

EL DIRECTOR

Hoy se estrena la Superproducción "JUMBO", la sensación del circo, protagonizada por DORIS D[AY]



Los Teatros Metro y California ofrecerán, a [partir de] hoy jueves, un brillante espectáculo musical de gra[n cali]dad titulado "JUMBO", la sensación del circo, [en] Panavisión y Metrocolor, y censurada para mayo[res y me]nores.

Se destaca en su reparto, en primer lugar, la heroína de tantos éxitos de la pantalla, DORIS DAY, [que se] presenta en un papel hecho a su medida en esta nueva producción del laureado Joe Pasternak. Ense[guida men]cionamos al simpático galán Stephen Boyd, al gran [Jim]my Durante y a la cómica Martha Raye, que integra[n el elen]to principal de la película, la cual, hace poco, octuvo [un domi]nante éxito en el cine más grande del mundo: el R[adio City] Music-Hall, de Nueva York.

DORIS DAY conquistará a nuestro público, sin [duda al]guna, en su nueva película, como lo ha hecho con [sus ante]riores éxitos: "Problemas de Alcoba", "Vuelve, Am[or]" [y] otros.

FUNDACION DE VIVIENDAS Y ASISTENCIA SOCIAL

PROPUESTAS PUBLI[CAS]

Se solicitan propuestas púb[licas] para la construcción de un[a po]blación ubicada en la ciudad [de] Copiapó y que consta de 72 [ca]sas-Jardín infantil y Centro [asis]tencial.

Bases y Antecedentes pueden retirarse en el [Departa]mento Arquitectura, Bandera 24, 7.o piso, du[rante los] días 25-29 inclusive, del presente mes.

Los interesados deben estar inscritos en la Pr[imera o] Segunda Categoría de los actuales Registros [de Con]tratistas de la Corporación de la Vivienda.

EL PRES[IDENTE]

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento [y] saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de C[risto]. libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso O[valle]...

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICA[S]

DIRECCION DE VIALIDAD. OFICINA CENTRAL.— Llámase [a Ins]cripción Especial de Contratistas [a las] firmas inscritas simultáneamente e[n Pri]mera Categoría de la especialidad de Movimiento de Tierras y en Primera [Catego]ría en la especialidad de Pavimentos de Hormigón del Registro General de [Obras P]úblicas, para la ejecución de las obras que comprenden la construcción del ca[mino] de Lautaro a San Patricio, Km. 0,000 al Km. 31,000, en la provincia de Cautín [y la co]nstrucción, mejoramiento y pavimentación con hormigón del camino de Los [Án]geles a Antuco, en 9,5 Kms., a partir de Los Angeles, en la provincia de BIO-B[IO].

El presupuesto aproximado para estos dos caminos asciende a la suma [de] E° 1.550.000,00.

Los interesados deberán presentar los antecedentes que se exigen en las [Ba]ses Especiales para esta Inscripción, las que estarán a disposición de los señores [Con]tratistas a partir del día 23 del presente, en la Oficina de Propuestas del De[parta]mento de Estudios de Caminos y Aeródromos, Morandé 71, 3er. piso, oficina [...]

Esta Inscripción Especial se cerrará el día 15 de marzo próximo, a las 12 h[oras].

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA.– SOLICITA[NSE] PROPUEST[AS] PUBLICAS

[P]ara la ejecución de calzadas y aceras hormigón cemento en diversas calles d[e la] comuna de NACIMIENTO, con un presupuesto oficial de E° 36.508,00.

Apertura: Alcaldía de Nacimiento, el miércoles 6 de marzo de 1963, a la[s ...] horas.

Categoría: cualquiera del Registro General de Contratistas, o 1ra. del R[egist]ro de Obras Menores.

Se entregarán los antecedentes desde el 23 de febrero al 27 del mismo [mes] en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.o 723, Santiago, o [en la] Delegación de Los Angeles.

SOLICITANSE PROPUESTAS PUBLICAS

[P]ara la ejecución de aceras hormigón cemento diversas calles en la Población "[E]spina", de la comuna de LA CISTERNA, con un presupuesto oficial de E° 27.[...] Apertura: Alcaldía de La Cisterna, el miércoles 6 de marzo de 1963, a la[s ...] horas.

Categoría: cualquiera del Registro General de Contratistas, o 1ra. del R[egist]ro de Obras Menores.

Se entregarán los antecedentes desde el 23 de febrero al 27 del mismo, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.o 723, Santiago.

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS.– SECCION MATERI[ALES] Y ADQUISICION[ES]

PROPUESTA PUBLICA N.o 23

Se solicitan Cotizaciones Públicas para el suministro de la siguiente ca[ñería de] asbesto-cemento, tipo T-20, con sus uniones completas: destinadas a la Nueva A[limenta]ción del Agua Potable de LIMACHE.

320 metros de 300 milímetros
160 metros de 250 milímetros

Las cotizaciones se deberán presentar, en triplicado, en la Oficina del [Inge]niero-Jefe del Departamento Relacionador, en Morandé 71, cuarto piso, el día 2[...] [de] febrero, a las 11 horas.

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS.– COTIZACION PUBLICA N.o [...]

Solicítanse cotizaciones públicas de precios por los siguientes materiales [...] Fabricación de 10 CAMBIOS ferroviarios y sus respectivos [...] Las bases y planos pueden solicitarse en la Sección Adquisiciones [...] de esta Dirección, Morandé 59, octavo piso [...] Las propuestas se abrirán el día lunes 11 de marzo [...] en la oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Coordinación [...] Dirección de Obras Portuarias, Morandé 59, octavo piso.

SEA BIEN EDUCADO, NO TOQUE LA BOCINA!

...ANTE NORTEAMERICANA ODETTA ...ANTE CONQUISTO A LOS ROMANOS

...ANSA.— Odetta Du- ...ció hace 30 años en ... En estos días, los ...manos la escuchan ...s y cuando ella les ...s que "vivió" con los ...y este fue el título de ...recital romano—, ...regocijarse aún más. ...dad, los "blues" son la ...cia de Odetta Duran- ...es bueno que haya "vivi- ...ellos".

...el "Teatro Club" de Ro- ...público atento y entu- ...torno de aplausos las ...es de Odetta. La artista ...rosa en cada interpre- ...tanto por su perfección ...como por su apasiona- ...espiritual, elementos ...convierten en la única ...ria de la grande Maha- ...kson, reina indiscutida ..."gospelsongs". Para ...el canto normal de so- ...es apenas una base para ...se en un vocalismo ...más amplio, que pasa ...cos altísimos a los más ...

...Mahalia Jackson co- ...tta son personajes que ...ceden nada al comer- ...Mahalia se niega a ...en locales nocturnos ...programas que no estén ...mente dedicados a ...aunque las remunera- ...que le ofrezcan sean as- ...s. Tanto ella como ...entienden que el "blue" ...profundo espiritualismo, ...daderas sacerdotisas de ...uals".

...advirtió muy pronto ...ción —el término es ...— y todas su exigen- ...seriedad desde que ...milia pasó de ...a Los Angeles. En ...portuaria de la capital ...ana el padre de Odet- ...un bar digno de las mejores convenciones hollywoodenses, lleno de cargadores, marineros, prostitutas. Se navegaba en el whisky y en la cerveza. Un día —Odetta tenía 10 años— dos changadores se pusieron a cantar, desafinando terriblemente— "Take this Hammer", un conocido "spiritual". Los clientes del bar silbaron desaprobando. Odetta pensó que el "spiritual" debía ser cantado mejor. Aferró su guitarra —que estaba aprendiendo a tocar desde un año— y entonó con su voz impecable el trozo que había despertado tanto malhumor. Al día siguiente ya era una profesional porque los clientes, cada noche, conpensaban sus canciones con moneditas. Odetta logró liberarse del riesgo de llegar a ser una cantante de bares y restaurantes de segunda categoría. Estudió canto y guitarra, escuchó durante años seguidos a los mejores intérpretes de "gospelsongs" hasta que se sintió madura y lista para tres conciertos que fueron otros tantos triunfos: Town Hall, Carnegie Hall y Newport Folk Festival. En su famoso recital en el Carnegie Hall, Belafonte quiso hacer de ella su "partner": fue su definitiva consagración.

¡NO! A HOLLYWOOD

Llegaron fatalmente los hombres de Hollywood pero Odetta rechazó muchas propuestas comerciales e interpretó solamente el film "Santuario" basado en una novela de Faulkner.

Desde hace un año sus jiras por Europa y Africa le han valido la estima de muchos pueblos. Roma ahora se ha enamorado de ella, y ella —lo confiesa— se ha enamorado de Roma.

Buen humorista



EL IQUIQUEÑO TITO ALIAGA está convertido en uno de los mejores humoristas que actúan en la capital en estos momentos. Se presenta en el Humoresque y en boites. Su fuerte son los números humorísticos, pero también lo hace muy bien cantando y bailando. Tito Aliaga está actuando en Santiago, después de cumplir una exitosa serie de presentaciones en televisión y boite, en Lima, Perú.

Tito Davison viajó a Argentina a contratar a Rosita Quintana

El director de cine Tito Davison viajó ayer a Buenos Aires con el objeto de ultimar los detalles de la contratación de la actriz argentina Rosita Quintana, que será la figura principal de su película "Viña del Mar".

Davison lleva también en su carpeta el argumento de la película, para dárselo a conocer a la actriz. En "Viña del Mar", Rosita Quintana hará el papel de una mexicana del Alto Jalisco que viene a veranear a Chile y la mayor parte de su permanencia en nuestro país transcurre en la Ciudad Jardín.

El actor de la película será un chileno, al cual "descubrirá" Tito Davison durante su estada en Chile.

Ya hay muchos interesados en aparecer en algunas de las tomas que hará Tito Davison para seleccionar al galán, antes de comenzar la planificación de la película.

EL LUNES CON EL PRESIDENTE

Tito Davison regresará de Buenos Aires el próximo domingo. Al día siguiente será recibido en audiencia especial por el Presidente de la República.

El cineasta chileno expondrá al Primer Mandatario los proyectos que tiene para filmar en Chile y le dará a conocer el resultado de las conversaciones a que ha llegado con personeros de la CORFO, Ministerio de Economía y otros organismos de Gobierno.

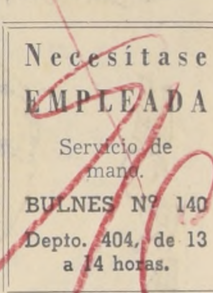
Antes de comenzar el rodaje, se está tratando de obtener facilidades para la importación de película virgen, equipos de sonido e iluminación y todos los materiales para la filmación de la cinta.

Se estima que "Viña del Mar" comenzará a ser rodada en el mes de octubre próximo. Posteriormente, Tito Davison filmará en Chile otras dos películas. Una será "El Lago", que tendrá como figura principal a Libertad Lamarque, y la otra está basada en un hecho real, que tiene como escenarios la zona norte del país.

Eurovisión prepara final de su concurso de canto

LONDRES.— La British Broadcasting Corporation desempeñará el papel de anfitrión de 15 naciones europeas, con ocasión del Concurso de Canto de Eurovisión del año en curso, que tendrá lugar el 23 de marzo en el Centro de Televisión de Londres. Esta será la primera vez que la competencia final se realizará en un estudio de televisión. El orden en que se presentarán las canciones será el siguiente: Gran Bretaña, Alemania, Austria, Noruega, Italia, Finlandia, Dinamarca, Yugoslavia, Suiza, Francia, España, Suecia, Bélgica, Mónaco y Luxemburgo.

Han sido comisionados siete compositores para que presenten canciones que serán ejecutadas por seis artistas. Un mes antes del concurso, un jurado compuesto por teleespectadores de todas partes del país decidirá mediante el voto la canción con que concurse Gran Bretaña. En el concurso propiamente dicho de Eurovisión, los jurados, compuestos por los países participantes, emitirán su voto sobre todas las canciones.





Pequeño lector de LA NACION quiere ser un actor de cine

Un pequeño lector de LA NACION quiere ser actor de cine "el sueño anhelado durante toda su vida". Así lo dió a conocer en una carta que envió desde Valparaíso a este diario y quiere tener la oportunidad de actuar en cine ahora que Tito Davison proyecta filmar en Chile.

El texto de su carta es el siguiente.

"Señor Director del estimado diario LA NACION.

"Yo quisiera que por intermedio de ese diario se impusiera el señor Tito Davison que un pequeño lector está interesado en actuar en una de sus películas, si es que él tiene programado un papel para un niño de 11 años.

"Yo me ofrezco. Curso primer año de humanidades y quiero ser actor para realizar el sueño anhelado durante toda mi vida. Me gustan mucho las películas mexicanas, de cow boys, etcétera.

"Yo soy el segundo de una familia de 11 niños. Mi padre es empleado particular y mi madre hace todas las labores de casa. Nosotros le cooperamos un poco.

"Mi físico es: 1,40 de estatura, rubio, de ojos claros. Si al señor Tito Davison se interesara, podría escribirme a O'Higgins 1245, Valparaíso.

Muchas gracias.

R. Camus".

N. de la R.— Traspasamos la carta a Tito Davison.

PERIODISTA ARGENTINO RICARDO LLANA VISITA A LA UNIVERSAL



En compañía de su esposa, el periodista argentino Ricardo Llana se encuentra en Chile, disfrutando de vacaciones. Actualmente es el Jefe de Publicidad de Universal en la República Argentina y, además, redactor de las publicaciones transandinas "Clarín" y "Estampa". Desde hace años vincula su pluma ágil y autorizada al periodismo porteño. En el grabado vemos a Ricardo Llana y Julia San Millán de Llana en las oficinas de Universal de Santiago, junto al Gerente General para Chile, Augusto Lorenzo, y al periodista cinematográfico Miguel Munizaga.





ERIC VAN DER VALK, con sus veinticuatro años de edad, demostró sus extraordinarios progresos que lo califican como otro de los grandes del golf sudamericano.

Se Consagró Golf Chileno en los Links de Granadilla

VALPARAISO.— (Especial para LA NACION.) —

Chile con su reciente actuación en los dos torneos internacionales efectuados en los hermosos campos de Granadilla Country Club de Viña del Mar, se encumbró al primer plano del golf sudamericano, con una técnica depurada impuesta por dos de sus más grandes jugadores. Pues, Jaime Vergara y Eric van der Valk, confirmaron sus notables condiciones de extraordinarios valores, a la vez que en damas, Gabriela Gacitúa establecía un nuevo record para la cancha imbatible por muchos años. Fue una jornada inolvidable en la que el interés se mantuvo durante la mayor parte de la competencia, saliendo a relucir en todo momento la capacidad tremenda de los players nacionales.

Tal vez si el Campeonato Chile-Perú haya sido el de mayor importancia, considerando que en él se disputaba una rivalidad deportiva de hondo significado y en la que se definía un título que el año anterior se lo habían adjudicado los peruanos. En esta ocasión la pareja chilena integrada por Jaime Vergara, de Granadilla y Eric van der Valk, del Prince of Wales de Santiago, cumpliendo una participación sin errores, de alta jerarquía, hicieron con 11 golpes bajo el par de la cancha que es de 288, vale decir, con 277 golpes, fueron triunfadores. En el segundo lugar remató la pareja que componían Renato Polanco y Adolfo Murillo, de Los Leones "A" de Santiago con 282 golpes, constituyéndose ambos en la sorpresa de la competencia. El tercer puesto fue para el equipo "B" de Los Leones, con Ruperto Murillo y J. P. Velasco, delante de los peruanos Luis Larraburu y Guillermo Salazar, del Lima Golf Club.

Este torneo que duró tres días se desarrolló sobre 72 hoyos "medal play", o sea, por golpes. En él tomaron parte entre otros, además, Miguel Grau y Max Cooper, quienes representaban a la Federación Peruana y Carlos Prieto B., con Carlos Prieto M. del equipo "A" de Granadilla. Podría afirmarse, asimismo, que resultó ser de mucho interés por cuanto tuvo momentos dramáticos, especialmente por la consagratoria actuación de la pareja que componían Polanco-Murillo, que jugaron palmo a palmo con Vergara-Van der Valk. A tal extremo que en ningún momento hubo una marcada superioridad. En la primera vuelta se registró un empate a 69 golpes. Luego Polanco-Murillo hicieron una segunda vuelta de 73 golpes sobre 74 de Vergara-Van der Valk. La tercera y cuarta vuelta se la adjudicaron los vencedores siendo de 65 y 69 golpes sobre 66 y 72, las de Polanco-Murillo.

Eric van der Valk, luciendo una tranquilidad y clase de verdadero maestro, se convirtió en vencedor absoluto en el Campeonato Internacional de Verano, en singles sobre 72 hoyos "Medal Play", el que sirvió para cerrar esta temporada internacional de una semana realizada en Granadilla. Evento que contó con la participación de golfistas chilenos, argentinos y peruanos. El joven jugador de veinticuatro años, hizo suyo el torneo con 298 golpes, aventajando a Jaime Vergara que totalizó 304. Tercero fue Guillermo Carman, catalogado como el jugador número dos de Argentina, con 307 golpes. Cuarto, Enrique Bertolini, también del vecino país con 308 y quinto, el chileno Renato Polanco con 309 golpes.

Si bien es cierto, en esta competencia bajó mucho el rendimiento técnico de los competidores, Eric van der Valk, realizó una impresionante jugada en la segunda vuelta, al hacer el par de la cancha en 70 golpes igualando en consecuencia a Jaime Vergara. Este último, según los entendidos, era el más indicado a titularse campeón. Sin embargo, Vergara tuvo una primera vuelta muy desafortunada, pues el terreno agreste necesariamente exige de mucha suerte para superar holgadamente esta etapa. Para mayor fatalidad, en la última vuelta un "drive" lanzado por el excelente jugador viñamarino fue a dar arriba de una palmera, debiendo por lo mismo volver atrás con pelota nueva y con dos puntos de castigo. Se disputaba entonces el hoyo N.o 6.

En síntesis, una actuación sin fallas de Eric van der Valk, que realizó una faena de gran calidad, que lo cataloga como otro de los grandes del golf sudamericano. Pues, el representante del Prince of Wales de Santiago, ubicado tercero en el ranking nacional, dejó establecido sus notables progresos. Cabe recordar que sólo Jaime Vergara había logrado vencer a los jugadores argentinos, confirmándose asimismo, que el poderío nacional en el golf no es algo fortuito, sino una fuerza alcanzada luego de una dedicación constante.

Conjuntamente con este campeonato internacional se disputó un torneo para damas sobre 54 hoyos "medal play" en el que la Srta. Gabriela Gacitúa, del Club Los Leones de la capital no solamente resultó campeona, sino que también quebró el record de la cancha con 75 golpes, que durante bastante tiempo mantenía imbatible Oriana de Searle, con 76 golpes.

Así se desarrolló esta fiesta golfística en Granadilla Country Club, entidad que organizó un torneo en forma magnífica, dentro de un ambiente social destacadísimo, contando con un público vibrante que cada vez demuestra mayor interés por este completo deporte. Como igualmente de una apreciable cantidad de jugadores argentinos y peruanos, quienes conjuntamente con los nacionales dieron vida y emotividad a esta semana internacional de golf. Se calcula que más de 142 personas tomaron parte en el torneo para varones y alrededor de 30, en damas.

(Armando Jorquera M.)

EN LOS ALBORES...

DESDE 1905 A 1919, NO HUBO EN CHILE, NI EN SUDAMERICA, UN PESO PESADO CAPAZ DE VENCER A HERIBERTO ROJAS: PELEO CON DALY Y CON BOB DEVERE, QUE HABIA SIDO RIVAL DE DEMPSEY.-

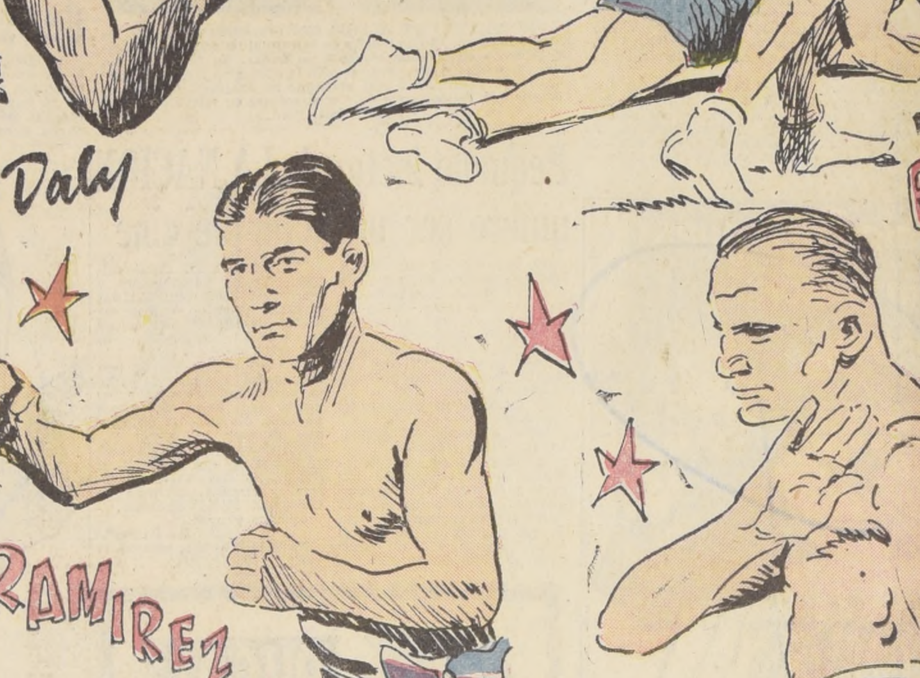
Daly

EN 1919, EN LA PLAZA DE TOROS DE LA PILA DEL GANSO, VENCIO AL CALIFORNIANO DAVE MILLS.- ANTERIORMENTE, HABIA DERROTADO A CALVIN RESPRESS, DUNN, KELLY, JAMES PERRY Y LUCHO 29 ROUNDS CON EL FORMIDABLE NEGRO BRADLEY.

AHORA NO PODRAS LEVANTARTE OTRA VEZ...

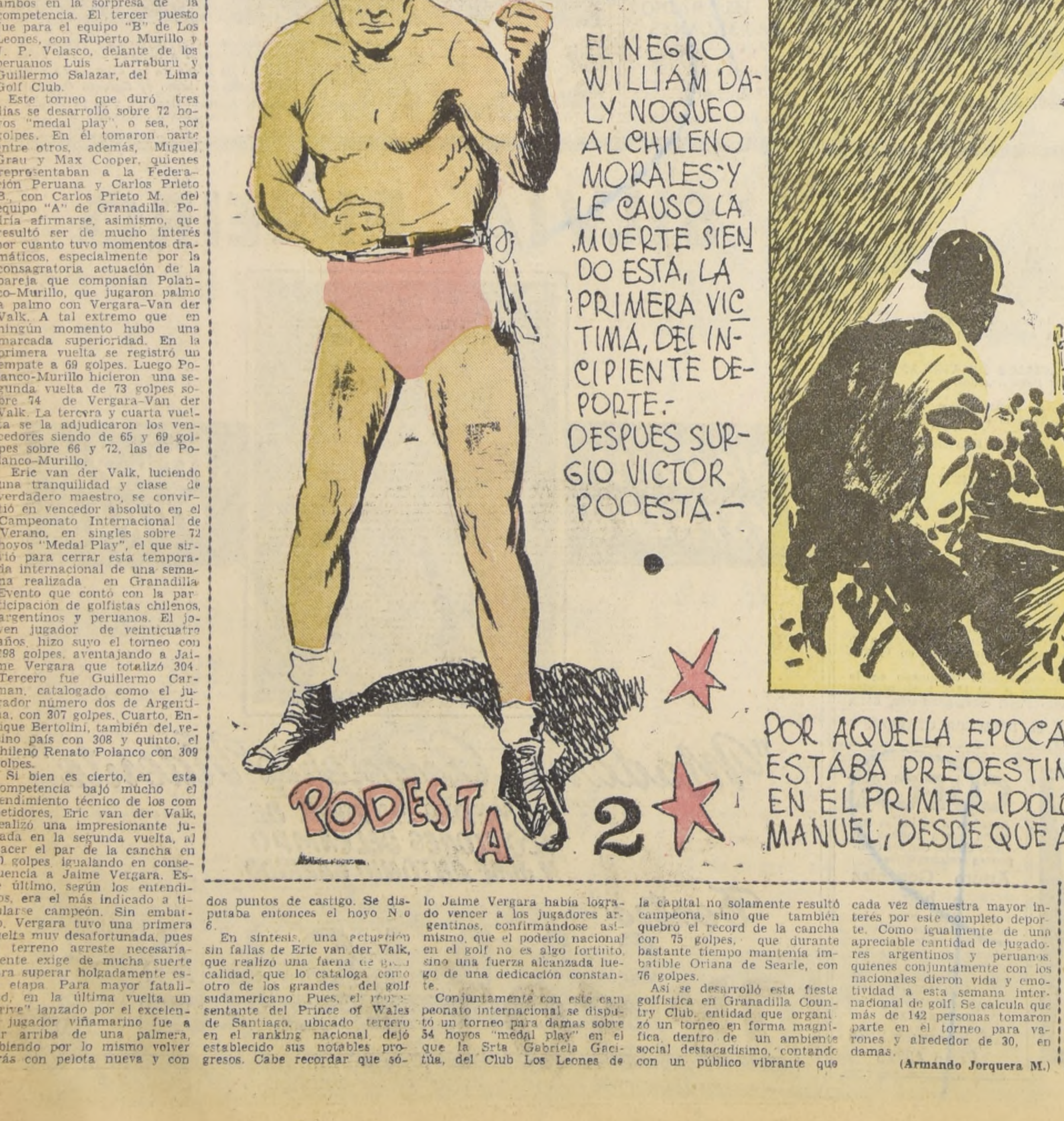
MORALES

OSCAR CAMINO



PERRY

PERO AL MISMO TIEMPO, EL BOXEO IBA TOMANDO CUERPO Y APARECIAN P... GILES DE OTRAS CATEGORIAS.- AL GLORIOSO NOMBRE DE ROJAS SE AÑADIERON OTROS, TALES COMO FUENZALIDA, CANDIA, POLITE, ARANGUIZ Y JOSE RAMIREZ.-



¡EN ESTE RINCON... PRESENTO!

POLITE ESTA MUY BUENO... PERO NO PUEDE GANAR A SANCHEZ...

POR AQUELLA EPOCA, EMPEZABA A PERFILARSE, QUIEN ESTABA PREDESTINADO POR EL DESTINO A CONVERTIRSE EN EL PRIMER IDOLO DEL BOXEO NACIONAL: SANCHEZ.- MANUEL, DESDE QUE APARECIO, FUE EL FAVORITO DEL PUBLICO.-

Quedó fundado en La Cisterna Club Dep. "Los Angeles"

Con fecha 6 de febrero en curso, un grupo de aficionados de la Población El Parrón, Villa Manuel Rodríguez de La Cisterna, echó las bases para la fundación del Club Deportivo Los Angeles.

Constituidos en asamblea general, la naciente entidad procedió a elegir la siguiente primera mesa directiva: Presidente, Pedro Ayala; vicepresidente, Guillermo González; secretario, Luis Lagos; prosecretario, Mario García; secretario de prensa y propaganda, Juan Morales y directores, Gilberto Loyola, Guillermo Mora y Raul Lira.

En los momentos de constituirse el nuevo club, se recibió la noticia del sensible ... del prestigioso periodista Pedro Gajardo Ceballos, jefe de Deportes de ... CION y que desempeñó igual cargo, últimamente ... diario "Golpe". Contando la mayoría de los as... por ser muchos de ellos ... dos de la prensa, se ... guardar un minuto de ... en su memoria. Acto ... se resolvió también ... diario oficial a LA NA...